



# BUBENREUTH aktuell

Mitteilungsblatt der Gemeinde Bubenreuth

52. Jahrgang

Nr. 6

Ausgabe Juni 2024



## *Kerwa* *28.06.-01.07.2024*



*„Die Kerwa is kumma, die Kerwa is do,  
die Alten die brumma, die Junga san froh“*



# Ansprechpartner der Gemeindeverwaltung

Gemeinde Bubenreuth, Birkenallee 51, 91088 Bubenreuth  
 www.bubenreuth.de, info@bubenreuth.de  
**Telefonzentrale** 09131 / 88 39-0, **Telefax** 88 39-22

<b>Geschäftsleitung/Sekretariat</b>			
Erster Bürgermeister	Norbert Stumpf	88 39-11	n.stumpf@bubenreuth.de
Geschäftsleitung	Tobias Zentgraf	88 39-19	t.zentgraf@bubenreuth.de
Sekretariat	Christina Heilmann	88 39-11	c.heilmann@bubenreuth.de
Öffentlichkeitsarbeit, Mitteilungsblatt	Monika Eckert	88 39-18	m.eckert@bubenreuth.de
<b>Finanzverwaltung</b>			
Kämmerei	Tobias Zentgraf Ines Reck	88 39-19 88 39-24	t.zentgraf@bubenreuth.de i.reck@bubenreuth.de
Kasse	Brigitte Hößl	88 39-21	b.hoessl@bubenreuth.de
Wasserabrechnung, Vollstreckung	Kerstin Lechner	88 39-31	k.lechner@bubenreuth.de
Jugendmusikstätte, Mittagsbetreuung	Petra Kollar	88 39-29	p.kollar@bubenreuth.de
Gewerbsteuer, Grundsteuer, Hundesteuer	Suzana Heumann	88 39-14	s.heumann@bubenreuth.de
<b>Hauptverwaltung</b>			
Melde- und Passamt, Soziales, Beglaubigungen	Sarah Schumacher	88 39-12	s.schumacher@bubenreuth.de
Standesamt, Gewerbeamt, öffentliche Sicherheit und Ordnung, Friedhof, Fundbüro	Christian Benisch	88 39-15	c.benisch@bubenreuth.de
Personalangelegenheiten	Suzana Heumann	88 39-14	s.heumann@bubenreuth.de
<b>Bauverwaltung</b>			
Bauangelegenheiten	Michael Franz Isabel Klar	88 39-20	m.franz@bubenreuth.de i.klar@bubenreuth.de
Beiträge (Erschließung, Herstellung, Straßen)	Michaela Gundermann	88 39-23	m.gundermann@bubenreuth.de
Technische Verwaltung	Thomas Wölfel	88 39-25	t.woelfel@bubenreuth.de
Planungsamt	Sandra Thelen	88 39-28	s.thelen@bubenreuth.de
Bauhof	Willi Jakobi	20 53-24	bauhof@bubenreuth.de
Bücherei	Barbara Willers	88 39-27	b.willers@bubenreuth.de
Kulturhof H7	Jürgen Bachmann	88 39-77	j.bachmann@kulturhofh7.de
Grundschule		61 22 0-0	grundschule@bubenreuth.de
Freiwillige Feuerwehr (nicht ständig besetzt)		20 31 12	feuerwehr@bubenreuth.de
Jugendbeauftragte	Dr. Isabelle Buchheidt-Dörfler, Ben Bayer		jugend@bubenreuth.de
Seniorenbeauftragte	Hans-Jürgen Leyh, Hadumot Scheidel, Manfred Winkelmann		senioren@bubenreuth.de
Pflegeberatung	Hadumot Scheidel	88 39-88	pflegeberatung@bubenreuth.de

Publikumsverkehr im Rathaus ist nur nach Terminvereinbarung möglich.

## Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 8.00 – 12.00 Uhr,  
 zusätzlich Donnerstag 14.00 – 17.00 Uhr sowie nach Vereinbarung

Zusätzlich zu den Öffnungszeiten sind wir für Sie von Montag bis Mittwoch von 14.00 – 16.00 Uhr telefonisch erreichbar.

Barrierefreier Zugang auf der Rückseite des Rathauses durch den Sitzungssaal möglich.

## Bankverbindungen:

### Stadt- und Kreissparkasse Erlangen

IBAN: DE70 7635 0000 0003 0003 06, BIC: BYLADEM1ERH

### VR-Bank Metropolregion Nürnberg eG

IBAN: DE78 7606 9559 0000 9640 42, BIC: GENODEF1NEA

## Termine außerhalb der Öffnungszeiten

Die Gemeindeverwaltung weist darauf hin, dass nach vorheriger Absprache mit den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern auch Termine außerhalb der regulären Öffnungszeiten vereinbart werden können.

## Weitere wichtige Rufnummern:

Polizei	110
Feuer	112
Notarzt	112
Ärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117
Caritas Pflegedienst, Bubenreuth	12 08 90
Bay. Rotes Kreuz ERH	12 00 28
Müllberatung Landratsamt ERH	09193 20 1762
Müllgebühr Landratsamt ERH	09193 20 1763
Müllabfuhr – Fa. Hofmann	09131 79 61 70
Bayernwerk Strom	0941 28 00 33 66
Bayernwerk Gas	0941 28 00 33 55
Bayernwerk techn. Kundendienst	0941 28 00 33 11
THW OV Baiersdorf (nicht ständig besetzt)	09133 34 50
Wasserversorgung Störung	09283 86 12 243
Polizei Erlangen-Land	09131 98 84 2-0
Bürgertelefon Personennahverkehr (ÖPNV)	09131 803 2611
DB – Kundenzentrum Bahnhof (3-S-Zentrale – Service, Sicherheit, Sauberkeit)	0911 2 19 10 55
DB – Mobilitäts-Zentrale	0180 6 51 25 12

## Liebe Bubenreutherinnen und Bubenreuther,



von 6. bis 9. Juni wählen die EU-Bürgerinnen und -Bürger in den 27 Staaten die Mitglieder des Europäischen Parlaments. Die Wahl der EU-Abgeordneten findet alle fünf Jahre statt, insgesamt 720 Abgeordnete werden in diesem Jahr gewählt. Wir in Deutschland können am 9. Juni in die Wahllokale gehen und unsere Stimme abgeben oder bereits vorher per Briefwahl abstimmen.

Zum ersten Mal dürfen in Deutschland Jugendliche ab 16 Jahren wählen und damit den Kurs der EU mitbestimmen. Bislang lag das Mindestalter bei 18 Jahren.

Die **Europawahl am 9. Juni** bietet die Gelegenheit, aktiv an demokratischen Prozessen teilzunehmen und die Richtung der europäischen Politik mitzubestimmen. Nutzen Sie daher Ihr Wahlrecht, um sich auf diese Weise für unser Gemeinwesen einzubringen. Viele Menschen auf unserer Erde beneiden uns darum. Wer nicht an der Wahl teilnimmt, hält sich aus der demokratischen Willensbildung heraus und überlässt sie anderen. **Jede Stimme zählt, jede Stimme ist wertvoll!**

In Bubenreuth befinden sich alle Wahllokale in der Grundschule, Binsenstraße 24. Auf den Wahlbenachrichtigungsschreiben ist das Wahllokal vermerkt, in dem Sie Ihre Stimme abgeben kön-

nen. In der Schule sind die Wahllokale entsprechend ausgeschildert.

Erfreuliche Nachrichten gibt es aus dem Bereich der Ortsentwicklung. Der Gemeinderat fasste den einstimmigen Beschluss, mit der Firma GP Joule einen Gestattungsvertrag zur Errichtung eines Nahwärmenetzes in Bubenreuth abzuschließen. Damit sind wir unserem großen Vorhaben, in Bubenreuth eine zentrale Wärmeversorgung aufzubauen, einen großen Schritt nähergekommen. Ein Grundstück im Bereich Hoffeld bietet sich als idealer Standort für die Errichtung der Heizzentrale an. Das Konzept **Nahwärme Bubenreuth** wird derzeit weiter konkretisiert. Es wird auf jeden Fall noch in diesem Jahr eine Info-Veranstaltung für alle Bürgerinnen und Bürger stattfinden.

Die Planungen für die Bebauung der **Posteläcker** schreiten ebenfalls voran. Mittlerweile haben mehrere Gespräche mit Betreibern von Senioreneinrichtungen stattgefunden, denn diese Einrichtung für die Pflege, sei es die ambulante Pflege, die Tagespflege oder die Pflegestation sowie eine selbstbestimmte, seniorengerechte Wohnform, ist der Anlass und der Schlüssel für die Bebauung der Posteläcker.

Nicht nur das, liebe Bürgerinnen und Bürger, denn im neu geplanten Quartier werden neben einer Vielzahl von barrierefreien und rollstuhlgerechten Wohnungen auch nach Einkommensrichtlinien geförderte Wohnungen sowie Gewerbeeinheiten entstehen. Die Planungen durch den Architekten Herrn Prof. Bäumler und den Planer der Außenanlagen, Herrn Wollborn,

bieten nicht nur unterschiedliche Gebäudestrukturen sondern auch hochwertige Freianlagen, die zum Verweilen einladen.

Sollten Sie gewerbliche Flächen suchen und haben Interesse, das neue Quartier mitzugestalten, dann freue ich mich auf Ihre Kontaktaufnahme.

Im Juni finden in unserem schönen Ort wieder viele Feste und Aktivitäten statt, zu denen ich Sie sehr herzlich einladen möchte. Ein **großes Dankeschön an alle Vereine und alle Ehrenamtlichen**, die sehr viel Zeit aufbringen, um die Veranstaltungen vorzubereiten und durchzuführen. Unterstützen Sie die Tradition und Brauchtumpflege und feiern Sie mit, ob bei der Kerwa oder beim Johannifeuer, lassen Sie sich beim Sommerkonzert von den Klängen des Musikvereins verzaubern, genießen Sie das Benefiz-Konzert auf dem Eichenplatz, lauschen Sie den Märschen im Mörsbergeigarten, nehmen Sie teil an den Ausflügen und Wanderungen, die von verschiedenen Vereinen angeboten werden ... es gibt sehr viel zu erleben in unserem Ort. Schauen Sie in unser Mitteilungsblatt, dort finden Sie eine Übersicht über die Veranstaltungen, die in Bubenreuth stattfinden.

Viele schöne Stunden wünscht Ihnen

Ihr

Norbert Stumpf

### Aktuell in dieser Ausgabe:

Ben Bayer ist neuer Jugendbeauftragter.....	S. 6
Büchertisch zur Fußball-EM .....	S. 10 ff
Was erwarten Sie sich vom „Kulturhof H7“? .....	S. 21



# Bubenreuther

## Mittwoch, 26. Juni 2024

Das Fußballspiel gegen die Studenten der Bubenruthia findet um 18:30 Uhr am Trainingsgelände des SV Bubenreuth statt. Anschließend wird sich gemeinsamen bei Speis & Trank auf die Kerwa eingestimmt.

## Donnerstag, 27. Juni 2024

Am späten Nachmittag ab 17:00 Uhr beginnt das Umlegen des alten Kerwabaumes von 2023. Darauf folgen die Vorbereitungen für das Aufstellen der neuen Kerwabäume von Jung und Alt. Der Biergarten ist bereits geöffnet.

## Freitag, 28. Juni 2024

Um 17 Uhr wird die Kerwa ausgegraben, so dass Bürgermeister Stumpf um 18.30 Uhr das erste Fass auf dem Podium der Mörsbergei anstecken kann. Vorab um 18 Uhr findet die Kerwaandacht statt. Ab 19 Uhr beginnt die Kerwakneipe der Studenten im Gasthaus und im Biergarten spielt Live-Musik.



*Musik:  
Anton  
Wullschläger*

## Samstag, 29. Juni 2024

Am frühen Morgen brechen wir gemeinsam auf, um den neuen Kerwabaum aus dem nahegelegenen Wald zu holen. Gegen 13 Uhr wird dieser in den Hof der Mörsbergei „gespielt“ und von unseren Madli festlich geschmückt. Währenddessen ziehen wir zusammen mit den Studenten durch den Ort, um deren Mädels abzuholen. Ab ca. 14:30 Uhr folgt das Raustanzen der Studenten.

Im Anschluss wird mit vereinten Kräften der Kerwabaum aufgestellt. Steht dieser, ist die Kerwajugend mit ihrem eigenen Baum an der Reihe. Am Abend spielt Live-Musik. Bis zum Sonnenaufgang wird die Baumwache abgehalten.



**react**

### **Öffnungszeiten der Schausteller:**

Freitag ab 19:00 Uhr, Samstag ab 13:00 Uhr,  
Sonntag ab 11:00 Uhr und Montag ab 13:00 Uhr

### **A fetzen Live-Musik**

Dieses mehrtägige Programm kann leider nicht ganz ohne Störungen der gewohnten Ruhe durchgeführt werden, dies ist sicher verständlich. Wir bitten Sie, die Bereitschaft und die Fröhlichkeit bei der Brauchtumpflege unserer Kerwaburschen und Madli sowie allen Beteiligten zu unterstützen.

*Du hast Interesse und möchtest mit uns gemeinsam die Traditionen wahren?*



# Kerwa 2024



## Sonntag, 30. Juni 2024

Um 10 Uhr findet der Frühschoppen mit der Bubenreuther Geigenbauerkapelle in der Mörsbergei statt. Nach Verteilung der neuen Kerwatücher ziehen die Kerwaburschen durch den Ort, um die Madli abzuholen. Um ca. 15.30 Uhr kehren wir zurück aufs Podium der Mörsbergei, wo das Raustanzen der Aktiven Kerwaburschen mit fleissiger Unterstützung der Kerwajugend stattfindet. Über den Nachmittag begleitet wieder die Geigenbauerkapelle, bevor am Abend Rock of Fame einheizt.



## Montag, 01. Juli 2024

Noch während der Hahn anständig kräht, beginnen wir bereits das „Küchle zamspielen“ im Ort. Durch Bubenreuth laufend werden wir unsere Kerwasteuer eintreiben. Ab 10.30 Uhr beginnt der Frühschoppen und gegen 13:30 Uhr wird im Garten der Mörsbergei der „Geger raus g'schlog'n“. Am Abend spielt Live-Musik.



## Dienstag, 02. Juli 2024

...der wohl traurigste Tag im Jahr für jeden Kerwaburschen...  
Bei Anbruch der Dunkelheit zieht unser Trauerzug durch Bubenreuth, um unserer Kerwa die letzte Ehre zu erweisen. Nach einer letzten Gedenkminute vor unserem Kerwabaum, zieht der Trauerzug - angeführt vom Kreuzträger, dem Totengräber und der Kerwasau, zur letzten Ruhestätte der Kerwa. Im Garten der Mörsbergei angekommen ertönt zum Abschluss die „Wildsau“, ein altes Kerwalied, welches beim Eingraben der Kerwa gesungen wird.



*Wir freuen uns auf Ihren Besuch!*



*Dann melde dich bei unserer Kerwasau Heiko unter 0176-64767211!*

## Ben Bayer ist neuer Jugendbeauftragter

Herr Noah Schäfer hat mitgeteilt, dass er sein Amt als ehrenamtlicher Jugendbeauftragter der Gemeinde Bubenreuth aus beruflichen bzw. privaten Gründen nicht mehr ausüben kann und es deshalb niederlegen möchte. Einstimmig fasste der Gemeinderat den Beschluss, Herrn Schäfer von seinem Amt zu entbinden.

Wir bedanken uns sehr herzlich für sein Engagement für die Kinder und Jugendlichen in unserer Gemeinde.



Foto: Monika Eckert

Nach dem Ausscheiden des Jugendbeauftragten Noah Schäfer stand dieses Amt zur Nachbesetzung an. Ben Bayer hat sich für das Amt des Jugendbeauftragten interessiert. Nachdem er aufgrund seiner Ausbildung und Tätigkeit im Musikkindergarten bereits in der Kinder- und Jugendarbeit beschäftigt ist, ist Ben Bayer eine sehr gute Ergänzung als Jugendbeauftragter für die Gemeinde Bubenreuth. Seine Bestellung durch den Gemeinderat erfolgte einstimmig.

Wir freuen uns sehr über sein Engagement und wünschen ihm viel Freude und Erfolg!

**Die beiden Jugendbeauftragten Isabelle Buchheidt-Dörfler und Ben Bayer sind unter der E-Mail-Adresse [jugend@bubenreuth.de](mailto:jugend@bubenreuth.de) erreichbar.**

### Unser neuer Jugendbeauftragter Ben Bayer stellt sich vor:

„Ich heiße Ben Bayer und bin 24 Jahre alt. Derzeit arbeite ich mit viel Freude als Kinderpfleger im Musikkindergarten Bubenreuth. Diese Arbeit erfüllt mich sehr, weshalb ich entschieden habe, ab März 2025 die externe Ausbildung zum Erzieher zu beginnen.

Meine Leidenschaft für den Fußball lebe ich beim SV Bubenreuth aus, wo ich nicht nur aktiv in der ersten Mannschaft spiele, sondern auch drei Jahre lang als Jugendtrainer tätig war.

Die Idee, mich für das Amt des Jugendbeauftragten in Bubenreuth zu melden, kam von Isabelle Buchheidt-Dörfler (welche ich durch meine Arbeit im Kindergarten kenne), die bereits einige Jahre als Jugendbeauftragte fungiert und mich fragte, ob ich mir vorstellen könnte, sie dabei zu unterstützen. Nach etwas Recherche, was denn alles in den Aufgabenbereich eines/einer Jugendbeauftragten fällt, war ich mir sicher, dass das gut zu mir passen würde – also habe ich ihr zugesagt.

Ich möchte dazu beitragen, unseren Ort für junge Menschen und Kinder noch attraktiver zu gestalten. Durch meine vielfältigen Verbindungen in der Gemeinde, sei es durch meine Familie, meine Hobbys oder meine Arbeit, bin ich gut vernetzt und habe ein gutes Gespür für die Bedürfnisse der Jugendlichen und Kinder.

Ich sehe mich als potentielle Brücke zwischen der Jugend und der Gemeindeverwaltung. Meine Motivation liegt darin, neue Impulse zu setzen und kreative Ideen umzusetzen, die die Gemeinde für die Jugend ansprechender macht. Dabei bin ich immer offen dafür, Neues auszuprobieren und innovative Lösungsansätze zu entwickeln.

Als Jugendbeauftragter möchte ich nicht nur als Ansprechpartner für die Jugendlichen fungieren, sondern auch ihre Anliegen und Bedürfnisse aktiv vertreten. Ich glaube fest daran, dass die Jugend eine wichtige Stimme in unserer Gemeinde hat und dass es wichtig ist, ihnen eine Plattform zu bieten, um ihre Ideen einzubringen und umzusetzen. Dabei ist es sehr wichtig, auch aktiv in Kontakt zu treten und die Gemeinde für sie sichtbar zu machen.

Ich denke, dass Isabelle Buchheidt-Dörfler und ich bereits jetzt ein paar sehr gute Ideen haben und in der Zukunft einiges erreichen können, um Bubenreuth noch attraktiver für die Jugend zu machen! Ich freue mich sehr darauf!“ ■

## Erllass einer neuen Erschließungsbeitragssatzung

Einstimmig beschloss der Gemeinderat in der Sitzung vom 30. April 2024, die „Satzung über die Erhebung von Erschließungsbeiträgen (Erschließungsbeitragssatzung – EBS)“ an die geänderten Anforderungen gem. Art. 2 Abs. 1 Satz 2 Kommunalabgabengesetz anzupassen.

Die Satzung ist zum 10. Mai 2024 in Kraft getreten. Die vollständige Satzung finden Sie auf unserer Homepage [www.bubenreuth.de](http://www.bubenreuth.de) unter folgendem Link:

<https://www.bubenreuth.de/ortsrecht-satzungen> ■

## Süßes Geschenk aus Bubenreuth

Für Konfekt-Freunde gibt es Pralinen mit Motiven aus Bubenreuth – ideal zum Verschenken oder auch zum selber Genießen.

Die Pralinen in der 8er-Geschenkverpackung kosten 9,90 Euro und sind im Rathaus erhältlich.





## Nutzung des Schulsportplatzes durch den SV Bubenreuth

Die Fußballabteilung des SV Bubenreuth hat sich in den letzten Jahren sehr erfolgreich entwickelt. Der erfreulich hohe Zulauf bei den Großfeld- und Jugendmannschaften führt jedoch zu schwierigen Platzverhältnissen am Trainingsgelände. Die Plätze sind sehr großer sportlicher Belastung ausgesetzt und kommen kaum zur Ruhe.

Der SV Bubenreuth hat daher nach Alternativen gesucht, um vor allem das Großfeld etwas zu entlasten. In dem vom SVB ausgearbeiteten Konzept ist angeführt, dass es zur Entlastung des Platzes beitragen würde, wenn die beiden D-Jugend (aktuell Jahrgänge 2011/2012) auf dem Schulsportplatz spielen könnten. Das ist derzeit aufgrund der Leichttore nicht möglich, da diese keine ausreichende Kippsicherung besitzen und dadurch nur für den Trainingsbetrieb zugelassen sind. Des Weiteren gibt es ab dieser Jugend einen offiziellen Schiedsrichter, der ein Spiel nur dann anpfeifen wird, wenn die Tore diese Voraussetzungen erfüllen.

Die beiden Jugend-Mannschaften trainieren bereits dienstags und donnerstags auf dem Schulplatz. Es käme ihnen zusätzlich noch entgegen, hier auch spielen zu können. Der Schulsportplatz würde dann mit zwei Spielen á 2 x 30 Minuten mehr in Anspruch genommen werden. Aktuell spielt die D2-Jugend samstags um 11.30 Uhr und die D1-Jugend sonntags um 10.00 Uhr.

Der SV Bubenreuth übernimmt die Anschaffung der beiden notwendigen Kleinfeldtore mit festem Gewicht und mit ausreichendem Kippschutz. Die beiden Tore, die dann auch die notwendige TÜV- und BFV-Zulassung für den Spielbetrieb besitzen, sind mit Rollen versehen und werden nur für den Trainings- und Spielbetrieb auf das Feld gefahren.

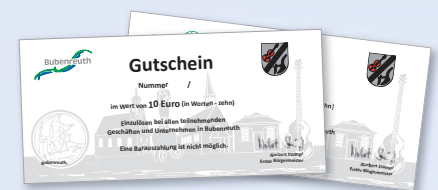
Einstimmig beschloss der Gemeinderat, den SV Bubenreuth mit weiteren Spielzeiten auf dem Schulsportplatz zu unterstützen. Der Schulsportplatz kann durch den SVB neben den bishe-



rigen Spiel- und Trainingszeiten für die Jugendmannschaften für weitere Spiel- und Trainingszeiten genutzt werden. Die Nutzungszeiten werden eng mit der Verwaltung abgestimmt. ■

Immer eine gute Idee:

### Der Bubenreuth-Gutschein



Gutscheine im Wert von 5 und 10 Euro sind im Rathaus erhältlich.

## Satzung zur Erhebung von Kosten-erstattungsbeträgen nach §§ 135 a – 135 c Baugesetzbuch

Einstimmig beschloss der Gemeinderat in der Sitzung vom 30. April 2024 die Satzung zur Erhebung von Kostenerstattungsbeträgen nach §§ 135 a – 135 c Baugesetzbuch. Damit können Kosten, die der Gemeinde Bubenreuth für die Durchführung von allen erforderlichen Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen, die nach § 9 Abs. 1 a BauGB zugeordnet sind, einem Bauträger weiterverrechnet werden.

Die Durchführungskosten umfassen die Kosten für

- den Erwerb oder die sonstige Flächenbereitstellung und die Freilegung der Flächen für Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen

- die Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen einschließlich ihrer Planung, Fertigstellungs- und Entwicklungspflege.

Dazu gehört auch der Wert der von der Gemeinde Bubenreuth aus ihrem Vermögen bereitgestellten Flächen im Zeitpunkt der Bereitstellung.

Die Satzung trat zum 1. Mai 2024 in Kraft.

Die vollständige Satzung finden Sie auf unserer Homepage [www.bubenreuth.de](http://www.bubenreuth.de) unter folgendem Link:

<https://www.bubenreuth.de/ortsrecht-satzungen>

## Bekanntgabe von Beschlüssen aus nicht öffentlicher Sitzung

In der nichtöffentlichen Gemeinderatssitzung vom 30. Januar 2024 wurden folgende Vergaben beschlossen:

Nach einer europaweiten Ausschreibung im Offenen Verfahren nach den Vorgaben der VOB/A wurde die Lüftungstechnik für den Kulturhof H7 an die Burkhardt GmbH aus Mühlhausen vergeben. Die Arbeiten werden von April bis spätestens Dezember 2024 durchgeführt.

Die Garten- und Landschaftsbau Weißmüller GmbH & Co.KG aus Berg erhielt nach einer europaweiten Ausschreibung im Offenen Verfahren nach den Vorgaben der VOB/A den Auftrag für den Landschaftsbau bei unserem neuen Kulturhof H7. Beginn der Arbeiten war im März 2024. ■



# Antrag auf Gestattungsvertrag der Firma GP Joule zur Errichtung eines Nahwärmenetzes in Bubenreuth

Die Firma GP JOULE Wärme GmbH & Co. KG, Buttenwiesen, hat ihr Interesse bekundet, in Bubenreuth ein Nahwärmenetz eigenwirtschaftlich aufzubauen und nunmehr einen Antrag auf „Abschluss eines Gestattungsvertrages zur Realisierung eines Nahwärmenetzes im Bereich Bubenreuth Nord“ gestellt.

Kevin Schwark, Vertrieb Wärmenetze GP JOULE, stellte bei der Gemeinderatssitzung vom 30. April die Firma GP Joule und das Konzept für eine Nahwärme in Bubenreuth vor.

Die GP JOULE Gruppe wurde 2009 gegründet und hat über 900 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in mehreren Standorten in Deutschland. Der Energieversorger bietet alles aus einer Hand: Von der Beratung über die Finanzierung und Projektierung bis zum Bau, Energiemanagement und -vertrieb sowie Service mit Ansprechpartner vor Ort. Mehr als 25 Windparkprojekte, 130 Solarprojekte und 1600 MW Kraftwerksleistung wurden bereits ins-

talliert und mehr als 1800 Lade-Infrastrukturprojekte umgesetzt. Derzeit betreibt die Firma über 77 km kommunale Wärmenetze und betreut Bestandsanlagen mit einer Gesamtleistung von 1,7 GpP in der Betriebsführung.

Nach dem derzeit vorliegenden Konzept könnten vorerst Teile von Bubenreuth Nord mit Nahwärme versorgt werden. Neben gemeindlichen Liegenschaften besteht auch für Privathäuser die Möglichkeit, sich an das Netz anzuschließen. GP Joule geht von einer Anschlussquote von 50 Prozent aus, das wären dann etwa 290 private Wohngebäude. Der Gesamtwärmebedarf würde in diesem Fall rund 6 MWh betragen.

Es ist geplant, die Heizzentrale auf einem Grundstück im Hoffeld zu errichten. Die Wärme soll mit Wärmepumpen erzeugt werden. Entlang der Trassenführung wird für alle Interessenten der passende Anschluss an das Nahwärmenetz angeboten werden – vom Teilanschluss, bei dem die Leitung bis auf

das Grundstück gelegt wird, über den Netzanschluss mit der Leitungsführung bis in Haus bis zum Vollanschluss mit Leitung bis zur Übergabestation im Haus und einer Wärmeversorgung.

**Bei einer Informationsveranstaltung für alle Bürgerinnen und Bürger wird GP JOULE das konkretisierte Nahwärmenetzkonzept für Bubenreuth vorstellen. Der Termin steht derzeit noch nicht fest, wir informieren Sie rechtzeitig im Mitteilungsblatt und auf unserer Homepage [www.bubenreuth.de](http://www.bubenreuth.de).**

Mit einstimmigem Beschluss befürwortete der Gemeinderat, dass die Firma GP JOULE in Bubenreuth mit der Entwicklung und Umsetzung eines Nahwärmenetzes auf Basis eines regenerativen Energieträgers beginnt. Basis ist ein mit GP JOULE bzw. der noch zu gründenden Betreibergesellschaft abzuschließender Gestattungsvertrag. Der Bürgermeister wurde beauftragt, einen Gestattungsvertrag inklusive des Grundstücks für die Heizzentrale mit GP JOULE zu verhandeln. ■

## >> Bürgerservice-Portal – Online ins Rathaus <<

### Nutzen Sie unseren Online-Bürgerservice bequem von zuhause aus

Mit dem Bürgerservice-Portal können Sie z.B. Führungszeugnis, Geburtsurkunde, Meldebescheinigung, Ausweis Statusabfrage, Wasserzählerablesung, etc. ganz einfach online und unabhängig von den Öffnungszeiten beantragen. Ihr Antrag wird direkt zur weiteren Bearbeitung an den zuständigen Fachbereich weitergeleitet.

Infos zu den verfügbaren Diensten siehe [www.bubenreuth.de](http://www.bubenreuth.de)



## GESCHENKE AUS BUBENREUTH

### Heimatbuch

Das Heimatbuch beleuchtet auf 297 Seiten die Vergangenheit der Gemeinde unter den verschiedensten lokalhistorischen Blickwinkeln. Es erzählt die Geschichte der Gemeinde Bubenreuth von der Landwirtschaft zum Saiteninstrumentenbau bis hin zur Hightech-Gemeinde.

Das Buch kostet 24,95 Euro und ist im Rathaus erhältlich.



## Urlaub geplant?

# Sind Personalausweis und Reisepass noch gültig?



Bitte überprüfen Sie die Gültigkeit Ihrer Reisedokumente rechtzeitig vor Planung Ihrer Reise! Einige Reiseländer fordern bei der Einreise eine Restgültigkeit der Ausweisdokumente von sechs Monaten.

Die Lieferzeit beträgt bei Personalausweisen aktuell etwa drei bis vier Wochen und bei Reisepässen circa vier bis fünf Wochen.

Seit dem 1. Januar 2024 werden **Kinderreisepässe** nicht mehr ausgestellt oder verlängert. Bereits ausgegebene Kinderreisepässe bleiben bis zum angegebenen Ablaufdatum gültig, sofern eine einwandfreie Feststellung der Identität anhand des Lichtbildes möglich ist und alle Eintragungen richtig sind. Nachträgliche Änderungen sind mehr nicht möglich.

Eltern können für ihre Kinder nunmehr ausschließlich einen biometrischen Reisepass oder Personalausweis beantragen. Personalausweise sind als Reisedokument in der EU anerkannt und für Kinder ausreichend. Der Reisepass gestattet das visumfreie Reisen zu touristischen Zwecken in 190 Staaten weltweit und nimmt im internationalen Vergleich einen der vordersten Plätze ein.

Da Personalausweise und Reisepässe nicht verlängert werden können, ist grundsätzlich eine Neuausstellung erforderlich.

## Folgende Unterlagen sind zur Neuausstellung nötig:

### Personalausweis

- 1 biometrisches Lichtbild, nicht älter als ½ Jahr – Person muss zweifelsfrei erkennbar sein
- Zusätzlich zu einem gültigen Ausweisdokument (Personalausweis oder Reisepass) ist bei Erstaussstellung eines Ausweises durch die Gemeinde Bubenreuth eine Heirats- oder Geburtsurkunde notwendig.
- Bei Ausstellung bis zum 16. Lebensjahr ist die Anwesenheit von mindestens einem Sorgeberechtigten erforderlich. Zusätzlich wird eine Zustimmungserklärung des nicht-anwesenden Sorgeberechtigten benötigt oder eine Negativbescheinigung des Jugendamtes.

### Gebühren:

- 22,80 Euro – bis zum 24. Lebensjahr (6 Jahre gültig – beziehungsweise so lang, bis die Person nicht mehr zweifelsfrei erkennbar ist)
- 37 Euro – ab dem 24. Lebensjahr (10 Jahre gültig)

### Reisepass

- 1 biometrisches Lichtbild, nicht älter als ½ Jahr – Person muss zweifelsfrei erkennbar sein
- Zusätzlich zu einem gültigen Ausweisdokument ist bei Erstaussstellung eines Passes durch die Gemeinde Bubenreuth eine Heirats- oder Geburtsurkunde notwendig.
- Bei Ausstellung bis zum 18. Lebensjahr ist die Anwesenheit von mindestens einem Sorgeberechtigten erforderlich. Zusätzlich wird eine Zustimmungserklärung des nicht-anwesenden Sorgeberechtigten benötigt oder eine Negativbescheinigung des Jugendamtes.

### Gebühren:

- 37,50 Euro (Express 69,50 Euro) – bis zum 24. Lebensjahr (6 Jahre gültig)
- 70 Euro (Express 102 Euro) – ab dem 24. Lebensjahr (10 Jahre gültig)

Die Gebühren können in bar oder per EC-Karte bezahlt werden und sind bei der Antragstellung zu entrichten.

**Es ist zwingend erforderlich, dass jeder Antragsteller für den Personalausweis und Reisepass persönlich erscheint. Kinder müssen zur Beantragung auch anwesend sein.**

Wenn Sie noch Fragen haben, stehen wir unter der Telefon-Nr. (09131) 8839-12 gerne zur Verfügung.

Ihr Passamt

## Beflaggung in der Gemeinde Bubenreuth

Die Beflaggung in der Gemeinde Bubenreuth orientiert sich an der Praxis der bayerischen staatlichen Behörden und ist in einer eigenen Flaggenanordnung der Gemeinde Bubenreuth geregelt.

Darin ist für den Monat Juni folgende allgemeine Beflaggung festgelegt:

### 17. Juni - Nationaler Gedenktag an den Volksaufstand von 1953 in der DDR

Als Aufstand des 17. Juni (auch Volksaufstand oder Arbeiteraufstand) werden die Ereignisse bezeichnet, bei denen es in den Tagen um den 17. Juni 1953 in der DDR zu einer Welle von Streiks, Demonstrationen und Protesten kam, die verbunden waren mit politischen und wirtschaftlichen Forderungen. Er wurde von der Roten Armee blutig niedergeschlagen. Der 17. Juni war von 1954 bis 1990 als „Tag der Deutschen Einheit“ der

Nationalfeiertag der Bundesrepublik Deutschland. Mit der Wiedervereinigung verlor er den Status als Feiertag, blieb aber nationaler Gedenktag.

### Beflaggung anlässlich der KERWA

Weitere Beflaggungen können von übergeordneten Behörden bzw. aus aktuellem Anlass angeordnet werden. ■



Wir suchen Sie für unsere Bücherei

## Die Gemeinde Bubenreuth

sucht für ihre Bücherei eine

### engagierte Verstärkung (m/w/d)

in Teilzeit (7 Std./Woche).

Die Arbeitszeiten sind den Öffnungszeiten der Bücherei gleich.  
Für nähere Angaben erreichen Sie Frau Willers dienstags von 9.00 - 12.00 Uhr  
unter der Telefonnummer 09131 8839-27.

#### Sind Sie interessiert?

Dann senden Sie Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen an:  
Gemeinde Bubenreuth, Birkenallee 51, 91088 Bubenreuth  
oder per E-Mail an [info@bubenreuth.de](mailto:info@bubenreuth.de)

Wir fördern die berufliche Gleichstellung aller Geschlechter.  
Schwerbehinderte Bewerber (m/w/d) werden bei gleicher Eignung bevorzugt.

Weitere Auskunft erteilen Ihnen gerne Frau Heumann (Tel. 09131 / 88 39-14)  
oder Frau Reck (Tel. 09131 / 88 39-24)

<https://bubenreuth.de/>

## Büchertisch zur Fußball-EM

Große Sportereignisse spiegeln sich immer auch auf dem Büchermarkt wieder. Und so wurden auch zur Heim-Europameisterschaft in Deutschland, die am 14. Juni beginnt, eine ganze Reihe neuer Titel und Neuauflagen produziert. Fußball ist der beliebteste Mannschaftssport weltweit und wird überall, oft schon von Kindesbeinen an, mit Begeisterung gespielt. Gerade im Bereich Kinder- und Jugendbücher finden sich zahlreiche Titel, die diese Begeisterung unterstützen. Die Gemeindebücherei hat begleitend zum Turnier dazu eine Auswahl informativer Sachbücher

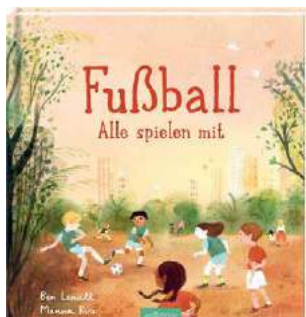
und unterhaltsamer Geschichten auf einem Büchertisch zusammengestellt.

Schon seit Tausenden von Jahren spielen oder schauen Millionen von Menschen Fußball. In wunderschönen Illustrationen zeigt das Bilderbuch **Fußball – Alle spielen mit** von **Ben Lerwill**, wie vielfältig und bunt dieser Sport ist. Fußball kann man überall auf der Welt spielen, im Park, im Garten, am Strand, auf dem Sportplatz. Beim Fußball können ALLE mitspielen, egal wo sie leben, wie alt sie sind, welches Geschlecht sie haben oder ob sie eine

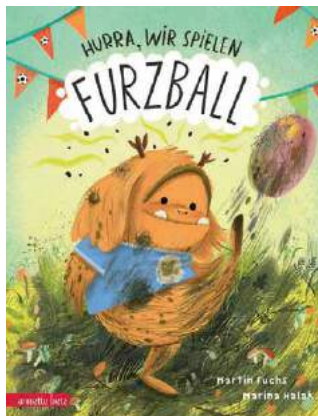
Behinderung haben. Das Wichtigste ist in jedem Fall das Team. Gemeinsam gewinnt oder verliert man.

Dass echte Champions immer zusammenhalten und Teamplay und Fairness wichtiger sind als Trophäen zeigen

auch **Andreas König** und **Günther Jakobs** in **Hase Hibiskus und die Fußball-Waldmeisterschaft**. Wer Hase Hibiskus und seine Freunde Maxi Maus und Tom Bär aus früheren Büchern kennt, der weiß, dass bei den dreien Trubel und Chaos immer vorprogrammiert sind. Erst stiften sie Verwirrung mit ihren Trikots, dann müssen sie feststellen, dass eine Maus im Tor und ein Bär im Sturm nicht die perfekte Besetzung sind, und schließlich fällt ein Tor - im wahrsten Sinne des Wortes. Als sie sich aber eingespielt haben, läuft es ziemlich rund. Im Spiel gegen das Team von Fußballstar Carlo Rasanto mit der Nummer 7 geben die Freunde alles und stehen schließlich im Finale der Fußball-Waldmeisterschaft. Dort erwartet sie ein bis zur letzten Minute spannendes Spiel. Selbst Stadionsprecherin Bella Reh ist aufgeregt, bis es schließlich heißt: „Aus, aus, das Spiel ist aus!“ Aber wer hat denn nun gewonnen? An diesem lustigen Fußballabenteuer mit den







drei beliebten Bilderbuchhelden haben nicht nur Kinder ihren Spaß. Die vielen lustigen Szenen, Fußball- und Wortwitze und Anspielungen bringen auch erwachsene Fußballfans zum Schmunzeln.

Das Bilderbuch **Hurra, wir spielen Furzball** von **Martin Fuchs und Marina Halak** ist eine freche Geschichte zum Schmunzeln und Mitfiebern. Fußball – das bedeutet Spaß, Toreschießen, Jubeln! Einfach furchtbar findet das der Stinkelpinkel und fällt vor Schreck fast vom Klo, denn ausgerechnet zum Fußballspielen wollen ihn seine Freunde heute abholen. Doch im Waldstadion angekommen, traut er seinen Augen kaum: die Tiere haben eine Partie ganz nach seinem Geschmack vorbereitet: ein Furzballspiel! Da wird gebuht und es darf bloß kein Tor geschossen werden. Als dem Eichhörnchen das fast passiert, wird es natürlich direkt ausgewechselt. Der Stinkelpinkel ist begeistert und revanchiert sich: in der zweiten Halbzeit findet im Waldstadion ein „richtiges“ Fußballspiel statt.

Von **Ralf Butschkow** bekommen kleine Fußball-Fans ab 3 Jahren in dem Lesemaus-Sonderband **Die besten Fußball-Geschichten** in sechs tollen Vorlesegeschichten viele Tipps und Tricks rund um das runde Leder. In **Starke Fußball-Silben-Geschichten** hat er in einem weiteren Lesemaus-Band drei Geschichten mit Lesetexten in farbiger Silbenmarkierung für Leseanfänger zusammengefasst.

Wenn das Lesen am Anfang noch mühsam ist, heißt es in **THILO, Theo vor, noch ein Tor!** aus der Erstleser-Reihe des cbj-Verlags „Erst ich ein Stück, dann du“ diese Aufgabe gemeinsam angehen. Leseabschnitte für erfahrene

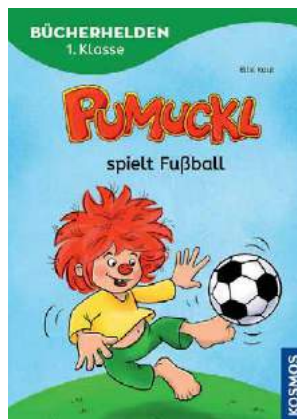
Vorleser in kleiner Schrift wechseln sich ab mit kurzen Texten für Leseanfänger in Fibelschrift. Theo kickt für sein Leben gern, doch in einem echten Fußballverein war er noch nie. Das ändert sich, als seine neue Klassenkameradin Jenny zum ersten Training geht und Theo einfach mitkommt! Schnell wird Theo auf dem Platz immer mutiger und ist schon bald ein richtig guter Spieler. Nur mit seinem Mannschaftskollegen Marcel kommt Theo einfach nicht klar. Beim großen Stadtturnier muss das Team schließlich zusammenhalten, um den Pokal nach Hause zu holen.

Erwartungsgemäß lustig geht es zu in **Pumuckl spielt Fußball** von **Ellis Kaut**. Meister Eder nimmt Pumuckl zu einem wichtigen Spiel mit. Natürlich geht es auf dem Sportplatz bald drunter und drüber: Pumuckl schnappt einem Kind die halbe Bratwurst weg, wird spontan zum Stadionsprecher und stellt sich einfach selbst ins Tor. Warum wundern sich alle, dass der Fußball so komisch fliegt und die Halbzeitpause ungewöhnlich kurz ist? Am Ende bekommt Pumuckl von Meister Eder einen kleinen Pokal geschenkt. Das Erstlesebuch aus der Reihe „Bücherhelden“ punktet mit witzigen Reimen, tollen Illustrationen und Leserätseln.

Ebenfalls aus der Reihe „Bücherhelden“ stammt **Teufelskicker – Moritz macht das Spiel** von **Frauke Nahrgang**. Moritz zieht mit seiner Mutter zu seinen Großeltern. Stadt, Schule, Leute – alles ist neu! Zum Glück findet er in Mehmet, Catrina, Niko und Enes bald neue Freunde, die genauso fußballverrückt sind wie er. Gemeinsam gründen sie ihre Mannschaft „Die Teufelskicker“. Alles scheint auf einmal wieder möglich zu sein. Aber was ist mit Moritz' altem Verein? Und mit seinem Vater, der dort Trainer ist? Wie wird Moritz sich entscheiden? Die Teufelskicker brauchen ihren Stürmer!

Lesenlernen mit einem echten Fußballstar, das kann man mit **Thomas Müller. Meine erste Meisterschaft** ist der dritte Band aus der Oetinger „Lesestarter“-Reihe, in der der Fußballprofi wahre Geschichten aus seinen fußballerischen Anfängen erzählt. Endlich ist Thomas nach seinem Weg zum Traumverein in der Startelf beim großen FC Bayern München angekommen. Mit hartem Training und viel Freude am Fußball will er immer höher hinaus – zu den Profis. Bei seiner ersten Meisterschaft geht es nicht nur für ihn um alles. Wird er das entscheidende Tor schießen können?

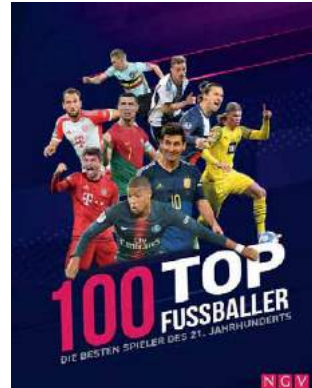
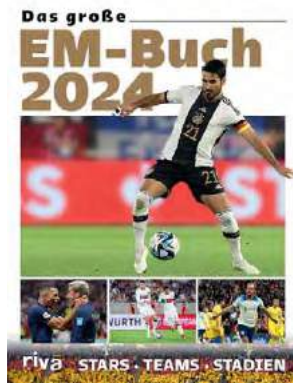
Escape-Bücher mit mehrfach spielbaren Rätseln, Labyrinthen und Suchbildern zum Mitmachen für Leseanfänger ab 6 Jahren hat man sich beim Carlsen-Verlag für die Reihe „Einfach Lesen Lernen“ ausgedacht. Ganz neu für fußballbegeisterte Kinder ist jetzt der Titel **Achtung! Fiese Abseitsfalle** von **Christian Tielmann**. Das Ziel: Endlich den Angstgegner vom SC Südstadt besiegen. Doch um dorthin zu gelangen, müssen knifflige Aufgaben gelöst und Hindernisse überwunden werden. Jeder Fehler bedeutet eine Zwangspause in der Kabine oder eine Sackgasse im





Grusel-Klo. Zum Glück spielen Lena und Malik im selben Team und stehen den rätselnden Kindern mit hilfreichen Tipps zur Seite, um sie auf den Rasen zu bringen.

Eine neue Fußballserie für Kinder ab 9 Jahren startet **Andreas Schlüter** mit **Die Pausenkicker – Anpfiff auf dem Schulhof**. Was gibt es in der Schule besseres als Pausen? Nichts! Und was macht mehr Spaß als Fußballspielen? Nichts! Das denken jedenfalls Alex und Lina. Deshalb freuen sie sich riesig, als an ihrer Schule ein Fußballprojekt startet. Allerdings müssen alle mitmachen, und davon sind die Fußballcracks überhaupt nicht begeistert. Wie soll man schließlich ein Spiel gewinnen, wenn einige noch nicht mal den Ball treffen? Ob es Alex und Lina gelingt, aus allen ein echtes Team zu formen? Die Geschichte dreht sich um Fußball, Freundschaft und den Schulalltag. Dadurch, dass sowohl Jungen als auch Mädchen eine tragende Rolle in der



Kane bis Kylian Mbappé - und bietet neben einem kurzweiligen Ausflug in die EM-Historie allerlei Wissenswertes zu den zehn Stadien des Turniers.

In unserer Jahresstatistik 2023 lag dieser Titel auf Platz 2 bei den Sachbüchern, jetzt kommt die angekündigte Neuauflage von **Jens Dreisbach, 100 Top-Fußballer – Die besten Spieler des 21. Jahrhunderts**. Fußball fasziniert die Menschen überall auf der Welt. Die besten Spieler verzaubern

Welt- und Europameisterschaften auf und duellieren sich in großartigen Champions-League-Spielen. Die großen Momente der neuen Fußballstars, erzählt in 100 packenden, topaktuellen Porträts und faszinierenden Bildern.

Passen, dribbeln, schießen – die besten Techniken und Tipps der Profis verrät **Aiden Radnedge** in seinem Jugendsachbuch **Fußball-Superstar-Tricks**, zu dem Joshua Kimmich das Vorwort verfasst hat. Kicken wie die ganz Großen! Jeder kleine Fußballfan träumt davon, so zu spielen wie Messi, Mbappé, Haaland oder Neymar. Doch durch welche Techniken und Fähigkeiten zeichnen sich die Profis überhaupt aus? Und wie kann man sich diese Skills aneignen? Mit klar bebilderten Schritt-für-Schritt-Anleitungen werden in diesem Buch die 20 wichtigsten Grundtechniken vorgestellt und durch Porträts der bekanntesten Profifußballer und -fußballerinnen aus aller Welt veranschaulicht. Zusätzliche Tipps und Tricks zum richtigen Equipment und Aufwärmen runden die Performance auf dem Spielfeld ab. Spielerisch werden die jungen Kicker und Kickerinnen mit den Regeln wie Foul, Abseits oder Handspiel bekannt gemacht sowie an die unterschiedlichen Aufstellungsformationen herangeführt. In spannenden Spielerprofilen und Rückblicken erfährt man nicht nur alles



Geschichte spielen, richtet sich das Kinderbuch nicht nur an fußballbegeisterte Jungs. Wichtig auch hier: die Thematiken Teamgeist und Zusammenhalt werden in den Vordergrund der Handlung gerückt.

mit ihren spektakulären Auftritten die Fans in den Stadien und an den Fernsehgeräten. Mit dem neuen Millennium betrat auch eine neue Generation von Ballkünstlern den Rasen. Messi, Mbappé, Müller & Co. trumpfen bei

24 Teams, 51 Spiele, ein Ziel –v Europa-meister 2024! Nach dem frühen Ausscheiden bei den vergangenen Turnieren sehnt sich ganz Fußball-Deutschland nach einem Triumph. Wird die Mannschaft um Kapitän Ilkay Gündogan den Heimvorteil nutzen und den EM-Sieg erringen können? **Das große EM-Buch 2024** stellt die deutsche Nationalmannschaft und alle qualifizierten Teams ausführlich vor. Es porträtiert die Topstars im europäischen Fußball - von Jamal Musiala über Harry



über die aktuellen Stars, sondern auch über legendäre Trainer, Spiele und Tore. Dieses Buch ist ein richtiger Allrounder!

Eine Sachbuch-Erstleserei für Fußballfans ab 7 Jahren mit vielen Bildern im coolen Comic-Stil liefert **Simon Mugford** mit **Fußball-Stars: Alles über** jeweils über die Profis Haaland, Lewandowski, Mbappé und Ronaldo. In einer Geschichte erfährt man alles über den Weg vom kickenden Jungen bis zum erfolgreichen Profifußballer. Bei welchen Vereinen hat er gespielt? Und was waren seine wichtigsten Spiele und Tore? In kindgerechten Statistiken kann man Spannendes über das Fußballidol lernen und sich im anschließenden Quiz testen.

Und auch ein richtiger Comic darf beim Thema Fußball nicht fehlen: konkurrenzfähig sind auf jeden Fall die Fußballgeschichten aus Entenhausen in **Walt Disney, Lustiges Taschenbuch Fußballgeschichten – Elfmeter!**

### Vorlesestunde für Kinder

Auch die Vorlesestunde am **Donnerstag, 27. Juni, 16 – 17 Uhr** steht diesmal im Zeichen des Fußballs. Die Teilnahme ist auf 10 Kinder beschränkt.

### Hinweise auf der Homepage

Aktuelle Hinweise zu Veranstaltungen und Terminen finden Sie auch immer auf der Startseite der Bücherei auf der

Homepage der Gemeinde Bubenreuth [www.bubenreuth.de](http://www.bubenreuth.de) unter Leben in Bubenreuth – Gemeindebücherei. Unter dem Stichwort **Online Mediensuche** finden Sie dort unseren Medienkatalog. Hier können Sie sich auch über Neuerwerbungen informieren und gegebenenfalls vorbestellen bzw. auch von Ihnen ausgeliehene Medien verlängern. Bücher, die wir selbst nicht im Bestand haben, lassen sich möglicherweise per Fernleihe über den Bibliotheksverbund **frankenfindus** beschaffen. Über den Link **Onleihe** werden Sie weitergeleitet zu „eMedienBayern“ und damit zur Möglichkeit der elektronischen Ausleihe von eMedien.

Barbara Willers  
Gemeindebücherei

## Öffnungszeiten der Gemeindebücherei

Bubenreuth, Birkenallee 51,  
Untergeschoss des  
Rathauses, Tel.: 88 39-27

<b>Montag</b>	15.30 – 17.30 Uhr
<b>Donnerstag</b>	15.30 – 18.30 Uhr
<b>Freitag</b>	10.00 – 12.00 Uhr



### Bitte beachten!

Wegen des anstehenden Medientauschs ist die späteste Rückgabe für entliehene Filme, Hörbücher und Tonies: **Montag, 10. Juni!** ■

## Europawahl 2024

Am 9. Juni 2024 findet in der Zeit von 8.00 bis 18.00 Uhr die Europawahl in Deutschland statt.

In der Gemeinde Bubenreuth befinden sich alle Wahllokale in der Grundschule Bubenreuth, Binsenstraße 24. Auf den Wahlbenachrichtigungsschreiben ist das Wahllokal vermerkt. In der Schule sind die Wahllokale entsprechend ausgeschildert.

Auf unserer Homepage [www.bubenreuth.de](http://www.bubenreuth.de) finden Sie neben allgemeinen Informationen zur Europawahl auch den Muster-Stimmzettel.

Das Bubenreuther Ergebnis der Europawahl erfahren Sie im Mitteilungsblatt Juli/August oder bereits am Wahlabend über unsere Homepage [www.bubenreuth.de](http://www.bubenreuth.de) ■

**Redaktionsschluss** für die Juli/August-Ausgabe:

**13. Juni 2024**

Nach diesem Termin eingehende Berichte und Inserate können nicht mehr berücksichtigt werden.

### Ansprechpartner:

**Redaktion:** Monika Eckert  
Gemeinde Bubenreuth  
Tel.: 09131 / 88 39-18  
E-Mail: [m.eckert@bubenreuth.de](mailto:m.eckert@bubenreuth.de)  
oder [mitteilungsblatt@bubenreuth.de](mailto:mitteilungsblatt@bubenreuth.de)

### Anzeigen:

Ralf Gumbmann  
Gumbmann Verlags GbR  
Tel.: 09131 / 82 90 50  
E-Mail: [redaktion@hugo-info.de](mailto:redaktion@hugo-info.de)

## Impressum



### BUBENREUTH aktuell

Mitteilungsblatt der Gemeinde Bubenreuth  
Erscheinungsweise: monatlich,  
Doppelausgabe Juli/August  
Auflage: 2.400 Stück  
Gedruckt auf: recystar 100% Altpapier

### Herausgeber:

Gemeinde Bubenreuth  
Birkenallee 51, 91088 Bubenreuth  
Tel.: 09131 / 88 39-0, Fax: 09131 / 88 39-22  
[www.bubenreuth.de](http://www.bubenreuth.de), [info@bubenreuth.de](mailto:info@bubenreuth.de)

### Verantwortlich für den redaktionellen

**Teil (i.S.d.P.):** Erster Bürgermeister Norbert Stumpf, Gemeinde Bubenreuth.

**Für den Anzeigenteil:** Ralf Gumbmann, Gumbmann Verlags GbR

Darüber hinaus verantworten die jeweiligen Verfasser die Inhalte der namentlich gekennzeichneten Artikel. Für die Inhalte, Texte und Motive der Inserate sind die jeweiligen Auftraggeber verantwortlich. Wir haften nicht für Druckfehler, auch nicht bei Inseraten.

### Gesamtherstellung/Anzeigen:

Gumbmann und Gumbmann Verlags GbR,  
Garagenweg 7, 91088 Bubenreuth  
Tel.: 09131 / 82 90 50  
[www.hugo-info.de](http://www.hugo-info.de), [redaktion@hugo-info.de](mailto:redaktion@hugo-info.de)

## Rathaus am Kirchweih- Montag geschlossen

Die **Gemeindeverwaltung**, der **Bauhof** und die **Gemeindebücherei** sind am **Kirchweihmontag, 1. Juli**, geschlossen.

Bei Störungen in der **Wasserversorgung** rufen Sie bitte die Telefonnummer (09283) 86 12 243 an.





## Vorankündigung

# Highlight für Blasmusik-Fans

Die Egerländer Geigenbauerkapelle Bubenreuth und das Blasorchester Markneukirchen laden ein zum **HERBST-FEST DER BLASMUSIK** am **Samstag, 2. November 2024**, von 15 bis 18 Uhr in der Musikhalle Markneukirchen.

Die Geigenbauerkapelle und das Blasorchester musizieren abwechselnd auf zwei Bühnen. Zum Abschluss spielen beide Orchester gemeinsam. Gesangs- und Instrumentensolisten machen die Veranstaltung zu einem Highlight für Blasmusik-Fans.

Das Blasorchester Markneukirchen ist als Teil des Stadtorchesters Markneukirchen eines der ältesten Amateu-  
rorchester Deutschlands. Etwa 60 Musiker sind derzeit im Blasorchester aktiv. Ein großer Teil von ihnen ist im  
Musikinstrumentenbau tätig.

**Die Gemeinde Bubenreuth organisiert eine Busfahrt zum Herbstfest der Blasmusik am 2. November.**

Bitte merken Sie sich diesen Termin jetzt schon vor. Genauere Informationen zur Anmeldung, zu den Kartenprei-  
sen und zur Abfahrtszeit finden Sie in unserem Juli/August-Mitteilungsblatt und ab Juli auf unserer Homepage  
[www.bubenreuth.de](http://www.bubenreuth.de).

## KONTAKT

### Die Nachbarschaftshilfe der Gemeinde Bubenreuth

Die Ehrenamtlichen der Nachbarschaftshilfe unter-  
stützen Sie, wenn Ihnen Angehörige oder Freunde nicht  
zur Seite stehen können.

**Ihre Ansprechpartner:** Gerda Hübenthal, Christiane  
Krautwurst, Manfred Winkelmann

**Telefon 09131 / 88 39-90**  
**[nachbarschaftshilfe-kontakt@bubenreuth.de](mailto:nachbarschaftshilfe-kontakt@bubenreuth.de)**

## Postfiliale Bubenreuth



im REWE-Markt Zwingel OHG  
Bruckwiesen 2-4,  
91088 Bubenreuth

### Öffnungszeiten:

Montag bis Samstag: 9 – 13 Uhr und 15 – 18 Uhr

Tel.: 0228 / 43 33 112  
(Kundenservice Deutsche Post)

## Abfallwirtschaft

### Abfuhrtermine Juni

<b>Dienstag, 4.6.2024</b>	Papiertonne/Gelber Sack
<b>Freitag, 7.6.2024</b>	Restmülltonne/Biotonne
<b>Freitag, 21.6.2024</b>	Restmülltonne/Biotonne

### Abfuhrtermine Juli

<b>Dienstag, 2.7.2024</b>	Papiertonne/Gelber Sack
<b>Freitag, 5.7.2024</b>	Restmülltonne/Biotonne
<b>Freitag, 19.7.2024</b>	Restmülltonne/Biotonne
<b>Dienstag, 30.7.2024</b>	Papiertonne/Gelber Sack

### Wertstoffhof Baiersdorf

An der Erlanger Straße 2, 91083 Baiersdorf

### Öffnungszeiten:

Dienstag, Mittwoch, Freitag	13.00 Uhr – 17.30 Uhr
Samstag	09.00 Uhr – 14.00 Uhr



Weitere Informationen sind auf der Internetseite des  
Landkreises unter [https://www.erlangen-hoechststadt.de/  
buergerservice/a-bis-z/abfall-wertstoffhoefe-und-anlagen/  
verfügbar.](https://www.erlangen-hoechststadt.de/buergerservice/a-bis-z/abfall-wertstoffhoefe-und-anlagen/)

# Auskunfts- und Beratungsstelle der Deutschen Rentenversicherung Nordbayern Sprechtage im Landkreis Erlangen-Höchstadt 2024

## Nürnberg

(online-Terminvergabe über [www.deutsche-rentenversicherung-nordbayern.de](http://www.deutsche-rentenversicherung-nordbayern.de) möglich)

### Auskunfts- und Beratungsstelle:

Äußere Bayreuther Str. 159,  
90411 Nürnberg

**Terminvereinbarung:** 0911/23423-100

### Öffnungszeiten:

Mo–Mi 07.30 – 15.30 Uhr  
Do 07.30 – 17.00 Uhr  
Fr 07.30 – 12.00 Uhr

## Erlangen

Nägelsbachstraße 38,  
91052 Erlangen

**Terminvereinbarung:** 09131/863-230

**Beratungszeiten:** 08.30 – 12.00 Uhr und 13.00 – 15.30 Uhr

**Termine:** Jeden Montag und Dienstag

**Außer am 21.5.2024 und 30.12.2024**

## Höchstadt/Aisch

Obere Brauhausgasse 7 (Kommunbrauhaus, EG,  
kleiner Sitzungssaal), 91315 Höchstadt

**Terminvereinbarung:** 09193/626-132

**Öffnungszeiten:** Mittwoch jeweils von 08.30 – 12.00 Uhr  
und 13.00 – 15.30 Uhr

05.06. 19.06. 03.07. 17.07. 21.08. 04.09. 18.09. 02.10.  
16.10. 06.11. 20.11. 04.12. 18.12.

## Herzogenaurach

Wiesengrund 1, 91074 Herzogenaurach

**Terminvereinbarung:** 09132/901-0

**Öffnungszeiten:** jeweils 8.30 – 12.00 Uhr und 13.00 – 15.30 Uhr

18.06. 02.07. 16.07. 20.08. 17.09. 15.10. 05.11. 19.11.  
03.12. 17.12

Zu Beratung ist die Mitnahme der Versicherungsunterlagen  
und des Personalausweises erforderlich. **Rentenanträge  
werden nicht mehr aufgenommen.** ■

## Kinderkrippe Mäuseland

Am Bauhof 4 b, 91088 Bubenreuth  
Tel.: 09131 / 923 10 20  
E-Mail: [info@maeuseland.com](mailto:info@maeuseland.com)

**Öffnungszeiten:** Mo bis Fr: 7.00 Uhr – 16.30 Uhr

**Ansprechpartnerin:** Julia Heßler



## KinderBunt-Hort

Binsenstraße 22, 91088 Bubenreuth  
Tel. 091131 / 97 44 070  
E-Mail: [info@kinderbunt-hort.de](mailto:info@kinderbunt-hort.de)

**Öffnungszeiten:** Montag bis Freitag: 11.00 Uhr – 16.30 Uhr

**Ansprechpartnerin:** Laura Zierock





**Jeder Tropfen zählt!**



**Jeder Tropfen zählt!**

**WIR MACHEN  
BIO-KRAFTSTOFF  
AUS IHREM  
ALTSPEISEÖL**

**SAMMELN  
NICHT VERGESSEN!**

**Alle genutzten Öle und Fette aus Topf, Pfanne und Glas  
bitte weiterhin in den Sammelbehälter – weil jeder Tropfen zählt!**

**Zusätzliche Sammelbehälter bekommen Sie im  
Rathaus, Birkenallee 51, Bubenreuth.**

Ihren gefüllten Sammelbehälter können Sie am  
Sammelautomat an der Wertstoffsammelstelle in der  
Frankenstraße (neben dem Bauhof) abgeben und  
gegen einen sauberen, leeren Behälter tauschen.

Weitere Infos, Adressen und alle unsere  
Sammelautomaten finden Sie auf  
[www.jeder-tropfen-zaehlt.de](http://www.jeder-tropfen-zaehlt.de)







# Einladung

## zum 30. deutsch-tschechischen Grenzfest in unserer Partnerstadt Schönbach/Luby am Samstag, 10. August 2024

Auf dem Festgelände am Grenzübergang Wernitzgrün feiern Schönbach/Luby und Erlbach das traditionelle Grenzfest mit einem abwechslungsreichen Unterhaltungsprogramm: Musikkapellen, Wettbewerbe und Spiele für Kinder, Händler und Gastronomen aus beiden Orten bieten regionale Spezialitäten, Ausstellung von Traktoren-Oldies und historischen Militärfahrzeugen

Die Gemeinde Bubenreuth organisiert auch in diesem Jahr wieder eine Busfahrt zum Grenzfest.

**Abfahrt:** Samstag, 10. August 2024 - 10:30 Uhr am Rathaus in Bubenreuth  
**Rückfahrt:** 19:00 Uhr in Schönbach/Luby  
**Kostenbeitrag:** 15 Euro pro Person (Kinder fahren kostenlos mit) - Bezahlung direkt im Bus

Anmeldung bitte bis Freitag, 26. Juli, im Rathaus bei Monika Eckert – Tel.Nr. (09131) 88 39-18 oder per Mail an [m.eckert@bubenreuth.de](mailto:m.eckert@bubenreuth.de)

Ich lade Sie alle sehr herzlich zu dieser Fahrt ein und freue mich auf einen gemeinsamen Tag.

Norbert Stumpf  
Erster Bürgermeister



### Veranstaltungskalender online



Bubenreuth hat ein reges Vereinsleben – über das ganze Jahr finden viele Termine und Veranstaltungen statt. Diese sollen besser koordiniert werden, damit es nicht zu Überschneidungen kommt.

Die Verwaltung bittet daher alle Vereine und Veranstalter, Informationen über ihre geplanten Veranstaltungen **rechtzeitig** an [veranstaltungen@bubenreuth.de](mailto:veranstaltungen@bubenreuth.de) zu schicken, damit wir Ihre Veranstaltungen in den Online-Veranstaltungskalender auf unserer Internetseite [www.bubenreuth.de](http://www.bubenreuth.de) eintragen können.

Bitte werfen Sie einen Blick in unseren Online-Veranstaltungskalender, bevor Sie einen Termin für Ihre Veranstaltung festlegen. So können wir Doppelveranstaltungen in unserem Ort vermeiden. Vielen Dank!

### Bubenreuther Gewerbe stellt sich vor

Als Gemeindeverwaltung ist es uns ein Anliegen, den Facettenreichtum des Bubenreuther Gewerbes darzustellen. Wir laden die Gewerbetreibenden von Bubenreuth daher sehr herzlich ein, ihr Unternehmen/ihre Dienstleistung – Branche, Historie, Leitgedanken, Leistungen, etc. – vorzustellen.

Für Ihre Unternehmenspräsentation stellen wir Ihnen die Rückseite des Mitteilungsblattes (190 x 265 mm) kostenfrei zur Verfügung.

#### Sie haben Interesse?

Dann melden Sie sich bitte bei Frau Monika Eckert, Tel.: 09131 / 88 39-18, E-Mail: [m.eckert@bubenreuth.de](mailto:m.eckert@bubenreuth.de)



## FREIWILLIGE FEUERWEHR BUBENREUTH

# Feuerwehr-Urgestein der Bubenreuther Wehr geht in den verdienten Feuerwehrruhestand

Am 19. April wurde ein Kapitel der Feuerwehrgeschichte von Bubenreuth geschlossen, als das langjährige Feuerwehr-Urgestein Günter Karl zu seiner letzten Übung verabschiedet wurde. Standesgemäß wurde Günter Karl von den Kommandanten Heinrich Herzog und Markus Torner mit der alten Drehleiter abgeholt.

Die Uhr zeigte 18.45 Uhr, als die alte Dame der Feuerwehr zu Günter Karls Wohnhaus eilte, wo er bereits auf das Team wartete. Nach der Rückkehr in das Gerätehaus formierten sich die Kameraden im Spalier, um ihren scheidenden Kameraden zu begrüßen. Karl teilte seine Mannschaft für eine letzte Übung am Kanal bei Möhrendorf ein.

Um 19.00 Uhr machte sich der Löschzug Bubenreuth auf den Weg nach Möhrendorf am Kanal, um eine Wasserentnahme aus offenem Gewässer zu üben. Gegen 20.30 Uhr kehrte der Zug zurück und nach der Wiederherstellung der Einsatzbereitschaft versammelten sich alle, um Kommandant Herzogs bewegende Laudatio zu hören.

Günter Karl trat am 17. Juli 1975 in die Feuerwehr Bubenreuth ein und durchlief in den folgenden Jahren verschiedene Beförderungsstufen bis zum Löschmeister mit erfolgreicher Ausbildung zum Gruppenführer. Er war ein integraler Bestandteil der Feuerwehr, regelmäßig bei Sitzungen präsent und leistete wertvolle Beiträge für das Wohl der Wehr.



Günter Karl (links) mit Feuerwehrkommandant Heinrich Herzog

Seit seinem Eintritt absolvierte er alle zwei Jahre die Leistungsprüfungen. Die Gruppe im Löscheinsatz und in der Technischen Hilfeleistung bis zur Stufe Gold Rot. Seit dem 13. Januar 1991 bekleidete er das Amt des Funkwartes und war unverzichtbarer Teil der Drehleiterbesatzung.

Karl zeichnete sich auch als Einsatzleiter bei zahlreichen Einsätzen aus, wo er sein Fachwissen unter Beweis stellte und den Bürgern von Bubenreuth half. Auch im Feuerwehrverein spielte er eine wichtige Rolle als Einsatzleiter des Kaffeeteams, auf ihn konnte man sich bei der Organisation von Festen verlassen.

Zum Abschied überreichte Kommandant Herzog einen goldenen Funkmeldeempfänger, und Karl bedankte sich gerührt bei ihm und der Mannschaft. Ehrenkommandant Heinz Reiß hieß Günter Karl herzlich im Kreise der Feuerwehrsenioren willkommen.

Die Feuerwehr Bubenreuth wünscht Günter Karl für seinen Ruhestand nur das Beste, viel Glück und vor allem Gesundheit. Die Hoffnung bleibt, dass Günter Karl auch in Zukunft im Kreise seiner Kameraden als Feuerwehrsenior begrüßt werden kann. Der Abend klang bei einer zünftigen Brotzeit harmonisch aus. ■

Bericht und Bild:  
Jochen Schuster, Pressestelle Feuerwehr Bubenreuth

## Fundsachen

### Februar

- Brille im schwarzen Etui (Chanel)

### April

- Cappy schwarz
- Ladecase AirPods
- Silberne Ketten Mädchen (in der Turnhalle gefunden am 03.05.2023 und am 02.02.2024)

## GESCHENKE AUS BUBENREUTH

### Shopper aus Filz

Größe: 49 × 39 × 13,5 cm  
mit herausnehmbarer  
Innentasche (20 × 23 cm)

20 Euro







## FREIWILLIGE FEUERWEHR BUBENREUTH

### Feierlicher Ehrenabend der Freiwilligen Feuerwehr Bubenreuth

Am 26. April 2024 fand in der festlich geschmückten Fahrzeughalle des Feuerwehrhauses Bubenreuth ein bewegender Ehrenabend statt, an dem langjährige Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr für ihren unermüdlichen Einsatz und ihre Verdienste um die Sicherheit der Gemeinde geehrt wurden.

Unter der Leitung von Kommandant Heinrich Herzog wurden die zu ehrenden Kameraden Simon Koch und Thomas Sommer sowie zahlreiche Ehrengäste, darunter Landrat Alexander Tritthart, Bürgermeister Norbert Stumpf und weitere Vertreter aus Politik und Feuerwehrwesen, herzlich begrüßt.

Der Abend begann mit einer Gedenkminute für die verstorbenen Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr Bubenreuth, bevor Bürgermeister Norbert Stumpf seine Anerkennung für den selbstlosen Einsatz der Feuerwehrleute zum Ausdruck brachte. Er lobte den starken Zusammenhalt innerhalb der Truppe und betonte die Opferbereitschaft, die die Kameraden täglich für ihre Gemeinde zeigen.

Landrat Alexander Tritthart würdigte in seinen Grußworten die wichtige Rolle der Feuerwehr in der Gesellschaft und bedankte sich im Namen des Landkreises für die herausragende Arbeit der Feuerwehr Bubenreuth. Er hob auch die gute Zusammenarbeit zwischen Gemeinde und Feuerwehr hervor und gab einen Ausblick auf geplante Investitionen in den Katastrophenschutz.

Die Höhepunkte des Abends waren zweifellos die Ehrungen langjähriger Mitglieder. Simon Koch wurde für seine langjährige Mitgliedschaft und seine herausragenden Leistungen mit dem Feuerwehr-Ehrenzeichen in Silber für 25 Dienstjahre ausgezeichnet. Thomas Sommer erhielt das Feuerwehr-Ehrenzeichen in Gold für 40 Jahre Dienst in der Feuerwehr, wobei seine unermüdliche Präsenz bei Einsätzen als Fahrer und Maschinist besonders hervorgehoben wurde.



Kreisbrandinspektor Stefan Brunner, Jochen Schuster wurde zum Hauptlöschmeister befördert, Bürgermeister Norbert Stumpf, stellvertr. Kommandant Markus Torner und Kommandant Heinrich Herzog.

Weitere Beförderungen und Ehrungen folgten, darunter die Beförderung von Jochen Schuster zum Hauptlöschmeister sowie die Auszeichnung langjähriger Mitglieder für ihre treue Dienstzeit: Für 20-jährige Dienstzeit wurden Michael Rascher, Stefan Schmidt, Sabine Torner, Jonas Zolkowicz, Markus Zöllner und Florian Karl ausgezeichnet. Für 30 Jahre Feuerwehrdienst konnte Adolf Eberlein geehrt werden. Wolfgang Peehs wurde für 25 Jahre Leiter des Atemschutzes ausgezeichnet.

Ein besonderer Moment war die Verabschiedung des scheidenden Kreisbrandinspektors Stefan Brunner, der für seine langjährige und engagierte Arbeit geehrt wurde. Mit warmen Worten und einer persönlichen Holzschnitzerei wurde sein Beitrag zur Feuerwehr Bubenreuth gewürdigt. In seinem Abschlusswort dankte Simon Koch den Gästen und Kameraden für ihre Teilnahme an diesem besonderen Abend und eröffnete das Buffet, das den gelungenen Ehrenabend abrundete.

Der Ehrenabend der Freiwilligen Feuerwehr Bubenreuth wird allen Teilnehmern noch lange in Erinnerung bleiben als ein Abend der Wertschätzung, des Zusammenhalts und der Anerkennung für den selbstlosen Einsatz zum Wohle der Gemeinschaft. ■



(v.l.) Bürgermeister Norbert Stumpf, Kreisbrandmeister Jens Hammerl, Kreisbrandinspektor Stefan Brunner, Kreisbrandrat Matthias Rocca, Thomas Sommer wurde mit dem Feuerwehr-Ehrenzeichen in Gold geehrt, Simon Koch erhielt das Feuerwehr-Ehrenkreuz in Silber, Kommandant Heinrich Herzog, Markus Torner wurde geehrt für über 20 Jahre als stellvertretender Kommandant, Landrat Alexander Tritthart.



Für 20-jährige Dienstzeit wurden Michael Rascher, Stefan Schmidt, Sabine Torner, Jonas Zolkowicz und Markus Zöllner ausgezeichnet.

5. BIS 7. JULI 2024

# SPITALFEST

*Eichenplatz Bubenreuth*

## FREITAG, 5. JULI



18 Uhr Festbetrieb

19 Uhr Live-Musik KABEGL

## SAMSTAG, 6. JULI



18 Uhr Festbetrieb

19 Uhr Live-Musik DIE NACHTSCHICHT

## SONNTAG, 7. JULI



10 Uhr Festgottesdienst

Bieranstich

Frühschoppen mit der Geigenbauerkapelle

Mittagstisch, Kaffee & Kuchen



75 JAHRE

GEIGENBAUERSIEDLUNG



5. BIS 7. JULI 2024

# SPITALFEST

*Eichenplatz Bubenreuth*

**SONNTAG, 7. JULI**



**Führungen durch die  
Geigenbauersiedlung**

um 13.30 Uhr und 15.00 Uhr  
Treffpunkt: Geigenbauerdenkmal

**Tolles  
Kinderprogramm**

**Nachhaltigkeits-  
markt**

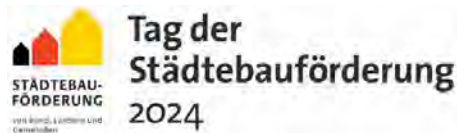


75 JAHRE

**GEIGENBAUERSIEDLUNG**







### Was erwarten Sie sich von unserem neuen sozio-kulturellen Zentrum „Kulturhof H7“?

Im historischen Ortskern von Bubenreuth entsteht derzeit mit Unterstützung öffentlicher Fördermittel das sozio-kulturelle Zentrum „Kulturhof H7“. Der 2016 erworbene Dreiseithof mit seinem aus Sandsteinquadern errichteten Wohnhaus von 1881 und großen Stall- und Scheunengebäuden wird künftig das Museum „Musik und Integration“, die Gemeindebücherei, einen Veranstaltungssaal und einen Bürgertreff mit Café beherbergen.

Freuen Sie sich mit uns auf die Eröffnung im Frühjahr 2025!

Unser Ziel ist, den Kulturhof H7 zu einem Zentrum der kulturellen und sozialen Teilhabe aller Generationen zu etablieren und zu einer Kulturmarke zu entwickeln. Wir haben ein offenes Ohr für Sie, liebe Bürgerinnen und Bürger, und möchten uns bei der Ausrichtung des Profils des neuen Kulturhofs H7 an Ihren Gedanken und Interessen orientieren.

Daher würden wir uns freuen, wenn Sie sich kurz Zeit nehmen, um uns Ihr Feedback zu geben. Den ausgefüllten Bogen können Sie in den Briefkasten rechts neben der Treppe zum Rathausaufgang einwerfen.

### Was erwarten Sie sich von dem neuen sozio-kulturellen Zentrum „Kulturhof H7“ in Bubenreuth?

---

---

---

---

### Welche Veranstaltungen würden Sie gerne im „Kulturhof H7“ besuchen?

---

---

---

---

Sie finden das Formular auch auf unserer Homepage unter [www.bubenreuth.de](http://www.bubenreuth.de) oder Sie scannen den QR-Code und gelangen direkt zur Umfrage.



Gemeinde Bubenreuth – Birkenallee 51 – 91088 Bubenreuth  
[www.bubenreuth.de](http://www.bubenreuth.de) E-Mail: [info@bubenreuth.de](mailto:info@bubenreuth.de)

Mai 2024



Jugendmusikstätte

# „Dreiklänge“ ... ein Gitarrenkonzert der Extraklasse ...

erfreute uns am 4. Mai 2024 in der Lukaskirche in Bubenreuth.

Nico Silva, Gitarrenvirtuose und einer unserer Gitarrenlehrer in der Jugendmusikstätte der Gemeinde Bubenreuth, brachte zu seinem diesjährigen Konzert den exzellenten Gitarrenkünstler Luis Enrique Diaz-Lazkao und seinen Gitarrenschüler Emil Füllers mit.

Die Interpreten schlugen mit ihren Werken einen Bogen von der „alten“ zur „neuen“ Welt und wieder zurück.

Dargeboten wurden Werke u. a. von Bartolomé Calatayud, Joaquin Turina, Heitor Villa-Lobos usw. Die gefühlvoll interpretierten Darbietungen begeisterten das zahlreiche Publikum und wurden mit viel Applaus honoriert.

Wir freuen uns schon auf eine Fortsetzung im nächsten Jahr oder vielleicht nochmals in 2024? ■

Text: Petra Kollar  
Foto: Peter Bradler



(v.l.) Nico Silva, Emil Füllers, Luis Enrique Diaz-Lazkao

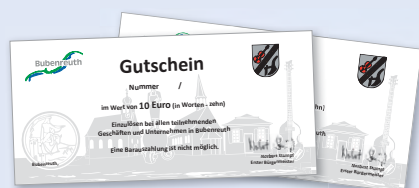
## GESCHENKE AUS BUBENREUTH

### „Gruß aus Bubenreuth“

1 Euro bzw. 1,50 Euro



### Der Bubenreuth-Gutschein



Gutscheine im Wert von 5 und 10 Euro sind im Rathaus erhältlich.

### Kaffeemischung „Bubenreuth“

100 % Arabica geröstete Kaffeebohnen – wenig Säure, süß, nussig leichte Tabak-Note – von Amir der Kaffeeladen aus Erlangen

250 g 9,30 Euro  
500 g 18,10 Euro

Exklusiv erhältlich bei der Gemeinde Bubenreuth und bei Ninas Schatzkiste in der Binsenstraße 44 in Bubenreuth.

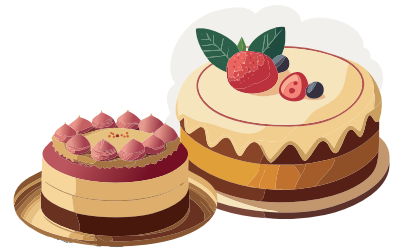


## Kuchenspenden für das Spitalfest erbeten

Von 5. bis 7. Juli 2024 findet das Spitalfest auf dem Eichenplatz statt. Dank dem großen Engagement vieler Bubenreuther Vereine können wir wieder ein tolles Fest auf die Beine stellen. Lassen Sie sich überraschen von dem vielfältigen Angebot – es erwartet Sie Live-Musik, Festbetrieb, am Sonntag Gottesdienst, Bieranstich, Frühschoppen mit Mittagstisch, Kinderbelustigung usw.

Damit auch die Kuchentheke wieder mit Köstlichkeiten gefüllt werden kann, bittet das Organisationsteam um Kuchenspenden. Die Kuchen können am Sonntag, 7. Juli, zwischen 9 Uhr und 11 Uhr am Eichenplatz abgegeben werden.

Wir freuen uns über Zusagen und bedanken uns schon jetzt für Ihre Kuchenspende. Sie können sich im Rathaus bei Mo-



nika Eckert melden – entweder per Mail [m.eckert@bubenreuth.de](mailto:m.eckert@bubenreuth.de) oder telefonisch unter 09131 8839-18. ■

## FLÜCHTLINGSINITIATIVE

## Jetzt ist die Zeit zum Feiern!

... und wir haben schon angefangen, am Freitag, 26. April, mit dem **Frühlingsfest** im Pfarrgarten der Katholischen Kirche. Bewohnerinnen und Bewohner vom Eichenplatz haben sich mit der Vorbereitung von Speisen aus ihrer Heimat stark engagiert, und so gab es kurdische Spezialitäten wie Köfte und Adana und ukrainische Spezialitäten wie Olivje (Kartoffelsalat mit Fleischwurst + ...) und „Schwiegermutterzunge“, aber auch die fränkische Bratwurst hat nicht gefehlt. Das Motto des Abends hat sich jedenfalls erfüllt: Gemeinsames Grillen verbindet!

Wir freuen uns auf das **Benefiz – Konzert** mit

### Wolfgang Bodenschatz am Donnerstag, 13. Juni, 18.30 Uhr, auf dem Eichenplatz



Der Urfranke spielt und singt mit seinem Konzept: „Ein Mann – eine Gitarre“ Lieder von Dylan, Simon & Garfunkel, Cat Stevens, aber auch deutsche Liedermacher wie Reinhard Mey, Hannes Wader und vielleicht auch etwas aus seinem Schlager-Repertoire. Die Flüchtlingsinitiative ist dankbar für sein Engagement für ein gutes Miteinander und lädt die Bewohnerinnen und Bewohner vom Eichenplatz

und die Alt – Mittel – und Neu – Bubenreutherinnen und Bubenreuther herzlich zum gemeinsamen Musikgenuss ein.

### Johannisfeuer, Festplatz bei der Schule am Samstag, 22. Juni, ab 19.30 Uhr

Das ist eine gute Gelegenheit sich zwanglos zu begegnen. Wir von der Flüchtlingsinitiative werden auch da sein und laden die Leute vom Eichenplatz ein, dieses Stück „fränkische Kultur“ mit zu erleben.



## Fussball verbindet international

Die Evangelische Kirchengemeinde und die Flüchtlingsinitiative übertragen die **Spiele der deutschen Mannschaft im Gemeindesaal der Lukaskirche** mit kleiner Bewirtung gegen kleine Spenden für alle, die etwas mehr Stimmung haben wollen, als allein zu Hause auf dem Sofa.

### Die ersten Termine:

Fr., 14. Juni ab 20.30 Uhr  
Mi., 19. Juni ab 17.30 Uhr  
So., 23. Juni ab 20.30 Uhr



Vielleicht übersteht die deutsche Mannschaft ja dieses Mal die Vorrunde, dann gibt's weitere Übertragungen.

Die Flüchtlingsinitiative kann tatkräftige Unterstützung gut gebrauchen, ehrenamtliches Engagement und Spenden sind willkommen.

## ACHTUNG: NEUE KONTONUMMER

Gemeinde Bubenreuth,  
Kennwort: „Flüchtlingsinitiative“  
IBAN: DE70 7635 0000 0003 0003 06

Für Fragen, Anregungen und persönlichen Kontakt wenden Sie sich an:

Kathrin Görlitz:  
[kathrin.goerlitz@me.com](mailto:kathrin.goerlitz@me.com), 0176 – 4550 4725

Andrea Schmoll  
[anschmoll@kabelmail.de](mailto:anschmoll@kabelmail.de), 0157 – 3765 4244

Matthias Haag  
[Matthias.Haag@elkb.de](mailto:Matthias.Haag@elkb.de), 0176 – 3142 9201 ■





Erlangen-Höchstadt

## Gemeinsam „Watt“ schaffen - mit Sonnenstrom vom Dach oder Balkon!

### Klima schützen, Geld sparen, zufriedener leben.

Mit Hilfe der Photovoltaik lässt sich genau dies erreichen!

Auch in unserer Gemeinde gibt es noch erhebliches Potential für die Nutzung der Photovoltaik.

Sei es auf den Dächern und Balkonen von Privathäusern und Wohnungen, den Dächern sonstiger Gebäude oder von Carports und Parkplätzen.

Und wer nicht selbst investieren will, kann diverse Angebote für Pachtmodelle nutzen.

#### Bubenreuth beteiligt sich an der 2. Runde des Wattbewerb ERH.

Quartalsweise wird der Zubau an PV-Anlagen bis 100 kWp der Gemeinden im Landkreis Erlangen-Höchstadt ausgewertet.

**Gewinner** der 2. Runde ist die Gemeinde, die zwischen 1. Juni 2024 und 31. Mai 2025 den größten prozentualen Leistungszubau an PV-Anlagen pro Kopf hat!

#### Sammelbestellungen für Balkonsolar-Module sowie umfangreiches Informations- und Beratungsangebot

Der Energiewende ER(H)langen e.V., der den Wattbewerb ERH ausrichtet, organisiert u.a. Sammelbestellungen für Balkonsolar-Anlagen und bietet zwei-wöchentlich wechselnde Vorträge sowie eine kostenlose Bürger:innen-Solar-Beratung an.

Mehr dazu unter **[www.Wattbewerb-ERH.de](http://www.Wattbewerb-ERH.de)**



Diese regionale Variante des Wattbewerbs ist angeregt durch und unterstützt vom bundesweiten Wattbewerb [www.wattbewerb.de](http://www.wattbewerb.de)



LANDKREIS  
ERLANGEN-HÖCHSTADT



Sie möchten Strom mit einer eigenen Photovoltaikanlage auf Ihrem Hausdach erzeugen und vielleicht auch speichern? Lassen Sie sich von ehrenamtlichen Beraterinnen und Beratern des Energiewende-Vereins beraten. Infos und Anmeldung beim Landratsamt ERH, Tel.: 09131 803-1274 oder <https://www.erlangen-hoechstadt.de/leben-in-erh/klima-und-energie/anmeldung-energie-und-solarberatung/>

## Der Energiewende ER(H)langen e.V. lädt ein zur Online-Vortragsreihe



### „Energie-, Mobilitäts- und Wärmewende einfach selber machen!“

In unserer Online-Vortragsreihe geben wir Anleitungen dazu, wie jeder Einzelne mit Hilfe der Photovoltaik, Batteriespeichern, Wärmepumpen und der Elektromobilität einen oder mehrere Schritte für die Energie-, Wärme- und Mobilitätswende gehen und dabei auch noch Geld sparen kann.

An den Vorträgen kann jeder bequem online von zu Hause aus teilnehmen. Eine weitere gute Nachricht: Die Teilnahme an den Vorträgen ist kostenlos!

Folgende wechselnde Themen stehen bis Ende Juli 2024 im zweiwöchentlichen Rhythmus jeweils Mittwoch abends um 19.30 Uhr auf der Agenda:

#### Photovoltaik lohnt sich! –

Strom vom Hausdach einfach selber machen!

#### Wärmepumpen für Bestandsgebäude –

Wie funktionieren sie? Was ist zu beachten?

#### Balkonsolaranlagen –

Was bringen sie? Was ist zu beachten?

#### Batteriespeicher für Photovoltaik –

Grundlagen, Dimensionierung, Kosten

#### Photovoltaik-Strom vom Hausdach –

Wie plane und errichte ich meine eigene Anlage?

#### Photovoltaik funktioniert! –

Erfahrungen aus 20 Jahren Betrieb einer Photovoltaik-Anlage

#### E-Mobilität

Wirtschaftlichkeit, Lademöglichkeiten und Reichweite

Die Termine, Details zu den Veranstaltungen und die Links zur Anmeldung gibt es hier:

[www.energiewende-erlangen.de/veranstaltungen/](http://www.energiewende-erlangen.de/veranstaltungen/)

#### Newsletter:

Wenn Sie zukünftig keine Termine und wichtigen Ankündigungen zur Energiewende und dem Klimaschutz in der Region verpassen wollen, dann abonnieren Sie einfach unseren Newsletter unter: [www.energiewende-erlangen.de/Newsletter](http://www.energiewende-erlangen.de/Newsletter)

#### Kontakt:

Energiewende ER(H)langen e.V.  
Stefan Jessenberger, 1. Vorsitzender  
[info@Energiewende-ERHlangen.de](mailto:info@Energiewende-ERHlangen.de)  
[www.Energiewende-ERHlangen.de](http://www.Energiewende-ERHlangen.de)

**D-TICKET** SRU

**SUPPORT YOUR LOCAL DEALER**

Hol dir das Deutschlandticket in der VGN App Fahrplan & Tickets. Somit unterstützt du die Öffis in deinem VGN-Gebiet.

Das Deutschlandticket kann man für 49 Euro im VGN Onlineshop und in der App VGN Fahrplan & Tickets erwerben, ebenso in der Nürnberg-MOBIL-App der VAG, bei der infra fürth und im DB Navigator.

Noch keine VGN App am Handy? [Lade sie kostenlos im App-Store laden](#)

Verkehrsverbund Großraum Nürnberg



LANDKREIS  
ERLANGEN-HÖCHSTADT 

**#BUSFAHREN**

**WARUM?**



**WEIL ...**

**... so alle aus BUBENREUTH**

UNSEREN WUNDERBAREN LANDKREIS KÜNFTIG NOCH KOMFORTABLER ENTDECKEN KÖNNEN.

- Eine unserer 40 Linien bringt Sie schnell und sicher an Ihr Wunschziel im Landkreis – und wieder zurück
- Die neuen Fahrpläne gehen noch intensiver auf die Wünsche der Schüler, Pendler und Reisenden ein
- Optimierte Taktungen sorgen für bessere Anschlüsse an das Bahnnetz und zu anderen Buslinien
  - Surfen Sie kostenlos im WLAN unserer Busse und nutzen Sie Ihre freie Zeit

Die aktuellen Fahrpläne finden Sie unter: [www.vgn.de](http://www.vgn.de)

Noch mehr gute Gründe fürs Busfahren im Landkreis auf [www.busfahren-erh.de](http://www.busfahren-erh.de)

# OSTERFERIEN 2024



## KREATIV-TAG

In diesen Ferien gab es Motto-Tage. Unser erster Motto-Tag war der Kreativ Tag, die Kinder hatten die Möglichkeit, Tassen und Teller zu bemalen. Aus Pappmache konnten die Kinder verschiedene Figuren oder Tiere herstellen und anschließend bemalen. Am Nachmittag konnten die Kinder Schlüsselanhänger anfertigen.

## ENTDECKER-TAG

Am Dienstag war unser Entdecker Tag! Die Kinder haben mit Hilfe von Metalldetektoren nach verborgenen Schätzen gesucht und konnten anschließend im Sandkasten nach Edelsteinen graben. Außerdem haben die Kinder mit Hilfe von Rasierschaum herausgefunden, wie man damit 3D-Bilder herstellen kann. Nach diesem spannenden Vormittag konnten die Kinder in unserer Hortküche leckere Hasenkekse backen.



## „LOCKER IM JOGGER“-TAG

Der Mittwoch war unser „Locker im Jogger“-Tag. Der Tag begann für alle mit einem Cornflakes-Frühstück, dies wurde ausgiebig genossen. Danach konnten die Kinder in unserem Garten nach Ostereiern suchen. Unser Bewegungsraum wurde zu einer Karaoke-Bar. Wer Lust hatte, konnte seine Lieblingslieder mitsingen oder andere anfeuern. Am Nachmittag wurde ein Zeichenkurs angeboten, in dem die Kinder lernen konnten, wie man Tiere zeichnen kann.

## KINO

Am Donnerstag waren wir mit den Kindern im Fürther Kino und haben den Film „Kung Fu Panda 4“ gesehen, anschließend waren wir auf einem Spielplatz.

## SUPER MARIO PARTY

Am Donnerstag war unser Motto-Tag „Super Mario Party“. Die Schulturnhalle, die wir netterweise zu Verfügung bekommen haben, wurde zu einer realen Super Mario Welt. Die Kinder konnten in vier verschiedenen Welten Mini-Spiele spielen, um einen Stern zu gewinnen. Das war ein großer Spaß!

## SPIEL & SPAß

In der zweiten Ferienwoche war unser erster Motto-Tag „Spiel & Spaß“. Die Kinder konnten zuhause Gemeinschaftsspiele mitbringen und sie zusammen spielen. Außerdem konnten die Kinder Schach erlernen und gegeneinander in einem Turnier antreten.

## MITMACH-MUSEUM

Am letzten Ferientag gab es ein Mitmach-Museum, in dem die Kinder ihre Sinne genauer entdecken konnten und viele Infos & Fakten über unsere Sinne erfahren konnten.

Text und Fotos: Laura Zierock





## Besuch der Kindergartenkinder im gemeindlichen Bauhof

Am 17. und 24. April 2024 besuchten die Robben (unsere Jüngsten im Kindergarten) in zwei Gruppen den gemeindlichen Bauhof. Nachdem wir den Bauhof nach kurzem Fußmarsch durch Bubenreuth erreicht hatten, wurden wir von den beiden Bauhof-Mitarbeitern Andreas Meiners und Kevin Herpich begrüßt. Beim Besuch der zweiten Gruppe war auch die Gärtnerin Claudia Werner dabei.



Als erstes wurde den Kindern der Fuhrpark gezeigt. Vom Bagger über den Lader, die Kehrmaschine, den großen Unimog und das Räumfahrzeug, um nur einige Beispiele zu nennen, gab es alles zu bestaunen. Die Mitarbeiter erklärten den Kindern, was man mit welchem Fahrzeug alles machen kann. Anschließend durften die Kinder natürlich auch einmal Probesitzen.

Nach der Erkundung der Fahrzeuge ging es in die Halle des Bauhofs. Hier zeigten die Mitarbeiter den Kindern weitere Gerätschaften, die für die alltägliche Arbeit des Bauhofs essentiell sind. Ein Rasenmäher, ein Akkuschauber, verschiedene Sägen, eine Bohrmaschine, eine Heckenschere und eine Maurerkelle wurden den Kindern gezeigt und deren Gebrauch erklärt. Ebenfalls wurde aber auch auf die Arbeitssicherheit eingegangen. Den Arbeitsschutz, bestehend aus Schutzbrille, Gehörschutz und Handschuhen, durften die Kinder ebenfalls ausprobieren.

Im Anschluss berichteten die Angestellten des Bauhofs von weiteren Aufgaben, die sie täglich im Dienste der Gemeinde Bubenreuth erledigen. Unter anderem ist der Bauhof auch für das Pflastern der Gehwege zuständig. In einer Schubkarre hatten die Mitarbeiter nachgestellt, welche Schichten nötig sind, um einen sicheren Gehweg zu bauen. Auf der Erdschicht befindet sich der Mineralbeton, welcher den Boden verdichtet. Darauf kommt eine Lage Bausplitt zum Ausgleichen von Unebenheiten, auf welchen die Pflastersteine gelegt werden, die schließlich noch mit Quarzsand verdichtet werden. Hier hörten die Kinder auch sehr aufmerksam zu und waren begeistert dabei, als sie selbst das Pflastern mit dem Gummihammer ausprobieren durften.

Zum Abschluss konnten sich die Kinder auf dem Sandhügel des Bauhofs noch austoben und diesen als Rutsche benutzen. Dies war das Ende eines lehrreichen und schönen Ausflugs. Wir bedanken uns für die nette Führung und kommen gerne wieder!

Das Team vom Kindergarten St. Marien Bubenreuth



### Entdecke Bubenreuth

Mit dem Puzzle unseren Ort aus einer ganz anderen Perspektive betrachten

Der Bubenreuther Künstler Johann Kreuzer hat das Motiv für das Bubenreuth-Puzzle gestaltet. Die Illustration zeigt viele Bubenreuther Sehenswürdigkeiten und auch die unseren Ort umgebende Landschaft findet sich auf dem 42 x 29 cm großen Legespiel wieder. Das Puzzle besteht aus 70 Teilen, ist in einer sehr schönen Metalldose verpackt und kann zum Preis von 12 Euro im Rathaus erworben werden.

Musical von unseren Kids um 14:00 Uhr

Kuchen, Bratwürste, selbstgebrautes Bier & Charlie's Foodtruck

1954-2024

70 Jahre

MUSIKKINDERGARTEN BUBENREUTH E.V.

Jubiläumsfeier 15.06.24 14:00-20:00 Uhr

Märchenerzähler um 16:00 Uhr

Tombola und Spielstationen

Live Music ab 17:00

Jubiläumsfeier 15.06.24 Programm 14:00-20:00

14:00 Uhr Musical von unseren Kids

15:00 -17:30 Uhr Kuchen, Getränke ab 17:00 Charlie's Foodtruck

16:00 Märchenerzähler

17:00 Uhr Spielstationen ab 17 Uhr Live Music

ab 17:30 Uhr Bratwürste, Getränke

MUSIKKINDERGARTEN BUBENREUTH E.V.

## BEKANNTMACHUNGEN

# Bayernweiter Lärmaktionsplan: Zweite Phase der Öffentlichkeitsbeteiligung startet!

Am 2. Mai 2024 startet die zweite Phase der Öffentlichkeitsbeteiligung zur bayernweiten Lärmaktionsplanung. Alle Bürgerinnen und Bürger sowie die Städte und Gemeinden in Bayern erhalten bis zum 13. Juni 2024 die Gelegenheit, sich zum Entwurf des Lärmaktionsplans zu äußern und somit erneut an der Ausgestaltung dieses Plans mitzuwirken.

### Rückblick

In der ersten Mitwirkungsphase bis Ende September 2023 konnten sich alle, die sich durch Lärm von Hauptverkehrsstraßen außerhalb von Ballungsräumen und von Bundesautobahnen in Ballungsräumen gestört fühlten, per Fragebogen zu Lärmproblemen äußern.

Während dieses Zeitraums haben insgesamt 588 bayerische Gemeinden und 8.194 Bürgerinnen und Bürger teilgenommen. Die Fragebögen hat die Regierung von Oberfranken in einer zentralen Datenbank gesammelt und ausgewertet. Die Ergebnisse sind in den jetzigen Entwurf des Lärmaktionsplans eingeflossen.

### Zweite Phase

Der aktuelle Entwurf des Lärmaktionsplans kann nun auf der Website [www.umgebungslaerm.bayern.de](http://www.umgebungslaerm.bayern.de) eingesehen werden. In der zweiten Phase der Öffentlichkeitsbeteiligung besteht ab dem 2. Mai 2024 für Bürgerinnen und Bürger sowie alle bayerischen Städte und Gemeinden die Möglich-

keit, sich zum Entwurf und dem bisherigen Verfahren der bayernweiten Lärmaktionsplanung zu äußern. Hierfür müssen Teilnehmende **bis spätestens 13. Juni 2024 einen Online-Fragebogen** ausfüllen.

Alternativ kann dieser auch postalisch angefordert werden unter: Regierung von Oberfranken, SG 50, PF 110165, 95420 Bayreuth.

Die Regierung von Oberfranken wird anschließend die Rückmeldungen aus den Fragebögen erfassen, bündeln und auswerten. Die Ergebnisse werden zusammen mit dem finalen Lärmaktionsplan bis 18. Juli 2024 auf [www.umgebungslaerm.bayern.de](http://www.umgebungslaerm.bayern.de) veröffentlicht. ■



# Tag der offenen Gartentür

## Zwölf Privatgärten öffnen ihre Pforten

Der beliebte „Tag der offenen Gartentür“ lädt auch in diesem Jahr wieder zum Entdecken in ausgewählte, private Gärten im Landkreis Erlangen-Höchstadt ein. Dieser findet bereits am **Sonntag, 16.06.2024, von 10 bis 17 Uhr**, statt – zur besten Blütezeit von Rosen und Stauden. Hierfür konnte der kreiseigene Gartenbau zwölf Gartenbesitzerinnen und Gartenbesitzer aus acht Gemeinden im Landkreis gewinnen, die ihre Gärten an diesem Tag für Interessierte öffnen. Hobbygärtnerinnen und -gärtner können gemeinsam fachsimpeln, neue Ideen für den eigenen Garten entwickeln oder einfach die grünen Oasen genießen.

### Folgende Gärten sind dabei:

In **Eckental** bieten der Naturgarten mit hohem Baumbestand und Gartenteich der Familie Bachmayer (Hallerstraße 15, Eschenau), das Gartenparadies mit Obst- und Gemüseanbau von Stefan Mecklenburg in Eckenheid (Moosäcker

1), und ein paar Häuser weiter der Naturgarten mit Sonnenterasse von Frank-Daniel Beilker (Moosäcker 12) Einblicke in grüne Oasen. In **Uttenreuth** präsentiert sich der kleine, aber feine Naturgarten mit Regenwassernutzung und idyllischen Sitzecken von Cornelia Dietz (Röthanger 37) sowie der vielfältige, große Naturgarten am Südhang mit Trockenmauern und Gemüseanbau von Marina Albrecht (Gräfenbergerstraße 45). Familie Burckhardt beeindruckt mit einem Selbstversorgergarten mit Kleintierhaltung und Waldgarten in **Spardorf** (Am Tennenbach 10). Matthias Götz zeigt sein kleines Naturparadies mit Permakultur in **Baiersdorf** (Bodenschatzstraße 2 a) und Heike Griebmann-Pollmann ihren neuangelegten Naturgarten mit Teich, Hochbeeten und Sandarium in **Adelsdorf-Neuhaus** (Röttenbacherstr. 70a). Sigrun Hannemann gibt Einblick in den Gemeinschaftsgarten Rübenmanufaktur mit ökologischem Anbau in **Röttenbach** (Der Garten befindet sich am

Ortsrand, Parken bitte am Ende des Kaibachweges, von dort 10 Minuten Fußweg). In **Herzogenaurach** zeigt Dr. Manfred Welker seinen Naturgarten, in dem er sein Gemüse aus samenfestem Saatgut selbst anzieht (Gartenstraße 9). Bei Margit Nahr-Fink lässt sich Gartenidylle rund um das Haus genießen (Kurrstraße 2). Susanne und Gerhard Hofmann laden in ihre romantische Gartenanlage mit Cottage Garten, Präriegarten, Sandbeet und Obstwiese (Kleinwachenroth 21) in **Wachenroth** ein.

Alle Informationen zu den teilnehmenden Gärten im Landkreis gibt es auf der Homepage des Landratsamtes unter [erlangen-hoechstadt.de/gartentuer](http://erlangen-hoechstadt.de/gartentuer). Weitere Informationen zu dieser und anderen Aktionen wie den Tag der offenen Gartentür des Bezirksverbandes Mittelfranken für Gartenbau und Landespflege (Sonntag, 26. Juni 2024 von 10 bis 17 Uhr) gibt es online unter [gartenbauvereine-mfr.de](http://gartenbauvereine-mfr.de). ■

## Krisendienst Mittelfranken

### Hilfe für Menschen in Notlagen

Hessestr. 10, 90443 Nürnberg,  
Tel.: 09 11 / 424855-0

[www.krisendienst-mittelfranken.de](http://www.krisendienst-mittelfranken.de)

## Ihr Wille zählt – Vorschläge zur Testamentsgestaltung

### Vortrag von Notar Dr. Alexander Martini – Eintritt frei

Was ist notwendig, um ein rechtswirksames Testament zu verfassen? Was passiert im Erbfall ohne Testament? Welche Möglichkeiten zur Testamentsgestaltung gibt es? Diese und andere Fragen sind für alle interessant, die wohl überlegt entscheiden wollen, was später mit ihrem Erbe geschieht.

Antwort darauf gibt der Erlanger Notar Dr. Alexander Martini in seinem Vortrag „Ihr Wille zählt – Vorschläge zur Testamentsgestaltung“. Nur kurz am Ende findet das Behindertentestament Er-

wählung, da es nach den Sommerferien eine eigene Veranstaltung dazu geben soll.

„Ihr Wille zählt“ findet am Dienstag, 18. Juni, um 19 Uhr im Novotel Erlangen, Hofmannstraße 34, statt. Der Eintritt ist frei, inklusive Getränke und kleinem Imbiss.

Um **Anmeldung** wird gebeten. Kontakt: Stiftung Lebenshilfe Erlangen, Anja de Bruyn, 09131/9207-170, [anja.debruyn@lebenshilfe-erlangen.de](mailto:anja.debruyn@lebenshilfe-erlangen.de) ■





## Schönbacher Zehner

Am 1. Mai war es wieder soweit – 35 Bubenreutherinnen und Bubenreuther machten sich bestens gelaunt auf den Weg in unsere Partnerstadt Schönbach/Luby, um dort am schon traditionellen „Schönbacher Zehner“ teilzunehmen. Bereits zum 19. Mal hat der Schönbacher Wanderverein TJ Luby zu dieser Wanderung eingeladen und wir ließen es uns nicht nehmen, auch in diesem Jahr dabei zu sein.

Es war sehr schön zu sehen, dass unsere Truppe aus Teilnehmerinnen und Teilnehmern aller Altersklassen bestand, sich auch Familien mit Kindern



für diesen Wanderausflug begeisterten und unser Alpenverein den Schönbacher Zehner in sein Jahresprogramm aufgenommen hatte.

Nach etwa zweistündiger Busfahrt, in der wir von Bürgermeister Norbert Stumpf persönlich chauffiert wurden, kamen wir in Schönbach/Luby an und wurden dort sehr herzlich von Bürgermeister Vladimir Vorm und Altbürgermeister Hans Kreuzinger empfangen. Das Wetter war uns wohlgesonnen und so starteten wir bei strahlendem Sonnenschein vom Golfplatz aus auf die knapp 10 km lange Rundtour, die uns auf gut ausgeschilderten Wegen bergauf und bergab durch eine abwechslungsreiche Landschaft führte.

Nach gut zwei Stunden waren die ersten Wanderer wieder am Ausgangspunkt, dem Golfplatz, angekommen. Dort erhielten wir vom Schönbacher Wanderverein als Erinnerung eine Urkunde.



Im Restaurant des Golfklubs konnten wir uns mit leckeren böhmischen Gerichten und Erfrischungen wieder stärken, musikalisch unterhalten von einheimischen Musikern.

Glücklich und zufrieden machten wir uns nach diesem schönen Tag wieder auf den Heimweg und freuen uns darauf, im nächsten Jahr wieder Teil der über 160 Wanderfreudigen aus Deutschland und Tschechien zu sein, die der Schönbacher Zehner in diesem Jahr an den Golfplatz gelockt hat. ■

Text und Fotos: Monika Eckert

## „Musikinstrumentenbau in Bubenreuth und Umgebung. Von 1945 bis heute“

Autor Dr. Christian Hoyer erzählt auf knapp 300 Seiten und mithilfe von fast 500 Bildern und Illustrationen zunächst die Geschichte der „Schönbacher Geigenbauer“ vom 17. Jahrhundert bis in die Gegenwart. Im zweiten Kapitel entführt das Buch die Leser ins Bubenreuther Museum, das Bubenreutheum; der dritte Teil



der Publikation dokumentiert das heutige Musikinstrumentenbau-Cluster in und um Bubenreuth.

Das Buch ist im Rathaus und beim Verein Bubenreutheum e.V. für 60 Euro erhältlich. Versand per Post ist möglich (zuzüglich Versandkosten) – für Bestellungen schicken Sie bitte eine E-Mail an den Verein Bubenreutheum e.V. – [c.hoyer@bubenreutheum.de](mailto:c.hoyer@bubenreutheum.de) – oder an die Gemeinde – [info@bubenreuth.de](mailto:info@bubenreuth.de)





## Brücken schlagen

Bereits im letzten Jahr beim 100 km-Radrennen um unsere bretonische Partnergemeinde Saint-Gilles entstand die Idee, einfach mal nicht die gesamte Strecke mit Auto oder Bus durchzuheizen, sondern die Entfernung zwischen unseren beiden Gemeinden mit Rennrad zu „erfahren“, und dabei zahlreiche Brücken zu schlagen:

**Sportliche Brücke:** Start war wieder das Radrennen am ersten Aprilwochenende um Saint-Gilles, diesmal sogar zweitägig. Aus Bubenreuth waren Gabi Pfeiffer, Silke Becker, Siggie Halbig, Jesko Söllner und Olaf Köbernich mit dabei. Nach dem Rennen gab es noch zwei festliche Empfänge – einmal von der Sektion Velotourismus des Gastgebervereins USSG, und einmal von der Association Franco-Allemande (AFA – Gegenstück zum Bubenreuther Verein „Ensemble“). Und am Ziel - nach 14 Tagen und 1.300 km in den Beinen - erwartete uns dann ein herzlicher Empfang vor dem Rathaus in Bubenreuth.

**Geographische Brücke:** Mit Fahrrad lassen sich die Eigenheiten der einzelnen Gebiete doch besser aufnehmen – die Buchweizenfelder der Bretagne bis Fougères, der riesige Nationalpark in der Normandie nach Alençon, die blühenden Rapsfelder im Centre – Val de Loire mit der phantastischen Kathedrale in Chartre, die völlig unerwartete

ländliche Idylle im Ile de France (nur 50 km östlich von Paris), die fahradfreundlichen Kanäle ab dem Marne-Tal, beginnend mit Epernay in der Champagne (der Stop musste natürlich sein!), weiter durch Lothringen und über die Vogesen durch das Elsass bis runter an den Rhein. (Klimatisch gab es keine Brücke, sondern eine Klippe – westlich des Rheins nur Sonne, östlich nur Regen!) Ab dem Rhein hätten wir dann die Weinberge der Badischen Weinstraße, den Neckar bis Heilbronn sowie die „alpine“ Etappe bis Rothenburg ob der Tauber genießen können, wenn es nicht eisigen Dauerregen gegeben hätte.

**Kulinarische Brücke:** Für die Übernachtungen hatten wir uns fast ausschließlich Ferienwohnungen gebucht, so dass selbstgemachtes italienisches Essen - Pasta con verdura – auch ein paarmal auf dem Speiseplan standen. Wenn wir aber in einer größeren Stadt übernachteten oder uns auf der Strecke mittags ein hübsches Restaurant anlachte, haben wir natürlich auch dort mal probiert. Von Galette mit Andouille über Quiche Lorraine und Elsässer Flammkuchen zur Currywurst mit Pommes – Welch ein Spannungsbogen!

**Brücke zwischen beiden Gemeinden:** Und natürlich soll jede Städtepartnerschaft vorrangig Brücken schmieden.

Silke, Gabi und ich waren schon mehrfach in Saint-Gilles. Jeder Besuch dort ist wie eine Fahrt zu langjährigen Freunden. Für Siggie und Jesko war es die erste Fahrt nach Saint-Gilles. Prompt bekommen beide auf dem Sektionsabend die USSG-Rennradtrikots als „Ehrenmitglieder“.

Dass man – wenn man die Etappen genießen möchte – 14 Tage braucht, um mit dem Rad von Saint-Gilles nach Bubenreuth fahren möchte, zeigt, ja! dass es schon eine gewaltige Entfernung ist. Aber, nochmal ja, es ist machbar, wir haben es geschafft, auch wenn wir in den verregneten Etappen in Deutschland das eine oder andere Mal über einen Abbruch nachgedacht haben. Es war also mit Sicherheit nicht die letzte Tour dieser Art!

Olaf Köbernich

Einen ausführlichen Bericht mit vielen Fotos finden Sie auf der Homepage der Gemeinde ([www.bubenreuth.de/bruecken-schlagen-fahrradtour-von-saint-gilles-nach-bubenreuth](http://www.bubenreuth.de/bruecken-schlagen-fahrradtour-von-saint-gilles-nach-bubenreuth)) und auf der Homepage des „Ensemble. Deutsch-Französischer Partnerschaftsverein Bubenreuth e.V.“ (<https://ensemble-bubenreuth.de/vereinsleben-2014/>)



# ÄLTER WERDEN IN BUBENREUTH

## Informationen für Seniorinnen und Senioren

### Veranstaltung im Juni

Mittwoch, 19. Juni 2024,  
14.30 Uhr im Katholischen Pfarrsaal

**Vortrag von Josef Röhrlé**  
„Weiher, Wiesen, Wälder – Naturerlebnis Aischgrund“

\*\*\*

*Lernen Sie uns kennen, wir sind eine Gruppe lebenslustiger Menschen im besten Alter.  
Übrigens erheben wir keinen Mitgliedsbeitrag.*

**Wir freuen uns immer auf ein paar nette Stunden mit Ihnen.**

Ernst-Heinrich Roth, Tel. 2 25 10 · Heidi Wörl, Tel. 2 37 12, Ingrid Spinnler, Tel. 2 49 10 und Helferinnen



## Pflegebegutachtung

Pflegebedürftig sind Personen, die gesundheitlich beeinträchtigt sind und ihren Alltag nicht länger vollkommen selbstständig bewältigen können. Sie brauchen pflegerische Unterstützung. Die Selbstständigkeit pflegebedürftiger Menschen kann in verschiedenen Lebensbereichen eingeschränkt sein. Um genau zu bestimmen, wieviel Unterstützung eine Person braucht, werden im Rahmen einer Pflegebegutachtung die nachfolgenden sechs Bereiche begutachtet:

### 1. Mobilität

Hier geht es um die Beweglichkeit. Wie selbstständig kann der Mensch sich fortbewegen und seine Körperhaltung ändern? Kann er z. B. eine stabile Sitzposition halten? Kann er Treppen steigen?

### 2. Kognitive und kommunikative Fähigkeiten

Dieses Modul berücksichtigt die Bereiche Verstehen und Reden. Wie findet sich der Mensch in seinem Alltag örtlich und zeitlich zurecht? Kann er für

sich selbst Entscheidungen treffen? Kann die Person Gespräche führen und Bedürfnisse mitteilen?

### 3. Verhaltensweisen und psychische Problemlagen

Der MD-Gutachter macht sich ein Bild davon, inwieweit eine Person ihr Verhalten und Handeln aktiv steuern kann. Wie häufig benötigt der Mensch Hilfe aufgrund von psychischen Problemen, zum Beispiel ängstliches oder aggressives Verhalten?

### 4. Selbstversorgung

Bei der Selbstversorgung geht es um wichtige Handlungen im Alltag. Wie selbstständig kann sich der Mensch waschen, essen und anziehen?

### 5. Bewältigung von und selbstständiger Umgang mit krankheits- oder therapiebedingten Anforderungen und Belastungen

Welche Unterstützung wird benötigt beim Umgang mit der Krankheit und bei Behandlungen? Kann die



# ÄLTER WERDEN IN BUBENREUTH

## Informationen für Seniorinnen und Senioren

Person ihre Medikamente selbstständig einnehmen? Braucht sie Hilfe beim Verbandswechsel oder der Blutzuckermessung?

### 6. Gestaltung des Alltagslebens und sozialer Kontakte

Wie selbstständig kann der Mensch seinen Tagesablauf bewusst gestalten, seinen Interessen nachgehen oder Kontakte pflegen?

Die Gesamtbewertung aller Fähigkeiten und Beeinträchtigungen entscheidet über die Zuordnung zu einem von fünf Pflegegraden.

Wenn Sie Pflegeleistungen bei Ihrer Pflegekasse beantragt haben, beauftragt diese den Medizinischen Dienst, ein Gutachten zu erstellen. Der Medizinische Dienst vereinbart mit Ihnen schriftlich oder telefonisch einen Termin zur Pflegebegutachtung.

Besonders hilfreich ist es, wenn an der Pflegebegutachtung auch Personen teilnehmen, die Sie pflegerisch unterstützen. Das können Angehörige, Freunde oder Nachbarn sein. Sofern Sie gesetzlich betreut werden, sollte auch diese Person anwesend sein.

Legen Sie bitte – falls vorhanden – Berichte Ihres Hausarztes, von Fachärzten oder den Entlassungsbericht aus der Klinik bereit. Bitte haben Sie Ihren aktuellen Medikamentenplan zur Hand.

Falls ein Pflegedienst zu Ihnen kommt, legen Sie bitte auch die Pflegedokumentation bereit.

Wenn Sie einen Begutachtungstermin nicht wahrnehmen können, z. B. wegen eines Krankenhausaufenthaltes oder Versterben des zu Begutachtenden, informieren Sie bitte den Medizinischen Dienst.

Im Falle einer Terminabsage durch Sie wird der abgesagte Auftrag zur Verplanung wieder an der „Auftragsschlange angereicht“, die Neuterminierung wird aufgrund der hohen Auftragseingänge dann deut-

lich länger dauern. In besonderen Eilfällen wird telefonisch ein Termin vereinbart.

Die Begutachtung führen erfahrene Pflegefachkräfte durch. Die Mitarbeiter sind speziell für die besonderen Situationen pflege- und betreuungsbedürftiger Menschen ausgebildet.

Sie bekommen Besuch von einem einzelnen Gutachter oder einer Gutachterin, die sich ausweisen können. Leider kommt es immer wieder vor, dass sich fremde Personen telefonisch als Personal des Medizinischen Dienstes ausgeben und kurzfristig Hausbesuche ankündigen oder Pflegebedürftige persönlich aufsuchen. Wir bitten Sie daher darum, folgende Punkte zu beachten:

- Lassen Sie sich den Dienstausweis des Gutachtenden zeigen. Auch dann, wenn es sich um einen ordnungsgemäß angemeldeten Begutachtungstermin handelt.
- Wenn Ihnen ein Anruf seltsam erscheint, zum Beispiel ein Besuch sehr kurzfristig angekündigt wird, sollten Sie sich beim Telefonservice des Medizinischen Dienstes unter der Telefonnummer 089 / 159060-5555 die Richtigkeit bestätigen lassen.
- Im akuten Verdachtsfall raten wir Ihnen, direkt bei der Polizei Anzeige zu erstatten.

### Was ist bei der Begutachtung von Menschen mit Demenz zu beachten?

Seit der Pflegereform 2017 werden körperliche, kognitive und psychische Beeinträchtigungen gleichermaßen berücksichtigt. Menschen mit dementiellen und gerontopsychiatrischen Erkrankungen haben dadurch einen besseren Zugang zu den Leistungen der Pflegeversicherung.

Beim Hausbesuch spricht der Gutachter oder die Gutachterin mit der Person, die dementiell erkrankt ist. Auch dann, wenn das Gespräch aufgrund der Demenzerkrankung beeinträchtigt ist. Der Gutach-

# ÄLTER WERDEN IN BUBENREUTH

## Informationen für Seniorinnen und Senioren

ter oder die Gutachterin bespricht die Informationen anschließend zusätzlich mit den anwesenden Angehörigen.

### Was kann ich tun, wenn ich mit der Entscheidung der Pflegekasse nicht einverstanden bin?

Wenn Sie mit der Entscheidung der Pflegekasse nicht einverstanden sind, können Sie Widerspruch bei der Pflegekasse einlegen. Sie haben dazu bis zu einem Monat nach Erhalt des Bescheids Zeit.

Bitte beachten Sie, dass Sie Ihren Widerspruch direkt an Ihre Pflegekasse richten. Ihre Pflegekasse entscheidet, ob ein weiteres Gutachten erstellt wird. Wenn Ihre Kasse den Medizinischen Dienst mit einer erneuten Begutachtung beauftragt, werden Ihre Einwände zunächst geprüft, ebenso nachträglich eingereichte Unterlagen. Wenn sich daraus bereits

ein eindeutiges Bild ergibt, kann ein weiteres Gutachten ohne eine nochmalige Untersuchung bei Ihnen zuhause erstellt werden. Ansonsten erfolgt ein weiterer Hausbesuch. Das Widerspruchsgutachten erstellt grundsätzlich ein anderer Gutachtender.

Ich unterstütze Sie gerne bei Fragen zu Pflegeleistungen und kann Ihnen wertvolle Hinweise zur Organisation der Pflege und weiteren Beratungsangeboten geben.

Sie können mich unter Tel: 09131-8839-88 bei der Gemeinde Bubenreuth erreichen.

Hadumot Scheidel, Pflegeberaterin,  
Seniorenbeauftragte

#### Quelle:

<https://www.md-bayern.de/unserethemen/pflegebegutachtung>

## Sport und Bewegung trotz(t) Demenz – Bewegung für Körper und Geist

**Angebot: 6-teiliger Bewegungskurs für ältere Menschen und Menschen mit Demenz, die sich körperlich und geistig aktivieren möchten, gerne auch mit Angehörigen.**

### Ein Sprichwort sagt „Wer rastet, der rostet!“

Ein buntes Programm an Bewegungen, koordinative Übungen, Kraft- und Ausdauerübungen, Gleichgewichtsübungen etc. kombiniert mit geistiger Anregung erwartet Sie!

Zum Einsatz kommen verschiedene Hilfsmittel: Koordinationsspiele, Bälle, Bänder und vieles mehr. Die Übungen werden individuell in der Gruppe angepasst, so dass jeder Teilnehmer/jede Teilnehmerin sein/ihr ganz persönliches Erfolgserlebnis mit viel Spaß und Freude erleben kann.

Wir unterstützen Sie dabei, ihre körperlichen Fähigkeiten zu erhalten, zu stärken oder auch wieder zu aktivieren, um so lange wie möglich ein aktives und selbstständiges Leben zu Hause zu ermöglichen.



**Kursleiterin:** Petra Mönies-Gittelbauer, anerkannte Übungsleiterin für Bewegungsangebote „Sport- und Bewegung trotz(t) Demenz“ nach den Vorgaben der Deutschen Alzheimer Gesellschaft Landesverband Bayern e. V.

**Ort:** Eckental, Brander Schloss,  
Hauptstraße 12 90542 Eckental

**Termin:** 5.07.2024

10.15 Uhr – 11.15 Uhr – bitte Sportschuhe mitbringen

**Kosten:** 60 €

**Anmeldung und Information:** 09131 / 715385  
mobil: 0176/10 0057 47

# ÄLTER WERDEN IN BUBENREUTH

## Informationen für Seniorinnen und Senioren

### Sprechstunden für Seniorinnen und Senioren

Jeden ersten und dritten Donnerstag im Monat von 10 bis 11 Uhr  
im Sitzungssaal des Rathauses Bubenreuth, Birkenallee 60

Wir laden Sie sehr herzlich dazu ein!

#### Hadumot Scheidel

Seniorenbeauftragte und Pflegeberaterin

Kontakt: telefonisch unter 09131 8839-88 oder per Mail an [pflgeberatung@bubenreuth.de](mailto:pflgeberatung@bubenreuth.de)

#### Hans-Jürgen Leyh und Manfred Winkelmann

Seniorenbeauftragte

Kontakt: telefonisch unter 09131 8839-0 oder per Mail an [senioren@bubenreuth.de](mailto:senioren@bubenreuth.de)

## BEKANNTMACHUNGEN

### Pflichtumtausch:

#### Papierführerscheine der Geburtsjahrgänge 1971 oder später bis spätestens 19. Januar 2025 in Kartenführerschein tauschen

Alle Führerscheine, die vor dem 19. Januar 2013 ausgestellt wurden, müssen in den nächsten Jahren in einen neuen, fälschungssicheren EU-Kartenführerschein umgetauscht werden. Weil das so viele Führerscheine betrifft, findet der Pflichtumtausch gestaffelt bis 2033 statt.

Die Umtauschfristen für Papierführerscheine der Geburtsjahrgänge 1953 bis 1970 sind bereits abgelaufen. Betroffene, die die Umtauschfrist versäumt haben, riskieren ein Verwarngeld und werden nochmals aufgerufen, umgehend einen Antrag auf Umtausch zu stellen. Aktuell müssen die Geburtsjahrgänge 1971 und später, die einen rosa oder grauen Papierführerschein besitzen, den Führerschein tauschen. Hier läuft die Umtauschfrist noch bis 19. Januar 2025. Die Führerscheinstelle des Landkreises ruft alle Betroffenen auf, möglichst zeitnah einen Antrag auf Umtausch zu stellen. Das Formular dafür gibt es in den Rathäusern und beim

Landratsamt in Erlangen und Höchstadt sowie unter

<https://www.erlangen-hoechstadt.de/buergerservice/a-bis-z/umtausch-in-eu-kartenfuehrerschein/>.

#### Antrag stellen

Den ausgefüllten Antrag mit Kontrollblatt für Bild und Unterschrift reichen Betroffene bitte mit einem aktuellen biometrischen Lichtbild (nicht älter als ein Jahr) und einer Kopie von Ausweis und Führerschein (jeweils Vorder- und Rückseite) bevorzugt per Post bei der Führerscheinstelle des Landratsamtes Erlangen-Höchstadt, Nägelsbachstraße 1, 91052 Erlangen, ein. Es besteht auch die Möglichkeit, den Antrag (vorab) online über das Bürgerserviceportal des Landkreises Erlangen-Höchstadt zu übermitteln.

Für den Umtausch fallen im Regelfall Gebühren von 25,30 Euro an – hierüber erhalten Antragsteller eine Kostenrechnung und sobald der neue Führer-

schein vorliegt, auch eine Abholbenachrichtigung per Post. Die Bearbeitungszeit hängt vom Antragsaufkommen und den Lieferzeiten der Bundesdruckerei ab. Derzeit dauert es im Regelfall vier bis sechs Wochen.

Weitere Informationen zum Führerscheinplichtumtausch, insbesondere zu den Umtauschfristen der unbefristeten EU-Kartenführerscheine, sind unter

<https://www.erlangen-hoechstadt.de/buergerservice/a-bis-z/umtausch-in-eu-kartenfuehrerschein/>

verfügbar. Ein Infolyer liegt in den Rathäusern und im Landratsamt in Erlangen und Höchstadt aus.

Die Führerscheinstelle bittet alle Personen, die nicht von der Umtauschfrist bis 19. Januar 2025 betroffen sind, sich mit der Antragstellung an der für sie geltenden Frist zu orientieren. ■





## Bayerische Landesbäuerin zu Besuch im Bubenreutheum

Auf Einladung des FW Bezirksvorsitzenden Steffen Schmitt und des Kreisrates Axel Rogner besuchte die Spitzenkandidatin der Freien Wähler für die am 9. Juni stattfindende Europawahl, die Landesbäuerin des Bayerischen Bauernverbandes Christine Singer, das im Bubenreuther Rathaus untergebrachte Geigenbaumuseum. Singer kommt aus Hofheim im Landkreis Garmisch-Partenkirchen. Die gelernte Hauswirtschaftsmeisterin bewirtschaftet mit ihrer Familie einen Milchviehbetrieb, ist verheiratet und hat zwei erwachsene Kinder. Seit 25 Jahren engagiert sich Christine Singer im Bayerischen Bauernverband auf Orts-, Kreis-, Bezirks- und Landesebene. Die Gemeinde- und Kreisrätin ist seit 2018 auch Mitglied im Rundfunkrat des Bayerischen Rundfunks und Mitglied im AK Kirche und Landwirtschaft.



Die Bubenreuther Abordnung, in der Mitte mit Schal die Spitzenkandidatin der Freien Wähler für die am 9. Juni stattfindende Europawahl Christine Singer. Links von ihr Steffen Schmitt und Bubenreuths Bürgermeister Norbert Stumpf, rechts mit Schal Axel Rogner.

Allen voran macht Singer ihren landwirtschaftlichen Hintergrund deutlich und betitelt ihre tiefe Verwurzelung in der Praxis als „große Stärke“. Das betonte sie auch im Gespräch mit Bubenreuths Bürgermeister Norbert Stumpf und den FW-Mitgliedern des Bubenreuther Ortsverband: „Ich gehe nach Europa, genau aus diesem Grund. Ich finde es wichtig, dass im Europaparlament Menschen sitzen, die aus der arbeitenden Bevölkerung, aus dem Mittelstand

kommen. Denn was auf Europaebene erarbeitet wird, muss auch umsetzbar sein“, sagte sie. Großen Handlungsbedarf auf Europaebene sieht sie bei den Themen Fachkräftemangel, Bürokratieabbau, das Erreichen der Klimaziele, die Verlagerung der Produktion ins Ausland, in der Migrationspolitik sowie Energie und Mobilität.

Den Verein Bubenreutheum mit seinem historischen Hintergrund „Musik

und Integration“ stellten Peter Bradler und seine Frau Anna-Maria vor. Sichtlich begeistert schrieb die Europa-Spitzenkandidatin ins Gästebuch: „Bubenreuth und seine Musikinstrumente werden mir Dank Ihrer sehr leidenschaftlichen Führung, die soviel Stolz und Verbundenheit zu dieser besonderen Vergangenheit spüren ließ, in bester Erinnerung bleiben.“

Text und Foto: Heinz Reiß

## John Lennon schätzte seine Hootenanny-Gitarre aus Bubenreuth

Neben Instrumenten der Rolling Stones, von Elvis Presley oder Peter Kraus umfasst die Sammlung des Bubenreutheum auch einen Beatles-Bass und zwei Beatles-Gitarren: Paul McCartneys Höfner-Violin-Bass, seine „Zenith No. 17“ Archtop von 1957 sowie John Lennons Hootenanny, eine Framus-Westerngitarre. Das Modell ist 1965 nach einem Konzept aus der US-Folkzene, das das gesellige, ungezwungene Konzert in kleinerer Runde beschreibt, benannt worden. John Lennons Hootenanny ist nun in Südeingland wieder aufgetaucht.

Als die Beatles 1962 ihre atemberaubende Karriere mit der Unterzeichnung eines Plattenvertrags für „Love Me Do“ begannen und spätestens 1963 der internationale Durchbruch erfolgte, der in eine Beatlemania der Fab Four mündete, hatten sie bereits einige Jahre als aktive Musiker hinter sich. John Lennon, der legendäre Sänger und Gitarrist, begründete bereits 1956 seine erste Band !The Quarry Men“. Ein Jahr später stieß Paul McCartney dazu, 1958 George Harrison, 1962 Ringo Starr. Schon damals waren Bubenreuther Gitarren bei den jungen



englischen Musikern angesagt, von Höfner natürlich und auch von Framus. Nach der Umbenennung der Band 1960 in „The Beatles“ und Lehrjahren in Hamburg und Liverpool war der Siegeszug der „Pilzköpfe“ ab 1962 nicht mehr zu bremsen. Sie prägten die Popkultur bis 1970 wie keine andere Band vor und nach ihnen.

1965 spielte John Lennon bei mehreren Gelegenheiten eine zwölfsaitige Framus 5/024 Hootenanny, eine Folk-Akustikgitarre mit Stahlsaiten. Vor allem bei Studio-Aufnahmen für den Beatles-Film „Help!“ ist die Bubenreutherin zu sehen. Ihr Sound prägte u.a. die Ballade „You’ve Got To Hide Your Love Away“. Auch George Harrison spielte sie während der Help!-Sessions. Die Dallas Company in der Londoner Clifton Street, der damalige englische Framus-Vertriebspartner war es, der für sich und Framus die Rechte zur Ver-



wendung des Bildes von John Lennon mit seiner Framus-Gitarre sicherte. Von da an konnte es für Werbezwecke des Bubenreuther Gitarrenherstellers eingesetzt werden, so dass nun auch die Beatles neben den Stones zu offiziellen Werbepartnern für Framus wurden.

Die Instrumente, auf denen die Fab Four spielten, werden heute zu astro-

nomisch anmutenden Preisen gehandelt. Derzeit geht es in einem Auktionshaus um die Versteigerung der wiederentdeckten Hootenanny von John Lennon. Der Schätzpreis liegt zwischen 600.000 und 800.000 US-Dollar (etwa 560.000 bis 750.000 Euro), wie das Auktionshaus mitteilte. Am besten wären solche Ikonen des Pop natürlich in Museen, z. B. in Markneukirchen, Liverpool oder eben in Bubenreuth aufgehoben. Derzeit krönen zumindest baugleiche Beatles-Instrumente die Instrumentensammlung des kleinen Museums im fränkischen Mekka des Streich- und Zupfinstrumentenbaus. Neben einem Höfner Paul-McCartney-Beatlesbass und einer Zenith No. 17 ist auch eine Framus-Hootenanny im Besitz des Bubenreuther Museumsvereins. ■

Text: Christian Hoyer  
Bilder: Framus Museum Markneukirchen

## Auch mit 90 fit und munter

### Richard Obermaier freute sich über viele Geburtstagswünsche

Wer Richard Obermaier gegenüber sitzt, seinen Erzählungen von früher lauscht, der mag kaum glauben, dass der Bubenreuther seinen 90. Geburtstag gefeiert hat. Wenn auch die Gehstütze bei seinen Spaziergängen rund ums Haus sein ständiger Begleiter ist, so ist sein Geist rege und von beneidenswerter Frische. Mit stellv. Landrat Manfred Bachmayer und stellv. Bürgermeister Johannes Karl, die zum Gratulieren gekommen sind, unterhält sich der Jubilar über längst vergangene Zeiten und erinnert daran, „wie schön es früher war“.

Richard Obermaier ist in Baiersdorf geboren, zur Schule gegangen und hat in Bubenreuth beim „Heßler Schreiner“ von 1948 bis 1951 eine Schreinerlehre absolviert. 1957 hat er seine Frau Barbara ins damalige Wohnzimmer von Bürgermeister Hans Paulus zur standesamtlichen Trauung geführt und anschließend erhielten sie vom Erlanger Kaplan Wilhelm Pilz in der

Bubenreuther Josefikirche den Segen. Somit ist das Paar 67 Jahre verheiratet und feiert in diesem Jahr die „Steinerne Hochzeit“. Bis zum Renteneintritt und auch noch ein bisschen darüber hat er in Erlangen in der Holzhandlung Schlenk gearbeitet. Das schicke Haus in der Gartenstraße füllten Schritt für Schritt drei Kinder und mittlerweile sind auch drei Enkelkinder dazugekommen. Richard Obermaier war bis zur Auflösung des Bubenreuther Männergesangsvereins über 58 Jahre eine Stütze des Chores, bei Kolping zählt seine Mitgliedschaft 55 Jahre und beim ältesten Bubenreuther Verein, der Zufriedenheit, ist er Ehrenmitglied. Auf die Frage was in so fit und munter hält bekamen wir zur Antwort: „Mein Garten und das geruhsame tägliche Studieren der Erlanger Nachrichten.“

Zum runden Geburtstag sind dann auch alle Honoratioren, Verwandte und Bekannte zum Glückwünschen ge-



kommen. An der Spitze der stellv. Landrat Manfred Bachmayer und stellv. Bürgermeister Johannes Karl, beide mit Blumen und Geschenk. Für die Kolpingsfamilie Bubenreuth gratulierte Agnes Eger und für 66 Jahre Mitglied im Verein Zufriedenheit sprach Matthias Karl seinem Ehrenmitglied die Glückwünsche aus. ■

Text und Foto: Heinz Reiß



# Ein himmlisches Gebäck

## Heimatverein hat zum „Heimat.Erlebnistag“ fränkische Kuchla gebacken

Für den Bubenreuther Heimatverein war der vom Heimatministerium gemeinsam mit dem Bayerischen Landesverein für Heimatpflege ausgeschrieben Heimat.Erlebnistag am vergangenen Sonntag ein besonderes Ereignis. Das Ministerium und der Landesverein wollten mit diesem Tag die Vielfalt Bayerns und die Besonderheit der Heimat „vor der Haustür“ in den Vordergrund stellen und schreiben in ihrer Einladung: „Denn nur wer seine Heimat kennt, kann sie aktiv gestalten und weiterentwickeln.“ Aus diesem Grund hat der Heimatverein Bubenreuth beschlossen „vor seiner Haustür“ ein traditionelles fränkisches Gebäck vorzustellen, was bei keinem Fest ob zur Kerwa, bei Hochzeiten oder hohen Geburtstagen fehlen darf – das fränkische Kuchla.

Im Madamehaus am Betzenweg ging es hoch her, der Duft von frisch gebackenen Kuchla zog sich nicht nur durch all die engen Räumlichkeiten, schon von weitem ist einem bei diesem herrlichen Duft das Wasser im Munde zusammengelaufen. Die Damen des Heimatvereins unter der Leitung von Annemarie Paulus haben für das himmlische Gebäck nach alt überliefertem Rezept kräftig eingekauft, denn die fränkischen Kuchli

sollen ganz traditionell hergestellt werden. Aus diesem Grund haben sich die Damen die ehemalige Kreisbäuerin Anni Volleth dazu geholt. In ihren Kuchliteig kommen nur die Zutaten Eier, Butter und Mehl. Sonst nichts. Zum Rausbacken muss es schon reines Butterschmalz sein. Wenn man den Damen des Heimatvereins so zusieht erkennt man schnell, dass hier nicht nur echte Könnnerinnen am Werk sind, sondern auch ganz viel Leidenschaft dahintersteckt.



Beim Rausbacken



Heimatvereins Vorsitzende Annemarie Paulus und die ehemalige Kreisbäuerin Anni Volleth

Während die Kreisbäuerin den Teig auszieht und mit einem Stück Papier die genaue Größe der „eckigen“ Kuchli abmisst, konnten die Besucher viel erfahren, wie die Kuchli früher bei ihnen zu Hause gebacken wurden, welche Unterschiede es bei den Rezepten gab und zu welchen Festen die Kuchli gebacken wurden. „Zur Kommunion und zur Konfirmation wurden sie tütenweise ausgetragen“, erinnerte sich die eine, bei uns gab es sie zur Kerwa, die andere. Aber auch zur Hochzeit oder Taufe werden die Kuchle immer gern verschenkt. Es gab früher auch konfessionell getrennte Kuchli. Sie wurden teilweise als evangelische Kuchla (fränkische, eckige Kuchle) oder als katholische Kuchle (Kniekuchla, Ausgezogene) bezeichnet. Aber auch im Zeichen der Ökumene habe sich die Kuchli angeglichen.



Die Damen des Heimatvereins v.l. Annemarie Paulus, Marianne Schindler, Martha Teuchert und die ehemalige Kreisbäuerin Anni Volleth.

400 eckige Kuchla hat der Heimatverein gebacken, Tische und Bänke aufgestellt und zum Kuchla, wie es sich in Franken gehört, eine Tasse Kaffee angeboten – worin der eine oder andere sein Kuchla eintunkte. So mancher Besucher ist mit einem strahlenden Gesicht, mit einer Tüte voll frischer Kuchli in der einen und einem noch lauwarmen Kuchle in der anderen Hand aus dem Madamehaus herausgekommen, denn ah fränkisch Kuchla schmeckt frisch und mit einer Schicht Puderzucker am besten, aber, so war zu erfahren, ungezuckert kann man sie auch 1 bis 2 Tage aufbewahren oder sogar einfrieren. ■

Text und Fotos: Heinz Reiß



**Wir informieren Sie!**  
**Immer aktuell mit Ihrem**  
**Mitteilungsblatt**

Mitteilungsblatt der  
Gemeinde Bubenreuth



**FÜR EIN STARKES FRANKEN IN EUROPA**

*sprechen Sie mit uns*

**Stammtisch  
Mittwoch  
26. Juni - 18 Uhr  
Mörsbergei**

**EUROPAWAHL  
9. JUNI**



**Für ein besseres Europa!  
Für ein kraftvolles Europa!  
Für ein sicheres Europa**

**DR. KONRAD KÖRNER**  
31 Jahre, verheiratet, Rechtsanwalt  
Stadt- und Kreisrat aus Herzogenaurach



**Grüne Erfolge,  
Grüne Ziele:  
Lasst uns über  
das Erreichte und das  
Zukünftige reden!**

*Jetzt newsletter abonnieren!*

[www.gruene-bubenreuth.de](http://www.gruene-bubenreuth.de)

**Infostand:  
Sa, 1. Juni  
16:00 - 19:00 Uhr,  
vor Edeka**

**Mit-  
denkende  
dringend  
gesucht!**

**Kommt zu unserem  
Monatstreffen!  
Mo 3. Juni 2024, 19.30 Uhr  
Gasthaus zur Post  
Royal King, Bubenreuth**



**BÜNDNIS 90  
DIE GRÜNEN**

**SPD Soziale Politik für Dich.**

**BUBENREUTHER KERWA**  
*Kommen Sie zu uns an den Tisch!  
Wir beißen nicht – nur in die Breze ;-)*

Wir haben einen Platz für Sie an unserem Tisch reserviert und freuen uns auf ein paar schöne Stunden!

**BREZEN  
PROST &  
POLITIK**

Sonntag, 30. Juni 2024, 18:00 Uhr  
Im Biergarten der Mörsbergei

**Am 9. Juni  
alle Stimmen  
SPD!**



[» spd-bubenreuth.de](http://spd-bubenreuth.de)  [spdbubenreuth](https://www.facebook.com/spdbubenreuth)  [spd.bubenreuth](https://www.instagram.com/spd.bubenreuth)



## Freier kommunalpolitischer Stammtisch

am Dienstag, dem 18.06.24 um 19<sup>30</sup> Uhr  
im Biergarten des Landgasthofs Mörsbergei



Wir diskutieren das Vorhaben Nahwärme in Bubenreuth  
und andere kommunalpolitische Themen

Nicht vergessen: Am 9. Juni ist Europawahl. Unsere Spitzenkandidatin Christine Singer freut sich über Ihr Kreuz bei den FREIEN WÄHLERN.

Wolfgang Meyer und Marcus Schuck freuen sich, wenn Sie kommen  
FW Bubenreuth

[www.fw-bubenreuth.de](http://www.fw-bubenreuth.de)


## VEREINE UND ORGANISATIONEN

**Bum'reuther Kerwa**  
**Torwandschießen**  
**im Mörsbergeigarten**  
...jeder Schuss gewinnt 😊  
**28.06. - 30.06.2024**  
EM – Spezial – Tolle Preise vom DFB  
Fußbälle, Fanschals, Halsketten uvm.  
**- Nur der SVB!!! -**

# SOMMERCAMP

für Kinder von 6 - 15 Jahren

**DIE FUSSBALLSCHULE**  
für alle



**Frankenstraße 49,**  
91088 Bubenreuth

**149€ inkl. Trikot ,**  
Geschenke und Verpflegung

Tobias Eisgrub / 0178 - 3356332  
info@diefussballschule-fueralle.de  
www.diefussballschule-fueralle.de

**7.8. - 9.8. 2024**

**9:30 Uhr - 16:00 Uhr**

Anmeldung  
über den Code  
oder per E-Mail

## FREIWILLIGE FEUERWEHR BUBENREUTH E.V.

---

# JOHANNIFEUER

**Wann:** Samstag 22.06.2024

**Wo:** Festplatz an der Mehrzweckhalle

**Beginn:** ab 18.00 Uhr

**Für das leibliche Wohl ist bestens durch die Feuerwehr Bubenreuth gesorgt.**

**Musikalisch umrahmt wird das Johannifeuer von der Egerländer Geigenbauerkapelle Bubenreuth**

**ca. 20:30 Uhr** Fackelzug der Vereine  
(Binsenstraße, Birkenallee, Hans-Paulus-Str., Frankenstraße, Jahnstraße)

**ca. 21.00 Uhr** Entzündung des Feuers auf dem Kleinfeld des Sportplatzes an der Grundschule

**Bewirtung bis ca. 23.00 Uhr**

*Wir freuen uns auf Ihren Besuch!*



## SV Bubenreuth e.V.

### Vorstand

# Jahreshauptversammlung

Am 3. Mai hat der SVB seine Jahreshauptversammlung abgehalten, 36 Mitglieder waren anwesend. Die Vorsitzende Gabriela Pfeiffer konnte viel Erfreuliches berichten.

Zunächst wurden die anwesenden Jubilare Reinhard Eser (Judo, 50 Jahre) und Rudi Loesel (Fußball, 60 Jahre) mit Urkunde, goldener Nadel und Bubenreuth Gutscheinen geehrt.

Die Mitgliederzahl des SVB ist auf 1038 gestiegen, besonders durch Zuwachs bei den Abteilungen Tennis und Turnen begründet.

Am neuen Trainingsgelände steht der Tennisabteilung seit September 2023 als längerfristige Übergangslösung ein Tennisheim in Containerform zur Verfügung. Die Erbauung eines neuen Vereinsheims wird kurzfristig wegen bestehender Finanzlücke nicht zu realisieren sein.

Die Berichte aus den einzelnen Abteilungen zeigen, dass im SVB viel bewegt wird. Der Kassenwart Peter Fehrer kann eine gesunde Finanzlage darlegen, so dass auf Antrag der



Kassenprüfer die Vorstandschaft einstimmig für das Geschäftsjahr 2023 entlastet wird.

Gabriela Pfeiffer bedankt sich bei allen, die mit Organisation, Verwaltung, Handwerk, Geld, Einsatz und sonstiger Hilfe zum Gelingen im Sportverein beigetragen haben! ■





## SV Bubenreuth e.V.

### Leichtathletik

## Achtungserfolge der Bubenreuther Leichtathleten bei Kreismeisterschaft der Mittel- und Langstrecke in Eckental und zur Bahneröffnung in Hemhofen!

Am 20. April starteten bei widrigen, nassen, windigen und kalten Bedingungen drei Mädels in der U12 über 50 m und 800 m bei der Kreismeisterschaft in Eckental. Für Marlene, Romy und Klara waren beide Disziplinen komplett neu - zum einen wurde noch nie mit Startblock im Training vorher trainiert und auch die Distanz über 2 Stadionrunden kann in dieser Form im Training nicht umgesetzt werden. Somit können alle drei, für Romy war es sogar der erste Wettkampf, mit den guten Ergebnissen wirklich zufrieden sein. Erfreulich dabei sind die entsprechenden Platzierungen, die dabei rauskamen: 2. Platz von Marlene und 3. Platz von Klara im 800 m Lauf sowie die starke Sprintleistung von Romy über 50 m, die am Ende Platz 4 bedeutete. Herzlichen Glückwunsch dazu! Nur kurze Zeit später, zur Bahneröffnung in Hemhofen am 1. Mai, konnten alle 3 Athletinnen ihre Zeiten über die Sprintdistanz verbessern und das mögliche Potenzial scheint dabei noch lange nicht ausgeschöpft zu sein. Das herausragendste Ergebnis jedoch war der Hochsprung, welcher auch am Wettkampftag das erste Mal in dieser Form durchgeführt wurde. Mit einer übersprungenen Höhe von 1 m reichte es für Klara zu einem sensationellen 4. Platz und auch Marlene und Romy sind mit 0,95 m nur knapp dahinter gemeinsam auf dem 5. Platz. Eine weitere starke Leistung erzielten alle drei im Stadioncross mit den Platzierungen 3 (Klara), 4 (Romy) und 5 (Marlene). Für unsere Newcomerin



Charlotte waren es die ersten Wettkampferfahrungen und dabei schlug sie sich wirklich tapfer und wacker. Nun heißt es dran bleiben, fleißig trainieren und dann erntet man weitere Früchte in den nächsten Veranstaltungen.

Ebenso in Hemhofen aktiv, bei wirklich traumhaften Bedingungen, waren unsere Jüngsten in der U10 mit insgesamt 6 Starterinnen, die in Form eines Dreikampfes (Sprint, Sprung und Wurf) fleißig Ranglistenpunkte gesammelt haben. Besonders hervorzuheben sind dabei die Platzierungen in der W8 von Magdalena im Weitsprung (4. Platz) sowie von Luna im Ballweitwurf (2. Platz) und im Stadioncross mit Platz 5. Auch Mathilda und Marie können in der W7 durchweg ein positives Fazit ziehen

und auf ihre Leistungen wirklich stolz sein – macht weiter so! In der W9 hatten es Alexandra und Amna mit einer starken Konkurrenz zu tun. Herausragend dabei der 4. Platz im Ballweitwurf von Alexandra und der insgesamt 13. Platz in der Gesamtwertung von Amna. Auch hier das Wichtigste, beide hatten Spaß und zusätzlich konnten sie sich im Vergleich zum letzten Jahr in den einzelnen Disziplinen deutlich verbessern.

Alles in Allem ein wirklich guter und hoffnungsvoller Einstieg in die Freiluftsaison, die sicher noch weitere tolle Erfolge, Erfahrungen und auch Bestleistungen bringen wird.

Euer Trainer,  
Daniel

## Ausstellung im Madamehaus am Betzenweg 2

Der Heimatverein Bubenreuth öffnet seine Ausstellung im Madamehaus jeden ersten Sonntag im Monat von 14 bis 15.30 Uhr.

Gruppen und Schulen können die Ausstellung gegen Voranmeldung bei Annemarie Paulus, Hauptstr. 3, 91088 Bubenreuth, Ruf 09131 / 24136 oder per E-Mail: [Vorstand@heimatvereinbubenreuth.de](mailto:Vorstand@heimatvereinbubenreuth.de) auch außerhalb dieser Zeit besichtigen.




# Bei uns kannst du deine Stimme erheben


## Mal laut - mal leise


Immer erwünscht und gern gehört: Mit viel Harmonie und gemeinsam mit anderen.

### Der EHC Bubenreuth sucht dich:

Alle Stimmlagen und Alterklassen! Unter der Leitung von Johannes freuen wir uns dich begrüßen zu dürfen. Komm' gerne auch zusammen mit einem Freund oder einer Freundin zu einer Schnupper-Chorprobe vorbei.

 Donnerstags  
19:30 - 21:30 Uhr

 Katholischer Pfarrsaal  
Birkenallee 60, Bubenreuth

 [m\\_hauke\\_ehch@gmx.de](mailto:m_hauke_ehch@gmx.de)



@EHCUBENREUTH



## Historische Grenze bei Bubenreuth



Vielleicht ist Ihnen an der Straße nach Igelsdorf schon ein Stein aufgefallen, der Ähnlichkeit mit einem historischen Kilometerstein an Verkehrswegen hat. Tatsächlich handelt es sich um die Nachbildung eines Grenzsteines aus dem Jahre 1565, der die Grenzlinie zwischen dem katholischen Hochstift Bamberg und dem evangelischen Markgraftum Kulmbach / Bayreuth markierte. Basis dieser Grenze war ein Vertrag, der am 13. Mai 1524 in Baiersdorf geschlossen wurde, also vor genau 500 Jahren.

Aus diesem Anlass hat Herr Dr. Schmolke, ehemaliger Rektor der Mittelschule Baiersdorf, dazu einiges recherchiert und auch noch „Originalgrenzsteine“ gefunden. Er wird uns in seinem Vortrag in die Zeit nach der Reformation entführen und Interessantes zur Grenze berichten.

Wir laden Sie herzlich ein zum **Vortrag**  
„Historische Grenze bei Bubenreuth“ am  
**Montag, dem 10. Juni 2024 um 19.00 Uhr**

im Madamehaus

Der Eintritt ist frei.

## Märchen im Mörsbergeigarten



### Leben und leben lassen



Iris Frick und Gabi Thiel erzählen märchenhafte  
Schwänke von Lebenskünstlern und ganz  
normalen Zeitgenossen

**Mittwoch, 26. 6. 2024, 19.00 Uhr**

im Rondell des Mörsbergeigartens  
in Bubenreuth

Kontakt: [iris.frick@gmx.de](mailto:iris.frick@gmx.de) Tel.: 09131 25466

(Bei Regen fällt die Veranstaltung aus)

# Bubenreuther Nachhaltigkeitsforum

## \* Naturschutz \*

### Geführte Wanderung



Besuch bei den

## Wildpferden

### im Tennenloher Forst

Ein Projekt des Landschaftspflegeverbands Mittelfranken

**Sonntag, 23. Juni 2024 um 10:00 Uhr**



#### Treffpunkt:

Parkplatz Kurt-Schumacher-Str./Weinstrasse

#### Anmeldung und Informationen:

Verein Nachhaltig Handeln e.V. Bubenreuth

[www.nachhaltig-handeln-bubenreuth.de](http://www.nachhaltig-handeln-bubenreuth.de)



Sektion Eger und Egerland  
des Deutschen Alpenvereins e. V.

## Liebe Mitglieder und Freunde unserer Alpenvereins-Sektion

Der Mai hat uns teilweise schon ganz schön verwöhnt mit sommerlichen Temperaturen, auch wenn es zwischendrin immer mal kühlere Tage mit regnerischem Wetter gab. Schließlich heißt es ja: Mairegen bringt Segen! Unsere Wanderungen am Anfang des Monats fanden jedenfalls bei trockenem Wetter und angenehmen Temperaturen statt. Unsere Aktivitäten im Juni sind die folgenden:

**Sa 8.6.2024 AM-Nord und die Sektion** wandern rund um Waischenfeld mit Klaus Ulrich. Treffpunkt ist um 9.00 Uhr auf dem Parkplatz bei der Turnhalle in Bubenreuth.

**Do 13.6.2024 Seniorenwanderung** bei Kleinseebach mit Hans Keck. Treff-

punkt ist um 9.30 Uhr auf dem Parkplatz bei der Turnhalle in Bubenreuth.

**Sa 22.6.2024 AM-Nord und die Sektion** wandern mit den Münchener Kameraden im Altmühltal. Treffpunkt ist schon um **8.30 Uhr** auf dem Parkplatz bei der Turnhalle in Bubenreuth.

#### **So 23.6.2024 Querbeet-Wanderung**

**So 23.6.2024 Die Jugend- und Familiengruppe** wandert mit Alexandra Rebhan.

**So 23.6. – 30.6.2024 Sektions-Wanderwoche** nach Großarl

**Unsere Geschäftsstelle in Bubenreuth ist nur nach vorheriger Vereinbarung geöffnet.**

Bei Fragen oder Anmerkungen bitten wir euch, diese per E-Mail an: [geschaeftsstelle@dav-bubenreuth.de](mailto:geschaeftsstelle@dav-bubenreuth.de) oder telefonisch an die Nummer 09131-8297100 (AB) zu richten.

**Wir wünschen allen Mitgliedern und Freunden unserer Sektion ein gutes Wanderjahr 2024 mit unfallfreien Unternehmungen in der Natur.**

Bleibt alle gesund!

Wir freuen uns auf die nächsten Unternehmungen mit euch!

Geschäftsstelle der DAV Sektion Eger und Egerland

Marion Stöhr





## Die Kolpinger erkunden die Altstadt von Fürth



Ein sonniger Mai-Samstag lädt uns ein mit dem Zug nach Fürth zu fahren und dort die Altstadt zu erkunden. Wir sehen mit Schiefer verblendete Altbauten, renovierte Höfe, die zum Verweilen einladen, lauschige Plätze, die wir noch nie gesehen haben. Hören von Fürthern, die sich um ihre Stadt verdient gemacht haben und bekommen Lust, das alles noch einmal ohne Führung zu wiederholen.

Unsere Gemeindereferentin, Beate Herrmann, selbst eine Fürtherin, begleitet die Aktion und kann so manche Erklärung unserer Stadtführerin ergänzen. Der Abschluss im Stadtcafe sorgte fürs leibliche Wohl.

Tassilo Schäfer hat den Tag wunderbar geplant – Danke dafür.

Agnes Eger



## Liebe Mitglieder und Freunde des Heimatvereins,

mit einer guten Mischung aus Heimatgeschichte, Kultur und Essen bieten wir Ihnen eine Tagesfahrt nach Regensburg mit Besuch des Himalaya-Parks bei Wörth a.d. Donau.

Nach der Ankunft in **Regensburg** steigen wir gegen 11 Uhr in einen „**Sightseeing-Zug**“, in dem wir die Sehenswürdigkeiten der Stadt mit Panorama-Ausblick genießen können. Wir starten am Dom und fahren durchs Stadtzentrum. Weiter gehts an der Donau entlang vorbei am Schloss St. Emmeram, dem Sitz der Fürstenfamilie von Thurn und Taxis.

Die verdiente Mittagspause gegen 12.30 Uhr verbringen wir bei hoffentlich trockenem Wetter im Spitalgarten, einer Brauereigaststätte an der Donau.

Wie Bayerische Landschaft und ein buddhistischer Tempel in Einklang gebracht werden kann, sehen wir nach ca. 25 km Fahrt im **Nepal-Himalaya-Park**. Die mehrere Hektar große Anlage ist ein Ort der Stille.

Ursprünglich war der Tempel Bestandteil der EXPO 2000 in Hannover. Es war der Beitrag aus Nepal, dort wurde er von 800 nepalesischen Handwerkern vorwiegend in Handarbeit gefertigt. Der Tempel wurde von dem Regensburger Unternehmer Heribert Wirth erworben und mit viel Liebe wieder detailgetreu aufgebaut. Seit 2003 sind der Tempel und das dazugehörige Teehaus für Besucher geöffnet. Die umliegende Gartenanlage wurde kunstvoll gestaltet. Verschiedenste

Skulpturen des Buddhismus, wunderschöne Wildstauden, Blumen in allen Farben verbreiten eine einzigartige Atmosphäre.

Gegen 17 Uhr treten wir die Heimreise an. Zurück in Bubenreuth treffen wir uns im Schmiedlhof (Hauptstr. 3), um bei Pizza und Getränken den Tag ausklingen zu lassen.

**Wir laden Sie herzlich zu unserem Tagesausflug ein am Montag, den 22. Juli 2024**

**Abfahrt ist um 09.00 Uhr in der Jahnstraße.**

Für die Busfahrt und die Eintritte zahlen **Mitglieder des Heimatvereins 49,00 €** pro Person, **Nichtmitglieder 54,00 €** pro Person.

Zur Anmeldung bitte den Fahrpreis mit Namen, Vornamen und Kennwort „Regensburg“ auf eines der beiden nachfolgenden Konten des Heimatvereins überweisen.

Sparkasse Erlangen IBAN: DE88 7635 0000 0041 0013 81  
VR-Bank Nürnberg IBAN: DE16 7606 9559 0000 7912 37

Fragen beantwortet gern unsere Vorsitzende Annemarie Paulus, Hauptstr. 3, Tel. 09131/24136.  
E-Mail: [paulus.annemarie@gmx.de](mailto:paulus.annemarie@gmx.de)



## „Bubenreuth und sein Umfeld“

Der 30 Seiten umfassende Bildband von Johannes Kreuzer mit Hardcover-Bindung im Format 280 × 210 mm wurde im Vierfarbdruck erstellt und ist für 19,90 Euro bei der Gemeinde Bubenreuth oder beim Heimatverein Bubenreuth erhältlich.



BUBENREUTHEUM

VEREIN

### Bubenreuther Rathaus, Birkenallee 51

Die Ausstellung im Untergeschoss des Rathauses ist wieder jeden Sonntag zwischen 14.00 und 17.00 Uhr geöffnet.

Anfragen für Führungen bitte an [info@bubenreutheum.de](mailto:info@bubenreutheum.de)

## Ausstellung Musik und Integration

Mit der Ansiedlung der Schönbacher Geigenbauer begann nach 1949 der Aufstieg Bubenreuths zu einer Metropole des Musikinstrumentenbaus. Zur Erfolgsgeschichte gehören Geigen aus Bubenreuth für Yehudi Menuhin, Bubenreuther Gitarren und Bässe für Elvis, die Stones und die Beatles. Auf einer Zeitreise durch die Musikstile - von der Klassik über den Jazz bis hin zu Rock & Pop - erfahren Sie mehr über die Musikinstrumente der Stars und über den Musikinstrumentenbau. Die Ansiedlung der Schönbacher Geigenbauer erzählt die Geschichte einer gelungenen Integration, die bis ins Heute auszustrahlen vermag und daher in der Ausstellung ebenfalls gewürdigt wird.

Weitere Informationen unter [www.bubenreutheum.de](http://www.bubenreutheum.de)

Verein Bubenreutheum e.V., [info@bubenreutheum.de](mailto:info@bubenreutheum.de)

MUSIKVEREIN BUBENREUTH

# Sommerkonzert

Sonntag, 23. Juni 🌸 19:00 Uhr  
Mehrzweckhalle Bubenreuth

Mit Werken von:  
Beethoven, Texidor,  
Fauré, Strauss, Busoni u.v.m.

Es wirken mit:  
Sinfonisches Orchester Bubenreuth  
Egerländer Heimatchor, Ökumenischer Chor, Ev. Posaunenchor  
Gesamtleitung: Armin Buder  
Eintritt frei, Unkostenbeitrag erbeten

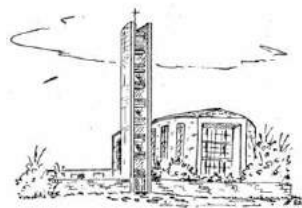
## Die Geschichte der Gemeinde Bubenreuth

Das Heimatbuch beleuchtet auf 297 Seiten die Vergangenheit der Gemeinde unter den verschiedensten lokalhistorischen Blickwinkeln. Es erzählt die Geschichte der Gemeinde Bubenreuth von der Landwirtschaft zum Saiteninstrumentenbau bis hin zur Hightech-Gemeinde.

Das Buch kostet 24,95 Euro und ist im Rathaus erhältlich.







## Segnungsgottesdienst für Ehejubilare

Wie in den vergangenen Jahren bieten wir auch dieses Jahr die Feier

**Ihres Ehejubiläums im Rahmen des Sonntagsgottesdienstes  
am 16.06.2024 um 11.00 Uhr an.**

Wenn Sie in diesem Jahr ein Ehejubiläum:

**60, 50, 40, 25, 20, 15 oder 10 Jahre,**

begehen dürfen, so feiern Sie dieses zusammen mit der gesamten Kirchengemeinde,  
denn ein Ehejubiläum ist Grund zu danken und den Segen Gottes zu erbitten.

**Nach dem Gottesdienst laden wir alle Jubilare zu einem kleinen Stehempfang ein.**

**Da wir über das Kirchenmatrikel nicht alle Eheschließungen erfassen können, bitten wir die Ehepaare,  
die nicht in Bubenreuth geheiratet haben, sich entweder im Verwaltungszentrum oder bei  
A.K. Kirschner-Kressert bis spätestens 4.6.2024 anzumelden.**

Um Antwort zur besseren Planung wird gebeten bis spätestens 4.6.2024

Pfarrbüro Maria Heimsuchung, Bubenreuth: Tel. 09131-24550,  
E-Mail [ssb.erlangen-nord-west@erzbistum-bamberg.de](mailto:ssb.erlangen-nord-west@erzbistum-bamberg.de) oder  
A.K. Kirschner-Kressert: Tel. 09131-202593 / E-Mail [kirschner-kressert@gmx.de](mailto:kirschner-kressert@gmx.de)

## Katholische Pfarrgemeinde Maria Heimsuchung



### Juni 2024

#### So. 02.06.

09.10 Uhr St. Josef, Bai, Eucharistische Anbetung (in Stille)

09.30 Uhr St. Josef, Bai, Eucharistiefeier

**11.00 Uhr Maria Heims, Bub**, Wortgottesfeier

11.00 Uhr St. Elisabeth, Möh, Eucharistiefeier

#### Mi. 05.06.

09.15 Uhr St. Josef, Bai, Eucharistiefeier

#### Do. 06.06.

**19.00 Uhr Josefskap, Bub**, Ökumen. Gebet zum Monatsanfang

#### Fr. 07.06.

18.30 Uhr St. Elisabeth, Möh, Herz-Jesu-Andacht

#### 9. Sonntag im Jahreskreis

#### So. 09.06.

09.30 Uhr St. Josef, Bai, Eucharistiefeier

11.00 Uhr St. Elisabeth, Möh, Wortgottesfeier

**11.00 Uhr Maria Heims, Bub**, Eucharistiefeier

#### Mi. 12.06.

09.15 Uhr St. Josef, Bai, Eucharistiefeier

#### So. 16.06.

09.30 Uhr St. Josef, Bai, Wortgottesfeier

11.00 Uhr St. Elisabeth, Möh, Eucharistiefeier mit Kinderkirche

**11.00 Uhr Maria Heims, Bub**, Wortgottesfeier mit Segnung der Ehejubilare

#### 10. Sonntag im Jahreskreis

#### 11. Sonntag im Jahreskreis

#### Mi. 19.06.

09.15 Uhr St. Josef, Bai, Eucharistiefeier



**So. 23.06.**

09.30 Uhr St. Josef, Bai, Eucharistiefeier

**11.00 Uhr Maria Heims, Bub**, Eucharistiefeier

11.00 Uhr St. Elisabeth, Möh, Wortgottesfeier

**Mi. 26.06.**

09.15 Uhr St. Josef, Bai, Eucharistiefeier

**Fr. 28.06.****17.00 Uhr Bubenreuth**, Ökumen. Andacht zur Kerwa bei der Mörsbergei

17.15 Uhr St. Josef, Bai Andacht mit Segnung der Vorschulkinder der Kita St. Josef

**So. 30.06.**

09.30 Uhr St. Josef, Bai, Eucharistiefeier mit Gebet für die Verstorbenen des Monats

**11.00 Uhr Maria Heims, Bub**, Wortgottesfeier mit Kinderkirche

11.00 Uhr Mö-GemeindeZt., Eucharistiefeier zum Pfarrfest musikalisch begleitet von der SMS-Band, anschließend Festbetrieb

**Unsere Anschrift:**

Birkenallee 60, 91088 Bubenreuth,

Tel.: 24 550, Fax: 20 75 61

E-Mail: [ssb.erlangen-nord-west@erzbistum-bamberg.de](mailto:ssb.erlangen-nord-west@erzbistum-bamberg.de)Internet: [www.kath-pfarrei-bubenreuth.de](http://www.kath-pfarrei-bubenreuth.de)**Öffnungszeiten Pfarrbüro:**

Mittwoch: 15.00 – 17.00 Uhr

Freitag: 09.30 – 11.30 Uhr

**Zentrales Büro des Seelsorgebereichs Erlangen Nord-West,****Pfarramt St. Xystus**, Büchenbach, Tel. 09131/71320

Montag – Freitag: 9.00 – 12.00 Uhr

Dienstag: 14.00 – 16.00 Uhr

Donnerstag: 16.00 – 18.00 Uhr

**12. Sonntag im Jahreskreis****Gruppen der Pfarrei:****Pfadfinder:** [www.dpsg-bubenreuth.de](http://www.dpsg-bubenreuth.de)**Ministranten:** [luisa.schmid@kabelmail.de](mailto:luisa.schmid@kabelmail.de) oder 0174 2591735**Ökumenischer Chor:** Rainer Landmann unter[r.e.landmann@kabelmail.de](mailto:r.e.landmann@kabelmail.de)**HERZLICHE EINLADUNG  
ZUR KIKI  
– KINDERKIRCHE –****Wann: Sonntag, 30.06.2024, um 11 Uhr**

Im Anschluss laden wir zum gemütlichen Beisammensein mit Getränken und kleinen Snacks ein.

**Wo: In der katholischen Kirche** Maria Heimsuchung, Bubenreuth. Wir freuen uns auf dein Kommen!Das Kiki-Team  
(Dominika Buchmann, Hannah Wielopolski,  
Yvonne Hohaus, Maria Dessau)**Evangelische LukasGemeinde Bubenreuth****Juni 2024****Aktuelle Informationen unter**  
[www.bubenreuth-evangelisch.de](http://www.bubenreuth-evangelisch.de)**GOTTESDIENSTE IN DER LUKASKIRCHE****So. 2. Juni, 10.00 Uhr** **1. So. n. Trinitatis**

Gottesdienst mit Abendmahl (Pfarrerin Stahlmann)

**Do. 6. Juni****19.00 Uhr** Ökum. Abendgebet in der Josefskirche**So. 9. Juni, 10.00 Uhr** **2. So. n. Trinitatis**

Gottesdienst mit ökumenischem Chor (Pfarrerin Stahlmann), Kindergottesdienst

**So. 16. Juni, 10.00 Uhr**

Gottesdienst (Pfarrerin Stahlmann), Kindergottesdienst

**3. So. n. Trinitatis****So. 23. Juni, 18.00 Uhr****4. So. n. Trinitatis****Sonntagabendkirche in der Lukaskirche**Zusammen mit der Laurentiusgemeinde  
Möhrendorf**Der Gottesdienst um 10.00 Uhr entfällt****So. 30. Juni, 10.00 Uhr**

Gottesdienst mit Abendmahl (Pfarrerin Stahlmann)

**5. So. n. Trinitatis**

## KIRCHENVORSTAND

### Kirchenvorstandssitzung

**Samstag, 8. Juni:** Klausurtag

## MUSIK IN DER LUKASGEMEINDE

### Posaunenchor:

**Probe: Montag 18.30 Uhr,** Leitung: Pascal Mühlich

### Ökumenischer Chor:

**Probe: Mittwoch, 19.30 Uhr**

Kath. Pfarrzentrum

Leitung: Christoph Lippert

### Kinder- und Jugendchor:

**Probe: Freitag** (außer Schulferien)

**15.00 – 15.45 Uhr** Kinderchor

**15.45 – 16.30 Uhr** Jugendchor

Leitung: Claudia Elsinger (Tel. 9739076)

### Musikalische Früherziehung:

**Montag (außer Schulferien)**

**15.00 – 15.30 Uhr** für 1. Kindergartenjahr

**15.30 – 16.00 Uhr** für 2. Kindergartenjahr

**16.00 – 16.30 Uhr** speziell für Vorschulkinder

Informationen bei Claudia Elsinger, Tel. 9739076

## ANGEBOTE FÜR ERWACHSENE

### Frauenkreis:

**Dienstag, 4. Juni, 14.30 Uhr**

„Kirschen essen: Liebesgeschichten, nicht nur aus der Bibel“, mit Christiane Stahlmann

### Kontakt:

Ulrike Jürissen (Tel. 22916), Maria Timann (Tel. 23224),

Elfriede Tissera (Tel. 24293), Regina Marquardt (Tel. 7120998)

**Besuchsdienst: Nächstes Treffen im Juli**

**LukasZeit: Dienstag, 11. Juni, 19.30 Uhr**

## FÜR KINDER UND JUGENDLICHE

### Eltern-Kind-Gruppe

**(Treffen in den Ferien nach Vereinbarung)**

**Montag, 9.30 – 10.30 Uhr**

Kinder zwischen 0 – 3 Jahren

Kontakt: Lisa Nagel (Tel. 0157 7573 53 90)

### Mädchenjungschar „Wild-Cats“ – CVJM

Nicht in den Schulferien

**Mittwoch, 17.00 – 18.30 Uhr**

### Lukas-Treff

**Freitag, 14. Juni, 20.00 Uhr**

für Jugendliche ab 13 Jahren in den Jugendräumen des Gemeindehauses

## KONFIRMATIONS-KURS

### Konfirmationskurs

**Freitag, 14. Juni, 17.00 Uhr**

Konfi-Kurs im Gemeindehaus

**Dienstag, 11. Juni, 20.00 Uhr**

Elternabend im Gemeindehaus

## KINDERKRIPPE „LUKASKINDER“

### LukasKinder

Emmi-Pikler-Weg 1, Tel.: 4010140

Leitung: Birgit Benseler

## ...UND SO ERREICHEN SIE UNS:

**Pfarrerin Christiane Stahlmann:**

[christiane.stahlmann@elkb.de](mailto:christiane.stahlmann@elkb.de)

**Gemeindebüro im Pfarrhaus:**

Waldstraße 18, Bubenreuth, Tel.: 2 82 58

[pfarramt.bubenreuth@elkb.de](mailto:pfarramt.bubenreuth@elkb.de)

[www.bubenreuth-evangelisch.de](http://www.bubenreuth-evangelisch.de)

### Öffnungszeiten:

Dienstag und Freitag 10.00 – 12.00 Uhr

Donnerstag 16.00 – 18.00 Uhr

Pfarramtssekretärin: Sinje Mühlich

**Jugendreferentin Susanna Haßel**

[Ej.Bubenreuth@elkb.de](mailto:Ej.Bubenreuth@elkb.de),

Tel.: 0177 / 4 77 30 90

Die Lukaskirche ist offen:

Montag bis Sonntag von 10 Uhr bis 18 Uhr

Wir freuen uns auf die Begegnung mit Ihnen.

Pfarrerin Christiane Stahlmann

und der Kirchenvorstand der Lukasgemeinde.

## Friedhof Bubenreuth

### Öffnungszeiten im

**Sommer:** 7.00 – 21.00 Uhr

**Winter:** 7.00 – 18.00 Uhr



## Süßes Geschenk aus Bubenreuth

Für Konfekt-Freunde gibt es Pralinen mit Motiven aus Bubenreuth – ideal zum Verschenken oder auch zum selber Genießen.

Die Pralinen in der 8er-Geschenkverpackung kosten 9,90 Euro und sind im Rathaus erhältlich.





**Erich Petereins**

*Auf Wunsch unseres Verstorbenen haben wir in aller Stille  
von unseren geliebten Opi Abschied genommen.*

**In ewiger Liebe und Dankbarkeit**

Deine Renate, Tanja und Heiko,  
Julia und Flo, Erwin und Elena,  
Nichten und Neffen, Verwandte,  
Freunde und Alle, die dich lieb hatten.

Jetzt bist du bei Harald.  
In unseren Herzen bist du immer bei uns.  
Du fehlst – unvergessen

Deine Familie



**Gemeinsam.**

... trauern.  
... erinnern.  
... Nähe spüren.

**BESTATTUNGEN**

**MEIBEL**

SEIT 1996



☎ 09131 990909

☎ 09132 9024498

[www.bestattungen-meissel.de](http://www.bestattungen-meissel.de)

## Besuchen Sie eine der größten Grabmalausstellungen in Franken

Individuelle Grabsteine  
Meisterbetrieb mit eigener Bildhauerei  
Innungsbetrieb



Pilatusring 14  
91353 Hausen  
Tel: 09191 - 310 472  
[info@steinmetz-zenk.de](mailto:info@steinmetz-zenk.de)

[www.steinmetz-zenk.de](http://www.steinmetz-zenk.de)





Tag der offenen Tür 22/23. Juni 10 Uhr bis 18 Uhr

Parkplätze vorhanden



# Bonsai-Garten Bubenreuth



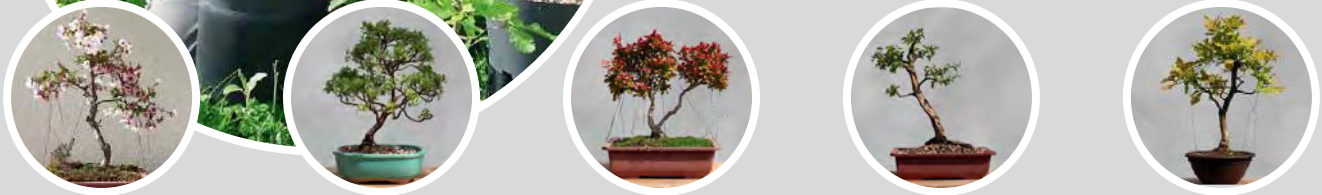
Ein Bonsai ist ein kunstvoll gestalteter Baum in Miniaturform, der Ruhe, Schönheit und Harmonie verbindet.

Fast 30 Jahre widme ich mich mit wachsender Passion der Bonsai-Kunst. Mein erster Workshop bei Walter Pall war ein entscheidender Meilenstein auf meinem Weg.

Viele meiner Bäumchen sind sogenannte *Yamadori* – in der Natur entdeckte und gesammelte Pflanzen, die ich zu Bonsai gestalte. Ich kultiviere hauptsächlich einheimische Gehölze, wie Eichen, Kiefern oder Birken.

**Schauen Sie vorbei und lassen Sie sich faszinieren!**

Auch für Ihren Garten bin ich der richtige Ansprechpartner. Im Großen, wie im Kleinen gilt: Die Liebe zum Detail.



Bonsai-Garten \* Rolf Deppe \* Instagram: bonsairolf • 0176 73208597 • Marienplatz 4 • 91088 Bubenreuth

**M.P. Paulus Böden**  
Marloffstein • 0 91 31 - 53 97 40

Parkett · schleifen + lackieren  
Laminatböden · CV-Beläge  
Vinylböden · Teppichböden  
Linoleum · CV-Beläge · Parkett  
schleifen + lackieren · Vinylböden  
Linoleum · Teppichböden  
Parkett · schleifen + lackieren  
Teppichböden · CV-Beläge  
Teppichböden · Beläge · Parkett  
lackieren · Vinylböden  
Linoleum · Teppichböden  
Vinylböden · Teppichböden  
Linoleum · CV-Beläge · Parkett

**Wir suchen**

Wir, ein junges Ehepaar mit zwei Kindern, suchen für jetzt oder später eine Mietwohnung oder ein Miethaus in Bubenreuth und naher Umgebung. Wir benötigen mind. 4 Zimmer und hätten gerne einen Garten und/oder eine Terrasse bzw. einen Balkon.

Alle Hinweise werden dankbar entgegengenommen.

*Vielen Dank!*

**Kontakt**  
Benjamin und Juliane Schulz  
Tel.: 09131 9247788  
E-Mail: bulzman@web.de

*Zuhause gesucht*

**Alltagshelfer mit Herz**  
Haushaltshilfe & Alltagsbegleitung

Sie haben mind. **Pflegegrad 1**, leben im häuslichen Umfeld und möchten **Leistungen der Pflegekasse** in Anspruch nehmen?

Wir bieten in Ihrer Nähe **Haushaltshilfe** (z.B. *Reinigung der Wohnung, gemeinsam Kochen*) und **stundenweise Betreuung zur Entlastung pflegender Angehöriger, Begleitung**, wie *gemeinsame Aktivitäten, gemeinsam Anträge bearbeiten, usw.*).

*Wir sind ein zugelassener Dienst und rechnen die Leistungen direkt mit der Pflegekasse ab.*

Alltagshelfer mit Herz, Nicole Marr, Tel.: 09 548 - 50 39 782  
www.alltagshelfer-mit-herz.com | info@alltagshelfer-mit-herz.com

91448  
EMSKIRCHEN  
WALDSTR. 15  
TELEFON  
09104 575  
TELEFAX  
09104 655  
www.  
speer-info.de

## SPEER

METALLBAUELEMENTE

- BALKONGELÄNDER
- HAUSTÜRÜBERDACHUNGEN
- TERRASSENDÄCHER
- CARPORTS ■ MARKISEN
- ZÄUNE UND TORE
- WINTERGÄRTEN
- GLASHÄUSER

*Fordern Sie unseren Prospekt an oder besuchen Sie unsere Ausstellung. Wir beraten Sie gerne.*

**TERRASSEN DÄCHER**  
aus Alu

# hugo!

# FREIZEIT

Heimat neu entdecken!

Jetzt neu im Blog!  
[www.hugo-freizeit.de](http://www.hugo-freizeit.de)



Jetzt neu  
 im Handel!  
**TUCHER HELLES**  
 &  
**TUCHER ROTES**

Auflage: 105.000

**Viele tolle Ideen  
 für Eure Freizeit!!**

[www.hugo-freizeit.de](http://www.hugo-freizeit.de)

Ausgabe 8 | Sommer 2024






**deppe**  
BESTATTUNGEN

- Tag und Nacht erreichbar
- Erledigung aller Formalitäten
- Alle Bestattungsarten
- Bestattungsvorsorge

Björn Deppe  
Hammerbacher Str. 9  
91058 Erlangen  
**09131 - 407 830**

91083 Baiersdorf  
**09133 - 600 278**

*In Trauerfällen 24 Stunden für Sie da*




**Verkauf und Kundendienst von**

- TV • VIDEO • HIFI • ELEKTRO
- SAT/ANTENNENBAU
- EIGENE MEISTERWERKSTATT

91096 Möhrendorf • Schulstr. 15 • Tel. 09131 45988 • [www.fernseh-heger.de](http://www.fernseh-heger.de)

Metz • Panasonic • Arcam • Astin trew • Onkyo • Harman Kardon • Cambridge Audio • Teac • T.A.C. • Sonos • peachtree audio • C.E.C. Pure • Sennheiser • Macro System • Humax • Audio Pro • Focal • Monitor Audio • Canton • TechniSat • Kathrein • Sky • Miele • Siemens • u.v.m.



**INDUSTRIE & MÖBELLÖSUNGEN**

**Der SYMPRO-Möbelplaner**

... steht Ihnen ab sofort unter [www.protze.de](http://www.protze.de) zur Verfügung. Lassen Sie sich inspirieren und kreieren Sie Ihr individuelles Wunschmöbelstück!

**WIR SUCHEN AB SOFORT**

**Schreiner / Tischler (m/w/d)**  
für CAD Konstruktion und Arbeitsvorbereitung

**PROTZE GMBH**  
Frankenstraße 4  
91088 Bubenreuth

Tel.: +49 (0)9131 – 26372  
Fax: +49 (0)9131 – 207631  
info@protze.de | [www.protze.de](http://www.protze.de)

follow us:  



Kennen Sie schon die Produkte von Neff? Als Fachhändler unterstützen wir gerne bei Kauf und Einbau von Neff-Geräten.

# Pharma24 Apotheke

📍 Bubenreuth 📍 Erlangen

Frankenstraße 75  
91088 Bubenreuth  
Tel. 09131 4001790

Mo-Fr 8.30-13.30 Uhr  
+ 14.00-18.30 Uhr  
Samstag 8.30-14.00 Uhr

Langfeldstraße 27  
91058 Erlangen  
Tel. 09131 34203

Mo-Fr 8.30-13.00 Uhr  
+ 14.00-18.30 Uhr



## Wir brauchen Verstärkung!

Für Bubenreuth suchen wir ab sofort eine

## Reinigungskraft (m/w/d)

Arbeitszeiten flexibel, 5-9 Std. wöchentlich

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung an:  
[bubenreuth@pharma24.de](mailto:bubenreuth@pharma24.de)



### Combudoron® Gel<sup>1)</sup>



Gemäß der anthroposophischen Menschen- u. Naturerkenntnis. Dazu gehören: Verbrennungen 1. u. 2. Grades (Rötung, Schwellungen, Brandblasen), Sonnenbrand u. akute Strahlenschäden der Haut; Insektenstiche. Warn.: Enth. 20 Vol.-% Alkohol.

25 g 1 kg = 359,20 €

- 25 %

Statt 11,97 € \*  
**8,98 €**

### Biolectra® Magnesium ultra Direct 400 mg Zitrone



Für eine ausreichende Magnesiumversorgung bei erhöhtem Bedarf. Praktische Micro-Pellets zur direkten Einnahme ohne Flüssigkeit. Nahrungsergänzungsmittel sind kein Ersatz für eine ausgewogene u. abwechslungsreiche Ernährung u. eine gesunde Lebensweise.

20 Stück

- 24 %

Statt 11,89 € \*  
**8,98 €**

### Anti Brumm® Forte



Lang anhaltender Schutz vor Mücken (bis zu 6 Stunden) u. Zecken (bis zu 5 Stunden). Für alle Regionen geeignet - inklusive der Tropen. Enth. 30 Prozent DEET (von der WHO zum Schutz vor von Stechmücken übertragenen Krankheiten - wie z.B. Dengue-Fieber, Zika-Virus u. Malaria empfohlen). Bei sparsamer Verwendung für Kinder ab 3 J. geeignet. Insektenschutzmittel vorsichtig verwenden. Vor Gebrauch stets Etikett u. Produktinformationen lesen.

150 ml

1 l = 106,53 €

- 19 %

Statt 19,70 € \*  
**15,98 €**

### Eucerin® UreaRepair PLUS Fußcreme 10%



Intensive Pflege für trockene bis extrem trockene Füße. Selbst extrem trockene, raue Füße werden wieder glatt u. geschmeidig. Druckstellen u. Verhornung werden gemindert. Der Feuchtigkeitsgehalt der Haut wird deutlich erhöht u. Feuchtigkeitsverlust vorgebeugt.

100 ml 1 l = 119,80 €

- 21 %

Statt 15,25 € \*  
**11,98 €**

### Kytta® Schmerzsalbe<sup>1)</sup>

Wirkstoff: Beinwellwurzel-Fluidextrakt. Anw.-Geb.: Erw.: Zur äußerl. Behandl. v. Schmerzen u. Schwellungen b. Kniegelenkarthrose degenerativen Ursprungs; akuten Muskelschmerzen (Myalgien) im Bereich d. Rückens; Verstauchungen, Prellungen u. Zerrungen nach Sport- u. Unfallverletz. Kinder ab 8 J. u. Jugendl.: Zur äußerl. Behandl. v. Verstauchungen, Prellungen u. Zerrungen nach Sport- u. Unfallverletz. Warn.: Enth. Erdnussöl, Butyl-, Ethyl-, Methyl-, 2-Methylpropyl- u. Propyl-4-hydroxybenzoat (Parabene), Cetylstearylalkohol, Natriumdodecylsulfat, Duftstoff (Parfümöl) m. Benzylalkohol, Benzylbenzoat, Citral, Cumarin, Eugenol, Geraniol, Hydroxycitronellal, Limonen, Linalool, u. Rosmarinöl.



100 g

1 kg = 164,80 €

- 21 %

Statt 20,88 € \*  
**16,48 €**

## 20% Rabatt

auf ein Produkt

## Ihrer Wahl

ausgenommen rezeptpflichtige Arzneimittel, Sonderangebote, Zuzahlungen und Gutscheinkäufe

Pharma24 Apotheke

Gültig bis 30.06.2024. Nicht kombinierbar.

Gültig vom 01.06.2024 bis 30.06.2024



[www.pharma24.de](http://www.pharma24.de)



[pharma24.apotheke](https://www.instagram.com/pharma24.apotheke)



[pharma24](https://twitter.com/pharma24)







## Aktuelle Öffnungszeiten

### *Restaurant + Außenterrasse (mit Bedienung)*

**Montag:** Ruhetag

**Dienstag bis Samstag:** 17.00 Uhr bis 22.00 Uhr (bis 20.30 Uhr warme Küche)

**Sonntag / Feiertag:** 11.30 Uhr bis 22.00 Uhr  
(11.30 Uhr bis 15.00 Uhr + 16.30 Uhr bis 20.00 Uhr warme Küche)

### *Biergarten (Selbstbedienung)*

**Montag:** Ruhetag

**Dienstag bis Samstag:** 15.00 Uhr bis 22.00 Uhr (16.00 Uhr bis 20.30 Uhr warme Küche)

**Sonntag / Feiertag:** 11.30 Uhr bis 22.00 Uhr  
(durchgehend bis 20.00 Uhr warme Küche)

*Wir freuen uns auf Sie!*

Während der Bubenreuther  
Kirchweih (28.06.2024 bis  
einschließlich 02.07.2024 )  
ist unser Restaurant und  
Biergarten geschlossen.






**Ofenbau**  
in Baiersdorf

- Kachelöfen
- Kaminöfen
- Heizkamine
- Warmwassertechnik
- Grundöfen
- Schornsteine

**Kompakt aber feurig wie ein Großer!**  
**Kleinspeicheröfen von Schliser**  
Handwerkliche Meisterwerke für Ihren Wohn(t)raum

**ED Ofenbau**  
Baiersdorf GmbH  
Tel. 09133 607957

**Industriestraße 46**  
91083 Baiersdorf  
Fax 09133 607968

Mehr Informationen unter [www.ofenbau-baiersdorf.de](http://www.ofenbau-baiersdorf.de)

**therapeutikum**  
Physiotherapie • Osteopathie • Bewegung

**Therapeutikum stellt sich vor:**

Mein Name ist **Ricardo Opitz**. Seit 2022 bin ich als Physiotherapeut tätig und seit Mai im Therapeutikum. In der Therapie ist es wichtig zu verstehen, dass man nicht immer 110% geben muss, um ans Ziel zu gelangen. Es ist nie zu spät, sich um Körper und Geist zu kümmern. Die Vielfalt des Berufs, verschiedene Bewegungsformen wie Yoga und bewusste Atmung einzusetzen, machen mir besonders Freude. Was als Spaß in der Kindheit begann, wurde zur Berufung, weshalb ich die Medical Yoga Ausbildung absolviert habe und nun zusätzlich Yoga-Kurse im Therapeutikum anbiete.

Ich freue mich darauf, neue Gesichter kennenzulernen und Sie auf Ihrem Weg zu begleiten.

Am Bauhof 7 91088 Bubenreuth Tel. 09131 21914  
[info@therapeutikum.net](mailto:info@therapeutikum.net) [www.therapeutikum.net](http://www.therapeutikum.net)




© Westend61/IOSF

**Besser mit Makler.  
Am besten mit uns.**

# Kauf und Verkauf mit dem Marktführer.

**Geschäftsstelle Bubenreuth**  
**Ulrich Feuerstein und Team**  
Neue Straße 7 | 91088 Bubenreuth  
Tel. 09131 824-3410



Maklertätigkeit erfolgt in Vertretung der Sparkassen Immobilien Vermittlungs-GmbH



[sparkasse-erlangen.de/immobilien](http://sparkasse-erlangen.de/immobilien)





# SONNEN-APOTHEKE BUBENREUTH

Apothekerin  
Sophia Sauerborn

**JETZT NEU  
BEI UNS!**

## New: Lip to Cheek Blush Stick für Wangen und Lippen

Dr. Hauschka



Blush Stick als Zauberstab

Im Handumdrehen wunderschöner Schimmer für Wangen wie auch Lippen. Der Blush Stick lässt sich unkompliziert auftragen und schmeichelt der Haut mit seiner leichten Textur – ein Cream Blush in Stiftform. Wählen Sie zwischen vier Farben und unzähligen Looks. 100% zertifizierte Naturkosmetik!

~~25,00 €~~

nur **19,90 €**

*nur solange der Vorrat reicht!*



**Als VorOrtApotheke liefern wir schnell,  
persönlich und kostenlos zu Ihnen nach Hause!**

Digitales Impfbzertifikat, e-Rezept, Onlineshop: Wir sind für Sie da, wir helfen Ihnen gerne!

Birkenallee 73  
91088 Bubenreuth

Tel. 0 91 31 / 2 66 11  
info@sonnen-apotheke-bubenreuth.de

Mo. - Fr. 8.30 - 19.00 Uhr  
Sa. 9.00 - 13.00 Uhr

**[www.sonnen-apotheke-bubenreuth.de](http://www.sonnen-apotheke-bubenreuth.de)**



Ihr Spezialist für:  
**#Wärmepumpen**  
 Altbau | Neubau | Bestand

## AUS DER REGION FÜR IHRE ZUKUNFT!

ERNEUERBARE ENERGIEN | SANITÄR | SPENGLEREI  
 HEIZUNGSTECHNIK | ELEKTRO | KUNDENDIENST

**Pillipp**

HAUSTECHNIK GMBH

Mühlgasse 1 · 91096 Möhrendorf  
 Tel. 09133 76 98 90  
 info@pillipp.de · www.pillipp.de



## BADUMBAU ODER -NEUBAU

senioren- oder  
 behindertengerecht  
 von der Planung bis zur Übergabe

## SANITÄR + HEIZUNG

Heizkesselaustausch · Reparaturen  
 Haussanierungen  
 Wartung und Unterhalt  
 von Sanitär- und Heizungsanlagen

## ANDREAS KÖNIG

Ginsterweg 32 · 91058 Erlangen  
 Telefon (091 31) 30 25 35 · 01 60-95 47 38 50  
 E-Mail: AK@baederkoenich.de

## EHRHARDT - BAU

bauen - stucken - malen - und mehr

### ALTES BEWAHREN UND ERHALTEN. NEUES PLANEN UND GESTALTEN.

#### Bei uns sind Sie in guten Händen.

Ihr zuverlässiger Partner für alle Sachfragen und Sachen Bau und Ausbau.  
 Fachlich qualifiziert und kompetent in der Ausführung übernehmen wir alle  
 Arbeiten an Ihrem Objekt, innen und außen.

Ihre Fa. Ehrhardt-Bau



- PLANEN / BAUEN
- SCHLÜSSELFERTIGES BAUEN
- ALTBAUSANIERUNG
- STUCKEN / TROCKENBAU
- MALEN / TAPEZIEREN
- RENOVIERUNGEN
- RESTAURIERUNGEN

Dammstraße 2 · 91083 Baiersdorf  
 www.ehrhardt-bau.de  
 Tel. 09133 / 77553-0 · Fax 09133 / 77553-55

# Bestattungen Bernhardt

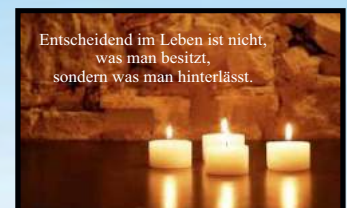
Familienbetrieb in der vierten Generation  
 Jahnstraße 15, 91054 Erlangen

Telefon 0 91 31 / 2 54 09

bestattungen-bernhardt@t-online.de  
 WWW.bestattungen-bernhardt.de

Wir sind jederzeit für Sie erreichbar.

Entscheidend im Leben ist nicht,  
 was man besitzt,  
 sondern was man hinterlässt.







h a n d g e f e r t i g t | r o b u s t | i n d i v i d u e l l

■ Neu- und Gebrauchträder ■ **AKKURADT** custom made

Heiko Heumann | Mozartstraße 15 | 91088 Bubenreuth | Telefon (09131) 20 91 86 | Telefax (09131) 97 63 41  
 Öffnungszeiten: Di.-Fr. 10.00-13.00 und 14.00-18.00 Uhr | Sa. 10.00-14.00 Uhr | Mo. Ruhetag ■ [www.akkuradt.de](http://www.akkuradt.de)




**Christine Ulbricht**  
 TRUST IN YOUR OWN ABILITY

Physiotherapie für  
 den Beckenboden

**Diagnostik & Therapie**  
 Verstehen – Erleben – Mitnehmen  
 Hauptstraße 64, Erlangen.

[www.christine-ulbricht.de](http://www.christine-ulbricht.de)    mob 01751598127

**betten  
 noppenberger**



Waldstr. 13 91341 Röttenbach  
 09195 / 2390  
 Wir waschen und reinigen Ihre :

- ✓ Dauen und Federbetten
- ✓ Naturhaardecken
- ✓ Synthetikbetten
- ✓ Matratzenbezüge
- ✓ und vieles mehr

Kostenloser Abhol- und Lieferservice  
 am gleichen Tag

[www.bettennoppenberger.de](http://www.bettennoppenberger.de)



**Bestattungen  
 Marcus & Gabriele  
 Sülzen**

**BESTATTUNGSVORSORGE**  
 hilft Ihren Angehörigen in den Tagen des Abschieds.

Sprechen Sie mit uns über Bestattungsformen und Ihre ganz persönlichen Vorstellungen.  
 Ein würdevoller Abschied ist immer in einem tragbaren finanziellen Rahmen möglich.





**BAIERSDORF**  
 Wellerstädter Hauptstr. 12  
 91083 Baiersdorf  
 Telefon 09133-47 94 44

**ERLANGEN**  
 Michael-Vogel-Str. 1c  
 91052 Erlangen  
 Telefon 09131-28 28 0

**RÖTTENBACH**  
 Hauptstr. 11  
 91341 Röttenbach  
 Telefon 09195-92 47 66

[info@bestattungen-suelzen.de](mailto:info@bestattungen-suelzen.de)  [www.bestattungen-suelzen.de](http://www.bestattungen-suelzen.de)







**Optima**  
optima-fenster.de

UNSERE AUSSTELLUNGSRÄUME IN FÜRTH

**OPTIMA.**  
Auf den Punkt gebracht:

- **WOHNWERT & OPTIK**  
Von außen langlebig und stilgerecht für jedes Gebäude. Von innen behaglich und ästhetisch für ein angenehmes Wohngefühl.
- **HÖCHSTE SICHERHEIT**  
Fühlen Sie sich geborgen und beschützt mit unseren intelligenten Fenstersystemen mit effektiver Abschreckung.
- **QUALITÄT & EFFIZIENZ**  
Moderne Technologie und hochwertige Verarbeitung für Wertbeständigkeit. Schallschutz für mehr Lebensqualität. Hoher Dämmwert für niedrigen Energieverbrauch.

Ich freue mich auf Ihren Besuch:  
**Richard Berry**  
Tel. 0911-78742828  
info@optima-fenster.de

**OPTIMA-FENSTER**  
Erlanger Straße 17  
90765 Fürth

**ÖSTI - HAUSTECHNIK**  
über 30 Jahre Handwerker aus Leidenschaft  
Sanitär und Heizung

Özcan Özasan

Mobil: 0176/48999833  
info@oesti-haustechnik.de

Hauptstr.18  
91083 Baiersdorf



Meisterbetrieb  
**MD Glaserei**  
Dieter Müller

91091 Großenseebach • Am Hirtenberg 12

- \* Reparaturen aller Art
- \* Bleiverglasungen
- \* Flachglas
- \* und vieles mehr
- \* Spiegel
- \* Ganzglasanlagen
- \* Duschkabinen

Geschäftszeiten: Mo. - Do. von 8.00 - 18.00 Uhr  
Fr. von 8.00 - 16.00 Uhr  
Sa. von 10.00 - 12.00 Uhr

Telefon: (09135) 6619 Fax: (09135) 1419

Haben Sie schon Ihre Anzeige geschaltet?

Anzeigenschluss für die Juli/August-Ausgabe:  
**13. Juni 2024**

**PFISTER ERDBAU GmbH**  
Für Sie unterwegs seit 1954

- ✓ Erdbau ✓ Abbruch ✓ Container
- ✓ Schotter ✓ Sand / Kies ✓ Mutterboden

**NEU: ab sofort Minibaggerverleih!**

Schubertstr. 9, 91090 Effeltrich  
Tel.: 09133 / 77910, Fax: 09133 / 5809  
www.pfister-erdbau.de  
pfister-erdbau@t-online.de



**+ BEGLEITEN + BERATEN + VORSORGEN**

- + Unsere Trauerhalle bietet Ihnen alle Möglichkeiten für eine individuelle Trauerfeier mit Sarg oder Urne
- + 24 Stunden Zugang zu unseren zwei Abschiedsräumen durch individuelle Chipkarte

Bestattungshaus  
**Hans Utzmann**  
Erstes Erlanger Beerdigungsinstitut

Marie-Curie-Str. 40 (Röthelheimpark) · 91052 Erlangen · Tel.: 09131 - 25640 · www.bestattungen-utzmann.de






## Aus der Vortragsreihe ENERGIEUMDENKER-Events:

Erleben Sie die Energie-  
unabhängigkeit der Zukunft



&



### ENERGIEUMDENKER.DE feiert im Juni seinen 14. Geburtstag

Mit 14-jähriger Erfahrung in der Planung und Installation von Solaranlagen hat sich ENERGIEUMDENKER.DE als zuverlässiger Partner in der Metropolregion Nürnberg etabliert. Diese langjährige Expertise garantiert fachkundige und professionelle Beratung sowie eine sorgfältige Umsetzung der Projekte, maßgeschneidert für jedes Haus.

### Das Hauskraftwerk: Machen Sie sich unabhängig!

Das S10 Hauskraftwerk ist der Klassiker im Programm von E3/DC. Das „All In One“-Speichersystem mit Solarwechselrichter, Energiemanagement und Online-Portal speichert Solarstrom effizient und gibt die Energie zum richtigen Zeitpunkt an Verbraucher ab. Damit ist das Hauskraftwerk Stromspeicher und Energie-Schaltzentrale in einem: E3/DC-Kunden erreichen damit sehr hohe Autarkiegrade. Für das Hauskraftwerk hat E3/DC zudem die TriLINK®-Technologie entwickelt. Sie ermöglicht bei einem Stromausfall die Ersatzstromversorgung mit solarer Nachladung.



### Hausbesitzer und Energie-Interessierte aufgepasst!

Am 13.06.2024 laden wir Sie zu dem **Vortrag „E3/DC, der inselfähige Solarspeicher Made in Germany“** ein. Als Referent konnten wir **Florian Herfs** von E3/DC gewinnen - ein Experte für innovative Hauskraftwerke mit höchster Qualität und Leistung. Erfahren Sie, wie Sie Ihre Energiekosten senken und unabhängig vom Stromnetz werden.

## ENERGIEUMDENKER-Event - Donnerstag 13.06.24 - 18.30 Uhr

Unser Experten-Team erklärt Ihnen auf verständliche Art die ...

- maximale Autarkie durch das E3/DC-Hauskraftwerk
- zukunftsweisende Technologien für Effizienz & Langlebigkeit
- ökologische Energieversorgung ohne fossile Brennstoffe

Anlässlich unseres 14. Geburtstages gibt es für alle Interessierten am 13.06. ein kleines Präsent zum Mitnehmen.

Weitere Vorträge sind am **25. Juli** und **19. September** um 18.30 Uhr vorgesehen.

Wir freuen uns darauf, Ihnen aufzuzeigen, wie Sie mit einer gut geplanten PV-Anlage und E3/DC Geld sparen und aktiv zum Umweltschutz beitragen können.

Kommen Sie zu uns in die **Binsenstr. 17a in Bubenreuth** und sichern sich einen Platz für den spannenden Vortrag!

Mit einer Anmeldung helfen Sie uns die Veranstaltung optimal auf die Teilnehmerzahl abzustimmen.

✉ info@energieumdenker.de  
☎ 09131 209195

Parkplätze inkl. zweier Ladesäulen finden Sie an der Mehrzweckhalle im Emmi-Pickler-Weg.



ENERGIEUMDENKER.DE | Binsenstraße 17a | 91088 Bubenreuth  
info@energieumdenker.de | Tel. 09131 209195



**PARTY**  **RIZZ**  
präsentiert:

# 16+ PARTY

**SA 8.6. 20-24 UHR**

**20-21 UHR HAPPY HOUR \***  
**ALLE GETRÄNKE HALBER PREIS**

\* Für Mitglieder der Whatsapp-Gruppe (siehe QR-Code)

 **FLASH**  **ERLANGEN**



**BERGMÜLLER**  
**ENERGIE**

Bergmüller Energie & Service GmbH seit 1892

[www.bergmueller-gmbh.de](http://www.bergmueller-gmbh.de)  **ERLANGEN 2 19 17**

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
kostenlos und unverbindlich  
ein Angebot anfordern

 **03944-36160** [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)

**WOHNMOBIL-CENTER** Am Wasserturm Fa.



## Vereins-scheine sammeln: Sportvereine unterstützen!

Pro 15 € Einkaufswert 1 Vereins-schein sichern und Sportvereinen tolle Gratisprämien ermöglichen.\*



\* Ausgabe der Vereins-scheine bis 30.06.2024, nur solange der Vorrat reicht, nur in teilnehmenden Märkten sowie bei Bestellung über den REWE Onlineshop (Liefer- oder Abholservice). Vollständige Teilnahmebedingungen unter [rewe.de/scheinefuervereine](https://www.rewe.de/scheinefuervereine)



**REWE**  
Zwingel  
Dein Markt



Aus der Bedienungstheke



**Seeberger Bratwurst**  
je 100 g

**Aktion**

**1.11**



Aus der Bedienungstheke



**Seeberger Aufschnitt**  
mit Bierschinken,  
je 100 g

**Aktion**

**1.49**



Aus der Bedienungstheke



**Seeberger Hausmacher Sülze**  
je 100 g

**Aktion**

**0.88**

## Spare 5 % auf REWE Bio Produkte!\*

\*Gültig nur mit der REWE App und beim Kauf von mindestens 2 REWE Bio Produkten bis 09.06.2024. Kann nicht mit anderen REWE Bio Rabattaktionen kombiniert werden.



**True Fruits Smoothie**  
versch. Sorten,  
je 250-ml-Fl.  
(1 l = 9.16)

**Aktion**

**2.29**

**2.19**

(1 l = 8.76)



KW 23 Gültig vom 03.06. bis 08.06.2024

## Wir suchen Dich, als Azubi zum:

- Kaufmann im Einzelhandel (m/w/d)
- Kaufmann im Einzelhandel Feinkost (m/w/d)
- Auszubildende im Abiturientenprogramm (m/w/d)

Bewirb dich jetzt: [rewe.de/ausbildung](https://www.rewe.de/ausbildung)

Wir suchen für unsere Märkte auch Mitarbeiter für die Serviceabteilung



REWE Markt GmbH, Domstr. 20 in 50668 Köln, Namen und Anschrift der Partnermärkte findest du unter [www.rewe.de](https://www.rewe.de) oder der Telefonnummer 0231 - 477 397 77. Unser Unternehmen ist Bio-zertifiziert durch DE-BIO-006. Druckfehler vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Aktionspreise sind zeitlich begrenzt. Verkauf nur solange der Vorrat reicht.

**Familie Zwingel:** Bubenreuth, Weisendorf, Heßdorf, Wilhermsdorf, Möhrendorf, Baiersdorf, Burghaslach, Emskirchen, Höchstadt/Aisch

Für dich geöffnet: Montag bis Samstag von 7 bis 20 Uhr

Besuche uns jetzt auch auf unserer neuen Homepage: [www.zwingel.org](https://www.zwingel.org)

**Die REWE-App**  
Alle Angebote immer dabei.

Bargeldlos zahlen mit EC- und Kreditkarte.



[rewe.de](https://www.rewe.de)







### Wir gießen Ihre Ideen in Beton ...

- Eingangstrepfen
- Briefkastensäulen
- Wasserbecken
- Gartenmöbel ...

**... für Beratung und  
Aufmaß kommen  
wir gerne vorbei**



✉ [info@tquadrat.net](mailto:info@tquadrat.net)  
☎ 0151 29 90 29 25  
📷 [tquadratideenwerk](https://www.instagram.com/tquadratideenwerk)

Möchten Sie Ihr Gewerbe ebenfalls vorstellen? Dann nehmen Sie mit uns Kontakt auf: [m.eckert@bubenreuth.de](mailto:m.eckert@bubenreuth.de)